



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

## Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

## À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>





UNS 158 d. 30





**ŒUVRES**  
**DRAMMATIQUES**  
**DE M. DE MOISSY.**  
**TOME SECONDE,**

**CONTENANT**

**L'ECOLE DRAMMATIQUE DE L'HOMME,**  
**AGE VIRIL.**





**ŒUVRES**  
**DRAMMATIQUES**  
DE  
**M. DE MOISSY,**  
*NOUVELLE ÉDITION.*  
**TOME II.**



---

**A B E R L I N,**  
chez HIMBOURG, Libraire vis à vis du  
Château près du Grand-Pont.  
1773.



---

## AVERTISSEMENT.

**U**N des meilleurs moyens de faire goûter la morale, à tous les hommes de tout âge, est de la mettre en action. Les tableaux dramatiques attirent par la curiosité, & font ensuite une vive impression, qui tourne au profit des mœurs : c'est ce qui a engagé plusieurs Hommes de Lettres à donner une suite de Proverbes, dans lesquels ils ont représenté les Scènes naïves de la Société, & les caractères les plus singuliers de ceux qui y jouent des rôles.

L'Auteur des Proverbes que l'on présente au Public, dans le dessein de donner l'Histoire morale de la vie humaine, l'a divisée en trois âges ; savoir, la Jeunesse, l'âge viril & la vieillesse. Il a déjà représenté dans les *Jeux de la Petite Thalie*, honorés des suffrages du Public, les petites passions, & les défauts qui environnent le premier âge depuis cinq ans jusqu'à vingt : il a tâché de rendre avec

## IV Avertissement.

une touche plus forte, les erreurs & les vices de l'homme dans l'âge viril, depuis vingt ans jusqu'à cinquante, c'est ce qui compose ce présent Recueil. Il sera promptement suivi de celui du dernier âge de l'homme, depuis cinquante ans jusqu'à la fin.

L'ouvrage que l'on offre actuellement, contient huit Proverbes ou huit drames, qui ont tous un but moral, & pour objet un vice ou un travers à corriger.

1<sup>o</sup>. *Angélique, ou la Fausse Vocation*, est une leçon pour ces jeunes personnes qui, ne consultant qu'un zèle indiscret, veulent sacrifier tous le tems d'une vie active à un moment de ferveur, & toutes les vertus utiles dans le monde, à la seule vertu de s'en séparer.

2<sup>o</sup>. *La Folie Servante, ou le Mari mis à l'épreuve*, fait connoître à la fois l'injustice d'attaquer la vertu dans l'indigence & malheureuse sous les traits de la beauté; & le danger de rendre un pié-

ge à la fidélité conjugale, qui ne se soutient souvent que par l'éloignement de la tentation.

3°. *La Forte Vapeur*, offre l'ingénieuse vertueuse d'une femme tendre & fidèle, & l'exemple bien rare de la conscience la plus délicate dans la situation la plus critique, où son mari la met indifféremment.

4°. *Les femmes rustes*, prouvent qu'il est prudent à tous les maris de ne point réduire leurs Femmes à la nécessité de les tromper : elles ont pour y parvenir trop de ressources dans l'imagination.

5°. *Les deux Militaires*, servent d'exemple pour faire voir combien le travail & l'occupation du devoir sont nécessaires à l'homme, & que l'oisiveté est sa plus cruelle ennemie, & la mère de l'ennui.

6°. *Le Paysan Philosophe*, fait connoître qu'une Philosophie naturelle est donnée à tous les hommes, pour juger plus sainement des choses, & qu'elle est pré-

férable à cette Philosophie factice, qui souvent ne fait que s'exhaler en propos démentis par les actions.

79. *La Danseuse, ou les Diamans.* On y prouve que l'amour est souvent sacrifié à l'amour propre, & que par ce défaut, les personnes qui cherchent à mettre à profit ce premier penchant, entendent presque toujours mal leurs intérêts.

80. *Le Célibataire trompé,* drame en trois actes, susceptible d'être représenté sur la Scène, fait voir que tout semble concourir à un certain âge pour prouver à l'homme honnête qu'il est fait pour le mariage. Le Célibat, de quelque manière qu'on l'envisage, ne peut être regardé que comme le triste partisan de la dépopulation, ou le séduisant fauteur du libertinage; ainsi, à double titre, il n'est que le cruel artisan du néant même.

**ANGELIQUE,**  
**OU**  
**LA FAUSSE VOCATION.**

---

## ACTEURS.

Monsieur RAYMON, Pere d'Angélique.

Madame RAYMON, sa Mere.

ANGÉLIQUE, âgée de 21 ans.

Monsieur DE SAINT-VAL, Amant d'Angélique, âgé de 30 ans.

*La Scène est dans un Salon de Compagnie, de M. Raymon; Et l'action se passe à onze heures du matin.*



ANGÉLIQUE,

OU

LA FAUSSE VOCATION.

SCÈNE PREMIÈRE.

M. ET MADAME RAYMON.

M. RAYMON.

EH bien! Madame, vous allez donc remener la pauvre Angélique à son Couvent; & le Carnaval qu'elle a passé avec nous, ne lui a pas ôté ce goût décidé de prendre le voile ce Carême?

MADAME RAYMON.

Non, Monsieur, elle veut absolument entrer au Noviciat dès demain: c'est une Fille perdue pour nous, sans ressource, par l'entêtement le plus déterminé.

M. RAYMON.

Quel singulier portemai! La seule enfant qui

nous reste. Je voudrais que tous les Couvents fussent.....

MADAME RAYMON.

Que voulez-vous faire? Je n'ai jamais pu rien gagner sur elle: elle pleure, elle se désespère, dans la crainte que nous ne nous opposions à ce cruel penchant: & la voir sous nos yeux mourir de chagrin..... en vérité il vaut mieux encore la laisser vivre dans un Couvent; peut-être que pendant son année de noviciat, il se fera quelque révolution dans son esprit.

M. RAYMON.

Non, je ne m'en flatte pas; malheureusement ma Fille a l'esprit ferme, un fond de philosophie.....

MADAME RAYMON.

Oui, un fond de philosophie, que vous devez bien vous reprocher de lui avoir inspiré dès son enfance. Qu'est-ce que cette belle éducation-là a produit? un caractère misanthrope, dégoûté du monde avant le tems où cela est pardonnable: c'est maintenant une personne incapable d'y paroître comme il convient à son âge. Eh bien! qu'elle se fasse Religieuse, elle n'est plus bonne qu'à cela: elle a refusé les meilleurs partis, jusqu'à ce pauvre Saint-Val, un garçon d'un vrai mérite, qui l'allait, &

## OU LA FAUSSE VOCATION. 5

qui en mourra de chagrin ; encore une fois, qu'elle se fasse Religieuse, puisque vous l'avez élevée à ne pouvoir être autre chose.

M. RAYMON.

Vous décidez bien brusquement, Madame, & vous prenez bien vite votre parti sur son compte, en me rendant coupable de son entêtement.

MADAME RAYMON.

Je dis ce que je pense ; aussi y a-t-il longtemps qu'il est démontré que les peres n'entendent rien à élever leurs filles ; & si vous m'aviez laissée entièrement maîtresse de son éducation, j'en aurois bien fait un autre sujet.

M. RAYMON.

Qu'est-ce que vous en auriez fait ? Je le voyois ce que vous en auriez fait ; une coquette remplie de ridicules à la mode, qui bientôt se feroient tournés en défauts, & peut-être en vices.

MADAME RAYMON.

Monsieur, ce reproche est à bout portant contre moi ; est-ce que ma conduite le mérite ? En vérité, vous devriez un peu plus prendre garde à ne pas m'insulter de gaieté de cœur, comme vous faites.

M. RAYMON.

Je ne cherche point à vous insulter ; je ne veux

## 2 ANGÉLIQUE 33

dire que la vérité ; & puisqu'il faut que je m'explique & que je me justifie sur les leçons de sagesse, de bons sens & de raison que j'ai données à ma Fille, je suis certain que la fureur de se faire Religieuse n'a pris date que du moment que vous vous êtes totalement emparée d'elle ; que pour le produire dans le beau monde, & la mettre sur le ton qu'il exige, vous l'avez assommée de Bals, d'Opéras, de Comédie, de Veilles, de Partres, de Toilettés. Tout cela n'étoit point dans son caractère, tout cela la fatigue, l'ennuie ; mais tout cela vous amuse ; & sous prétexte de lui procurer des plaisirs, plus de votre goût que du sien, vous vous êtes satisfaite en l'excédant ; vous l'avez rebuée de cette vie du monde, en croyant la lui faire aimer.

MADAME RAYMON. — Eh bien ! encore une fois, qu'elle se fasse donc Religieuse, puisqu'elle ne peut pas vivre dans le monde.

M. RAYMON. — Mais, est-ce qu'il n'y a que votre façon de vivre dans ce monde ? Est-ce celle des gens raisonnables ? Moi, je gage que si Angélique avoit été libre d'y vivre, comme ces gens raisonnables qui ne courent pas à tous les spectacles de tous genres, qui ne se montrent pas à toutes les

## OU LA FAUSSE VOCATION. 7

~~promenades tumultueuses, mais qui savent, dans~~  
une vie douce, tranquille & bien ordonnée,  
jouir de leur esprit; le former, le nourrir, je  
gagne que son desir d'être Religieuse ne lui  
seroit pas venu, ou seroit aisé à détruire.

MADAME RAYMON.

Allons, vous avez raison, c'est moi seule qui  
suis la cause de tout; & pour avoir procuré les  
agrémens de la vie à cette Demoiselle, je la  
force à être Religieuse. En vérité, un pareil  
raisonnement a-t-il le sens commun?

M. RAYMON.

Plus que vous ne pensez, Madame. Mais  
pour n'être pas juge dans ma propre cause, con-  
sultons Angélique, elle-même, une bonne fois,  
engageons-la à avouer sincèrement ce qui la dé-  
termine au parti violent qu'elle veut prendre.

MADAME RAYMON.

Volontiers, elle vient fort à propos pour cela.

M. RAYMON.

Mais sur-tout ne lui faites pas pressentir, en  
l'interrogeant, qu'elle vous déplairoit à dire du  
mal de ce monde que vous chérissiez tant.

MADAME RAYMON.

Non: & pour mieux vous dissuader de la  
folle prévention où vous êtes, questionnez-la  
vous-même.

## SCÈNE II.

M. RAYMON, MADAME RAYMON,  
ANGÉLIQUE.

MADAME RAYMON.

**A**PPROCHEZ, Angélique; & avant que je vous remène au Couvent où vous avez la fureur de retourner malgré nous, répondez à votre Père, avec sincérité, sur les questions qu'il va vous faire.

M. RAYMON, à *Angélique*.

Oui, mon enfant, voilà l'instant de nous découvrir tout ton cœur, pour pouvoir nous mettre à portée d'y lire, ta mère & moi, sans nous tromper, & de diriger notre autorité sur toi, par les sentimens de tendresse paternelle que tu nous inspires à tous deux. Nous n'avons d'autres vues que ton bonheur : indique-nous toi-même le chemin que nous devons tenir pour y contribuer; songe que tu es notre seule enfant, & que cette tendresse qui nous anime pour toi, mérite du retour.

ANGÉLIQUE.

Mon cher Papa, ma Mère, je suis pénétrée de vos bontés; & mon ame qui abhorre l'ingra-

## OU LA FAUSSE VOCATION. 9

titude, ne s'y livrera jamais contre un Père qui s'est fait un plaisir particulier de former mon cœur & mon esprit, & contre une Mère qui s'est toujours fait un devoir journalier de me procurer des plaisirs.

M. RAYMON.

Mais, n'est-ce pas être ingrate que de nous abandonner, pour t'enterrer toute vive dans un triste cloître, & nous laisser le reste de notre vie le chagrin de te savoir exister loin de nous, & pour tout autre que pour nous ?

ANGÉLIQUE.

C'est un sacrifice que je m'impose, dont je sentirai tout le poids, & qui sera d'autant plus cruel pour moi, qu'il est double, puisque je me prive à la fois d'un Père & d'une Mère. Au moins vous n'aurez chacun qu'une Fille à regretter ; mais Dieu qui me donne la force de faire ce double sacrifice, vous donnera bientôt celle de supporter le vôtre : je lui demanderai cette grâce avec ferveur ; je m'immole à lui : il fera tout pour nous, attendons tout de ses bontés ; mais en employant tous nos moyens pour les mériter.

M. RAYMON.

Tu me prouves dans ce propos toute la vivacité de ta vocation ; mais si tu veux faire des sacrifices à Dieu, qui t'appelle à une vie régulière

& sainte, faut-il pour cela t'enfermer pour toujours, & qu'il t'en coûte un Pere & une Mere, que le Ciel t'a donnés pour les aimer & en être aimée? Ne peux-tu pas exercer les vertus chrétiennes qui t'animent, aussi bien auprès de nous que dans un Couvent?

ANGÉLIQUE.

Ah! mon Pere, qu'elle différence! Le monde où vous voulez me retenir, a ses usages, ses devoirs, ses loix toutes contraires à cette vie heureuse & tranquille d'une ame livrée à Dieu dans le recueillement d'un saint Monastere. Là on s'échauffe réciproquement par l'exemple. Dans ce monde où vous vivez, au contraire, l'exemple vous tue, & décompose, à chaque pas le germe des vertus qui peut fructifier dans une ame. Vos bals, vos festins, votre luxe, vos spectacles, vos assemblées, tout vous engage à vous faire un Dieu du plaisir: au lieu que dans cette heureuse retraite que je vous demande, & à laquelle j'aspire, tous les plaisirs partent de Dieu, sont dans Dieu même.

M. RAYMON, à sa Femme.

Madame, voilà que nous touchons au motif dont je vous ai parlé. (*A Angélique.*) Mais crois-tu que ce monde, dont tu viens de ne me faire le tableau que du mauvais côté, n'en ait pas un au-



## OU LA FAUSSE VOCATION. 11

autre où il se présente des ames pures qui cultivent la Religion, qui pratiquent ses vertus, & se fournissent réciproquement des exemples bons à suivre.

ANGÉLIQUE.

Je ne fais : mais ces ames-là sont bien rares, ou bien cachées dans leurs opérations ; je n'en ai pas encore rencontré une, ni rien qui y ressemble.

M. RAYMON.

Eh bien, ma Fille ! je t'en veux faire connoître : elles sont en petit nombre ; mais encore t'en trouverai-je plus que le seul Convent que tu serois forcée d'habiter toute ta vie ne t'en montrera.

ANGÉLIQUE.

Hélas ! mon Papa, qu'est-ce que vous me proposez-là ? Des difficultés insurmontables. Pour me lier avec ces personnes qui peuvent être telles que je desire d'être moi-même, voulez-vous que je traîne par-tout infructueusement cet extérieur de ridicule & d'imbécillité qu'une ame religieuse présente dans le monde ; voulez-vous que je quitte ma Mere, votre Maison livrée aux plaisirs, aux propos de ce monde ; ou que j'abuse de vos bontés en vous forçant de gêner votre façon de vivre, celle de ma Mere, celle de

TOM. II.

B

toutes les sociétés; ou qu'enfin j'aie toujours à combattre dans ce monde, sans pouvoir être sûre de vaincre toujours? Non, mon Pere, je ne me sens pas cette force, & je suis perdue: je mourrai de chagrin, si vous voulez contrarier ma vocation.

MADAME RAYMON, à son Mari.

Vous voyez, Monsieur, que je ne suis point la seule qui, par ma conduite, la détermine à ne point changer d'avis; qu'elle attaque celle de tout le monde en général, sans en excepter la vôtre.

M. RAYMON, à sa Femme.

S'il n'étoit question que de moi, Madame, j'aurois bientôt réformé ma conduite sur la façon de penser, car je suis encore plus las de ce monde qu'elle: mais la machine est montée sur ce ton, j'y suis lié, il faut bien que j'y vive, & que j'y meure.

MADAME RAYMON.

Et non, que ne vous faites-vous Religieux aussi? il y a un Couvent d'hommes à côté du sien. En vérité, vous me faites rire malgré moi. (*A Angélique.*) Ma chere enfant, ta maladie gagne ton Pere; mais sois sûre que tu ne me la communiqueras pas. (*A son Ma-*

## OU LA FAUSSE VOCATION. 13

ri.) Eh bien ! Monsieur, êtes vous content, & trouvez-vous son entêtement assez bien conditionné ?

M. RAYMON.

Madame, je trouve, malgré les chagrins qu'elle me donne, que je suis toujours son Pere, & que je ne veux pas devenir son tyran. Elle fait son unique bonheur du Cloître, il faut l'y faire rentrer, puisqu'elle le veut absolument. A demain, ma Fille : j'espère toujours que ta triste année de Noviciat pourra faire plus sur ton ame, en notre faveur, que tout ce que je pourrois ajouter à ce que je t'ai dit.

ANGÉLIQUE *baise la main de son Pere.*

Ah ! mon Pere, que vous êtes bon, & que j'ai de graces à vous rendre.

MADAME RAYMON.

Pour moi, mon Enfant, je ne pourrai te dire que ce que je t'ai dit cent fois déjà : c'est que tu es bien folle.

ANGÉLIQUE.

Je suis au désespoir que vous ayez cette idée là de moi.

*(Madame Raymon & Angélique sortent.)*

B 2

## SCENE III.

M. RAYMON *seul.*

**Q**UE les Peres se trouvent souvent dans des situations cruelles ! Je n'ai qu'une Fille qui, par elle-même, ou en se reproduisant par un heureux mariage, devoit faire la consolation de ma vieillesse : & je suis au moment d'en être privé pour la vie, d'une façon qui me sera peut-être plus douloureuse que la mort même ; car enfin, je saurai qu'elle existe, que je pourrois l'avoir auprès de moi, sans déranger l'ordre de la nature ; je saurai qu'il n'y a que des murs & quelques rues qui nous séparent, & c'est pour toujours que j'en serai séparé. O ciel !

## SCENE IV.

M. RAYMON, M. SAINT-VAL.

SAINT-VAL.

**A**H ! Monsieur, je viens de recontrer Madame avec Mademoiselle Angélique ; & j'ai appris que dès demain cette chere Fille retourne au Couvent, pour entrer au Noviciat. Comment ? vous qui êtes si bon Pere, est-il possible que vous

## OU LA FAUSSE VOCATION. 15

donniez votre consentement à ce sacrifice...  
Une Fille unique!

M. RAYMON.

Ne me montrez point ma blessure, Monsieur, je la sens assez sans cela, & c'est parceque je suis bon Pere, que je me sacrifie moi-même à la volonté inébranlable de cette cruelle Enfant.

SAINT-VAL.

Quoi! tous les moyens que votre autorité, animée de votre tendresse a pu imaginer, ont été employés sans succès contre cette ame si bien née, contre ce cœur qui vous aime si respectueusement?

M. RAYMON.

Soyez sûr que depuis qu'elle est auprès de nous, je n'ai rien épargné pour la dissuader de cette fatale résolution: il ne me reste plus que les moyens de la violence, que j'emploierai, peut-être, à la dernière extrémité, en l'empêchant, si je puis, de prononcer ses derniers vœux.

SAINT-VAL.

Eh bien! Monsieur, il me reste une ressource à moi, que je vous demande la permission d'employer dans le moment même auprès de Mademoiselle Angélique: vous avez flatté mon cœur de l'espoir d'obtenir sa main; son dessein est le seul obstacle qui s'oppose à mon bonheur. Per-

mettez-moi d'avoir une conversation avec elle : je connois son ame, elle fait quelqu'état de la mienne. Le Ciel m'inspirera, si nous sommes nés l'un pour l'autre, cet art de persuader, de rapprocher de soi un cœur peut-être encore mal affermi dans sa résolution, ou dont peut-être on n'a pas attaqué l'endroit sensible.

M. RAYMON.

Je connois l'honnêteté de vos mœurs & la vertu de ma Fille ; je vous accorde volontiers cet entretien. Si vous me la ramenez à cette raison que je n'ai pu lui inspirer, ce seroit me la ramener à la vie ; & votre union avec elle devenant votre récompense, mettroit le comble à mon bonheur. Mais que pourrez-vous lui dire, que je ne lui aie répété cent fois ?

SAINT-VAL.

Je ne me flatte de rien ; mais je me suis disposé un plan dans la conversation que vous voulez bien m'accorder avec elle, qui pourra peut-être couronner mes espérances. Elle m'estime ; & sur une ame comme la sienne, c'est au moins un droit acquis pour être écouté.

M. RAYMON.

Je vais, en vous l'envoyant ici, vous donner une preuve certaine de toute ma confiance.

## OU LA FAUSSE VOCATION. 17

SAINT-VAL.

Mon projet ne tend qu'à vous en donner une de toute ma tendre estime pour votre Fille, & de tout mon attachement & mon respect pour vous.

M. RAYMON.

Attendez ici un instant, elle y va venir.

---

### SCENE V.

SAINT-VAL *seul*.

LA feinte que je vais employer pour arracher cette jeune personne à la triste destinée qu'elle se prépare, trouvera son excuse dans le motif qui m'anime. Si je parviens à la persuader, ce ne sera que pour la rendre à Dieu dans les premiers liens qu'il a établis lui-même, en constituant la véritable vocation de l'homme & de la femme. Mais le voici....

---

### SCENE VI.

SAINT-VAL, ANGÉLIQUE.

ANGÉLIQUE.

MON Pere vient de me dire, Monsieur, qu'il desiroit que je me prêtasse à un entretien que

B 4

vous souhaitez avoir avec moi. L'estime qu'il a pour vous, & que je crois que vous méritez, m'a encouragée à consentir à cet entretien.

SAINT-VAL.

Aussi n'aura-t-il d'autre but, Mademoiselle, que de vous persuader, pour la dernière fois que j'aurai peut-être le bonheur de vous voir, combien cette estime m'est chère.

ANGÉLIQUE.

De quoi s'agit-il donc, Monsieur ? J'espère que votre idée dans cette conversation, n'est pas de chercher à combattre le parti que je vais embrasser. Quand j'ai eu la force de résister à toutes les sollicitations d'un Père tendre & d'une Mère ingénieuse à me rendre le monde aimable, il y auroit de l'imprudence à vous d'imaginer pouvoir obtenir plus de moi, qu'ils n'ont pu l'un & l'autre... Ainsi...

SAINT-VAL.

Ce n'est point-là non plus, Mademoiselle, le dessein qui m'amène ; au contraire, si vous aviez besoin d'un secours étranger pour être fortifiée dans votre louable dessein, je m'offrirois à vous encourager. Jamais personne n'y auroit plus de droits que moi, puisque moi-même, Mademoiselle, j'ai pris aussi la ferme résolution de me



## OU LA FAUSSE VOCATION. 19

retirer pour la vie dans un saint Monastere, & de m'y consacrer à Dieu sans réserve.

ANGÉLIQUE.

Comment, Monsieur? Quoi!... vous....

SAINT-VAL.

Oui... Le Ciel m'a fait la même grace qu'à vous. Votre exemple a échauffé mon cœur de ce saint zèle, auquel j'étois déjà préparé par le dégoût que je me suis senti pour ce monde que nous allons quitter. Animons-nous, l'un par l'autre, à ce grand sacrifice; & emportons chacun de notre côté cette estime réciproque, si pure, si faite pour des êtres qui, tout entiers à leur Dieu, vont devenir tout spirituels.

ANGÉLIQUE.

Ah! Monsieur, que vous me faites de plaisir en m'apprenant cette nouvelle. Votre mérite, toutes vos bonnes qualités m'avoient déjà parlé en votre faveur. Je vous distinguois des autres hommes; mais votre dernière résolution met le dernier sceau d'estime & d'intérêt, que je puis avoir pour toute votre personne.

SAINT-VAL.

Je me flattois de vous obtenir; je vous perdois: mais en prenant le même parti que vous, il me semble que je vais vous retrouver. Oui; mon ame dans la carrière du Ciel marchera

toujours avec la vôtre. Animés des mêmes sentimens, nous serons toujours présens l'un à l'autre : cette union, toute spirituelle, aura dans sa pureté cette intimité, cette chaleur qui n'est faite que pour des âmes toutes célestes. Ah ! Mademoiselle, quelle jouissance que celle de deux êtres qui s'épurent de la grossièreté des sens dans le sein de la Divinité même !

ANGÉLIQUE.

A vos expressions, Monsieur, je ne puis plus douter que le Ciel ne vous ait fait la même grace qu'à moi ; & vous méritez ces mêmes sentimens que je vous inspire.

SAINT-VAL.

De quelle tranquillité, de quel bonheur n'allons-nous pas jouir, quand, éloignés de tous les écueils dont ce monde est rempli, nous allons, pour ainsi-dire, commencer notre Eternité dès les premières années de notre vie !

ANGÉLIQUE.

Oui, Monsieur, toutes les vertus chrétiennes vont occuper dans nos cœurs la place que les défauts & les vices du monde y auroient prises : alors triomphant, sans presque avoir à combattre, nous jouirons d'avance du bonheur suprême qui nous attend,

## OU LA FAUSSE VOCATION. 21

SAINT-VAL.

Je sens ce bonheur, comme vous. Mais une réflexion que la vôtre m'inspire, me causeroit quelque incertitude sur l'immensité de ce bonheur, si je ne me rassurois par vos principes mêmes & par votre exemple.

ANGÉLIQUE.

Et quelle est cette réflexion.

SAINT-VAL.

*Vous dites que, triomphant sans avoir à combattre, nous jouirons d'avance du bonheur suprême qui nous attend.*

ANGÉLIQUE.

Eh bien ! ne trouvez-vous pas cette carrière d'autant plus préférable, qu'elle mène plus sûrement au seul but que nous devons tous avoir ?

SAINT-VAL.

Je le pense, comme vous. Oui, la carrière que nous allons parcourir est plus sûre ; mais, de grace, tranquillisez-moi sur mes doutes ! Plus elle est facile cette carrière, plus je crains qu'elle soit moins méritante ; & quand il s'agit de conquérir une éternité de bonheur, est-on bien certain de la mériter en fuyant les travaux pénibles auxquels Dieu a paru nous destiner dans le monde dès notre première création ? Je vous avoue que ce doute me tourmente, & que

je l'emporte dans mon ame avec une certaine crainte, dont j'aurai de la peine à triompher.

ANGÉLIQUE.

- Votre doute, effectivement, mérite quelques réflexions, & caractérise bien la grande idée que nous devons avoir d'un bonheur éternel; mais aussi, s'exposer à succomber à mille tentations qui nous environnent dans le monde dans le dessein de les combattre, pour une foible Créature, c'est trop compromettre son salut, trop compter sur soi-même. Un peu moins de mérite, quand il est sûr, ne vaut-il pas mieux que de tout risquer?

SAINT-VAL.

Je l'imagine de même. Mais je me suis dit vingt fois; pourquoi faut-il que les Monastères soient construits de façon, que pour trois vertus, la chasteté, la pauvreté & l'obéissance, on renonce aux moyens que le monde fournit de pratiquer toutes les autres vertus, même en exerçant celles-là? Pourquoi faut-il que dans les Retraites Monastiques les portes soient fermées aux personnes d'un certain âge, qui, après avoir usé leurs forces à mener une vie honnête & laborieuse dans la société, auroient bien plus besoin d'une secourable & sainte retraite, pour finir tranquillement leurs jours en s'approchant de la Divinité?

## OU LA FAUSSE VOCATION. 23

ANGÉLIQUE.

Votre idée est juste. J'ai pensé bien des fois, comme vous, sur ce dernier article. Oui, il devrait y avoir des Monasteres établis pour des personnes honnêtes ou repentantes, réduites au besoin par des malheurs, ou fatiguées par le travail ; mais sans détruire ceux qui sont établis pour les personnes que Dieu appelle dans cet âge où les passions ayant toutes leurs forces, sont prêtes à chaque instant à les plonger dans le précipice.

SAINT-VAL.

Ces Monasteres qui nous manquent, feroient, je crois, bien plus d'honneur à l'homme, & feroient d'autant plus agréables à la Divinité, qu'ils feroient plus dans l'ordre de la nature ; car enfin, entrant dans le détail de ceux qui sont établis, je me disois sur le vœu de pauvreté, pourquoi faut-il que me dépouillant d'un bien que la Nature m'a donné, ou qu'un honnête travail peut me procurer, je me prive aussi du mérite de secourir l'humanité de ce même bien ? Si les gens riches ne sont que les administrateurs du bien des pauvres, n'est-ce pas leur manquer à eux-mêmes que de renoncer à cette administration, en la faisant passer dans des mains qui, peut-être, en seront indignes ?

Voilà encore, Mademoiselle, ce qui m'inquiète. Vous êtes destinée à avoir de la fortune dans le monde, ainsi vous devez partager mon inquiétude. Daignez me rassurer sur cela.

ANGÉLIQUE.

Votre inquiétude annonce la bonté de votre âme : elle fait impression sur la mienne ; mais enfin, se vouer soi-même à la pauvreté est un mérite réel, de la plus saine morale, & de la conduite la plus évangélique.

SAINT-VAL.

Oui, sans doute, je suis de votre avis ; mais ne seroit-il pas mieux, pour la plus grande réalité de ce mérite, de pratiquer soi-même journellement dans le monde cette vertu, de l'exercer de ses propres mains en faveur des pauvres, que de se livrer brusquement à cette pauvreté, sans savoir si ce même bien qu'on abandonne, loin de tourner au profit des indigens, ne servira pas à faire briller le vice aux dépens de la vertu ?

ANGÉLIQUE.

Je vous avoue encore que ce nouveau doute m'embarrasse. Je sens effectivement que les pauvres ne sont pas trop bien servis dans la résolution que nous avons prise.

SAINT-VAL.

Sur l'objet de l'obéissance, je n'ai pas eu beau-

coup de choses à me dire. Je suis Orphelin, comme vous savez ; mais si j'avois eu encore mon Pere & ma Mere , sûrement je me serois dit : pourquoi faut-il que j'aie chercher à obéir sans réserve à des êtres qui n'ont aucun droit sur moi par les Loix de la Nature, Loix qui partent visiblement de Dieu même, quand je renonce & que je me soustrais à l'obéissance que je dois toute ma vie à ceux de qui je tiens le jour ? Ils ont rempli cette Loi envers leurs Pere & Mere : ils ont donc par-là acquis le droit d'en être récompensés en en jouissant sur leurs enfants à leur tour ; & si je les prive de cette jouissance, en me séparant d'eux pour ma vie malgré eux-mêmes, qui les en dédommagera ?

ANGÉLIQUE.

Monsieur, voilà un article qui me regarde toute seule ; & vous ne me ménagez point trop à ce qu'il me paroît. Mais quand je me fais Religieuse, c'est à Dieu même à qui j'obéis, qui m'en a donné la vocation. N'êtes-vous pas dans ce même sentiment ?

SAINT-VAL.

Oui, Mademoiselle. Mais n'aurions-nous pas plus de mérite d'obéir à Dieu, en conservant cette liberté qui fait elle seule la vraie perfection de l'obéissance. Pourquoi n'avoit pas la

force de se retirer de ce monde, au milieu du monde même, sans se donner des fers qu'on ne peut pas rompre. Cela seroit-il impossible?

ANGÉLIQUE.

Je le crois.

SAINT-VAL.

Pardonnez, Mademoiselle, si je ne suis pas tout-à-fait de votre avis ; mais malgré ma résolution, ma raison quelquefois me crie : *Malheureux, que vas-tu faire ! Laisse le monde sans le quitter ; vis libre dans une retraite que tu rendras sainte par tes bonnes œuvres ; aide ce monde à avoir le désir de bien faire, par tes bons exemples. Si l'honnêteté & la vertu fuient & se cachent, n'est-on pas en droit de leur reprocher de céder le champ de bataille au vice & au crime ?*

ANGÉLIQUE.

Ces réflexions sont lumineuses ; & je vous avoue sincèrement que je ne les avois pas encore faites.

SAINT-VAL.

Il ne nous en reste plus qu'une à faire sur le vœu de chasteté, qui m'inquiète bien autant que celles dont je viens de vous faire part. Les sens n'y entrent pour rien : aussi c'est d'après cela que je hasarde de vous la communiquer.

ANGÉ.



## OU LA FAUSSE VOCATION. 27

ANGÉLIQUE.

Et c'est à cette condition aussi que je vous écoute.

SAINT-VAL.

Mon cœur se sent fait pour exercer toutes les vertus de l'humanité ; & j'ai bien peur de regretter quelque jour, dans ma clôture, ce doux bonheur d'être pere d'enfans à qui j'aurois transmis ce même amour de vertu qui me possède. Quelle satisfaction de coopérer avec Dieu même, & dans la marche de sa sainte Loi, à produire des êtres faits pour le servir & l'adorer ! Quelle félicité de partager, avec un femme vertueuse, ces soins si intéressans de l'éducation d'enfans, dans lesquels un Pere & une Mere tendres se voient renaître ; de pouvoir dire tous deux : *Sans nous ces êtres-là ne participeroient point un jour au bonheur éternel qui les attend après nous !* Ah ! Mademoiselle, à combien de bonheur nous allons renoncer !

ANGÉLIQUE.

Monsieur, je ne saurois vous le cacher. Vous jettez le trouble dans mon ame, & vous l'ouvrez toute entière à des objets qui m'agitent, qui m'affectent, & qui ébranlent toute la force de ma résolution.

TOM. II.

C

SAINT-VAL.

Je me mets moi-même dans un pareil état sans le vouloir ; & les inspirations sur ce que je vais quitter , contre ce que j'ose entreprendre, semblent venir de Dieu même. Oui, peut-être irois-je jusqu'à renoncer à ce parti extrême si je trouvois une femme vertueuse, dont l'ame dégoûtée du vain fracas du monde, & de tous ses dangereux plaisirs, fût assez forte pour se retirer avec moi de cet affreux tourbillon dans une honnête solitude. L'union sacrée de cette ame avec la mienne feroit notre bonheur ; nos vertus se fortifieroient par l'exercice même de leurs accords journaliers : nous ferions tout le bien que l'humanité libre est en état de faire , & notre vie seroit à la fois heureuse & méritante.

ANGÉLIQUE.

Ah ! Monsieur, je n'aurois jamais imaginé trouver une ame comme la vôtre. Je n'y résiste plus : elle existe en moi, cette femme vertueuse, honnête & sensible : je vous l'offre. Vos sentimens si vivement détaillés, m'enlèvent à moi-même, & viennent de me convaincre du vrai bonheur dont on peut jouir dans le monde sans compromettre sa vertu & tout ce qu'on doit à la nature, à soi & à Dieu même.

## OU LA FAUSSE VOCATION. 29

SAINT-VAL à genoux.

Seroit-il possible ! Quel bonheur ! J'en avois le plus vif pressentiment. Oui, Mademoiselle, nos deux ames étoient faites l'une pour l'autre. Que nous aurions été cruels à nous-mêmes, si un zèle de Religion mal entendu les avoit séparées !

---

### SCENE VII.

ET DERNIERE.

SAINT-VAL, ANGÉLIQUE,  
M. ET MADAME RAYMON.

SAINT-VAL.

APPROCHEZ, Monsieur : venez, Madame ; embrassons-nous tous. Je vous rends votre Fille : elle consent à mon bonheur ; & je vais m'occuper toute ma vie à faire le sien.

M. RAYMON.

Est-il bien vrai, Monsieur. Que j'ai de grâces à vous rendre !

ANGÉLIQUE.

Mon Pere, Madame, reprenez tous vos droits sur mon existence : Monsieur vient d'éclairer mon ame pour nous rendre tous heureux.

M. RAYMON.

Ah ! ma Fille !

MADAME RAYMON, à sa Fille.

Ma chere amie, que je t'embrasse, & vous

aussi mon Gendre. Elle vous est bien dûe cette chère Fille, puisque c'est vous qui nous la rendez en la rappelant à la vie.

*SAINT-VAL.*

Mademoiselle, je ne veux point tarder plus long-tems à vous faire un aveu que ma sincérité vous doit. J'ai feint dans ma conversation de prendre le même parti que vous, pour mériter votre confiance, & être en état d'entrer dans tous les détails qui vous ont dégoûtée, avec raison, de ce parti violent. Quant au plan de conduite dans notre union, dont je vous ai fait l'esquisse, il est dans la vérité de mon cœur; ma volonté sur l'exécution de ce plan dépendra entièrement de la vôtre.

*ANGÉLIQUE.*

Partons toujours, mon cher Saint-Val, des principes de vertu qui nous unissent, & Dieu disposera du reste.

*MADAME RAYMON.*

Ah! ah! il a donc fallu que ce pauvre Saint-Val te fit accroire, pour te ramener à nous, qu'il vouloit aussi se séquestrer dans un Monastere. Eh bien, le tour n'est pas mal imaginé. Allons tout disposer pour en couronner le succès. Mon Gendre vous avez de l'esprit; & c'est ce qu'on appelle...

*Fin de la première Pièce.*

LA  
**JOLIE SERVANTE,**  
OU  
LE MARI  
MIS A L'EPREUVE.

C 3

---

## ACTEURS.

**M. DORE'**, Marchand Orfèvre, jeune homme de 28 ans, marié depuis un an.

**Madame DORE'**, sa Femme, âgée de 20 ans.

**Madame DUBUISSON**, Mere de Madame Doré.

**BABET**, Servante chez Madame Doré, âgée de 17 ans.

*La Scène est dans l'arrière boutique de Monsieur Doré; & l'action commence à sept heures du soir.*

---

LA  
JOLIE SERVANTE,  
OU  
LE MARI  
MIS A L'ÉPREUVE.

---

SCÈNE PREMIÈRE.

MADAME DORE, MADAME DUBUISSON.

MADAME DUBUISSON.

AH! ma Fille, vous voilà prête à sortir; que je ne vous en empêche pas.

MADAME DORE.

Oui, ma Mere, je vais souper en ville. Mais n'importe, il est encore de bonne heure; si vous avez quelque chose à me dire, reposez-vous... voilà un fauteuil...

MADAME DUBUISSON *s'affied.*

Je ne serai pas long-tems : je viens te dire que je suis désolée. Ne voilà-t-il pas encore ma Jemmeton qui veut ~~de~~ quitter. J'ai beau être bonne Maîtreſſe, rendre ma maison douce à ma Domestique, la traiter comme mon amie, enfin comme Dieu nous le recommande, je n'en ſaurois garder une.

MADAME DORÉ.

Et pourquoi celle-ci veut-elle vous quitter ?

MADAME DUBUISSON.

Parcequ'elle n'a pas assez d'ouvrage, pas assez à courir ; ma vie tranquille l'ennuie. Avez-vous jamais vu de pareilles raisons ? Moi... ça me démonte.

MADAME DORÉ.

Oh dame ! voilà comme elles ſont toutes : les unes trouvent trop d'ouvrage ; d'autres ne trouvent pas assez de liberté : il faut prendre patience.

MADAME DUBUISSON.

Et votre petit Baber, comment cela va-t-il ?

MADAME DORÉ.

Ma petite Baber eſt une enfant charmante, de la meilleure volonté du monde, & très adroite ; cela n'aime ni à courir, ni à habiller ; voilà comme il vous en faudroit une, ma Mere.



MADAME DUBUISSON.

Eh bien! donne la moi, & prends Jeanne-ton: elles s'en trouveront mieux routes deux. D'ailleurs, veux-tu que je te dise: ta Babet est trop jeune & trop jolie pour être dans une boutique. Porter des marchandises chez les uns, chez les autres, on la tourmentera; & puis, ton Mari... qui est jeune aussi; enfin le Diable est bien malin.

MADAME DORÉ.

Vous croyez... Eh bien! voilà ce que je veux savoir; & voilà pourquoi j'ai pris cette Babet si jolie.

MADAME DUBUISSON.

Comment? Je ne l'entends pas.

MADAME DORÉ.

Je vais vous l'expliquer; mais vous m'allez traiter d'imprudente, de folle: n'importe, il en arrivera ce qu'il pourra, je veux me satisfaire.

MADAME DUBUISSON.

Explique toi donc?

MADAME DORÉ *regarde à la porte.*

Personne ne nous écoute. Voici mon idée. Je crois mon Mari fort honnête homme, incapable de manquer à une femme qui l'aime & qui remplit ses devoirs. Mais, ma Mère, sans vanité, je ne suis pas trop jolie, moi! Que fais-

je si quelque jour, peut-être bientôt, mon Mari ne s'amourachera pas de quelque femme dans les maisons où il va.

MADAME DUBUISSON.

Et c'est pour l'en empêcher, que tu prends une jolie Servante ! Es tu folle ?

MADAME DORÉ.

Un moment ; ce n'est pas cela tout-à-fait. Comme je ne peux pas le suivre par-tout, pour savoir ce qu'il a dans l'ame sur l'article de la galanterie ; avec une jolie Servante, je pourrai examiner sous mes yeux jusqu'à quel point son cœur est sensible à la beauté ; & s'il s'amuse à une Servante jolie, je saurai ce que j'aurai à craindre de lui ailleurs, & je me comporterai avec lui en conséquence.

MADAME DUBUISSON.

Ma chère enfant, ton idée est ridicule ; & tu risques de te rendre malheureuse indubitablement par une épreuve qui tournera fort mal pour toi.

MADAME DORÉ.

Mon mari a de l'éducation... une certaine délicatesse... Vous croyez qu'une Servante...

MADAME DUBUISSON.

Une Servante... une Servante jolie est une jolie personne. Un juste de grosse étamine, mais

qui prend bien la taille ; un gros fichu de fil qui cache la gorge, mais qui en conserve toute la forme ; un teint où la pudeur & la jeunesse se disputent la place des roses qu'elles y répandent ; tout cela sont autant de moyens qui, auprès des fripons d'hommes, mettent quelquefois la Servante au-dessus de la Dame, & leur inspire des sentimens d'autant plus forts, qu'ils ne viennent que des sens. D'ailleurs, un homme de l'âge de ton Mari ; voir un joli minois dans tous les instans de la journée, en être bien servi, comparer cette Fille à elle-même dans toutes les différentes attitudes de son service, l'imagination travaille chez cet homme, son cœur s'échauffe, sa tête s'allume. Oui, le plus raisonnable en pareil cas ne peut pas répondre de lui. Allons, quitte ton projet ; donne-moi ta Babet, & prends ma Jeanneton : elle est laide comme il te la faut ; & chez moi ta jolie Babet n'aura rien à craindre.

MADAME DORÉ.

Ma Mere, vos raisons peuvent être très bonnes pour me déterminer à ce troc ; mais dans l'épreuve que je veux faire, les choses sont déjà trop avancées, pour ne pas la conduire à sa fin.

MADAME DUBUISSON.

Quoi ! t'es-tu déjà apperçue que ton mari ?...

MADAME DORÉ.

Oui, puisqu'il faut vous le dire, mon Mari a de petites attentions pour elle qui me font tout craindre.

MADAME DUBUISSON.

Eh bien ! raison de plus pour te défaire de cette Babet en ma faveur.

MADAME DORÉ.

Soit ; mais avant, je veux approfondir jusqu'à quel point M. Doré est homme à pousser l'aventure. Enfin, la tête m'en tourne ; & puisque je suis à même, j'en veux avoir le cœur net.

MADAME DUBUISSON.

Encore une fois, tu es folle.

MADAME DORÉ.

Je l'avoue ; mais cela est plus fort que moi, & dès ce soir je saurai à quoi m'en tenir.

MADAME DUBUISSON.

Comment cela ?

MADAME DORÉ.

Mon Mari, ce soir, me laisse aller souper en ville sans lui, malgré les instances que je lui ai faites de m'accompagner, ou de n'y point aller moi-même. Je n'ai pu obtenir ni l'un ni l'autre ; & je soupçonne qu'il veut profiter de mon absence pour être seul avec Babet. J'ai paru consentir à aller sans lui dans la maison où on

vous attend ; mais je n'y ferai qu'une petite visite , & je rentrerai de bonne heure , par la porte de l'allée , & sans être vué. Je me cacherais dans mon petit cabinet de toilette , que voici , qui a une porte dans la cour , & dont j'ai seule la clef. Babet dresse son lit ici tous les soirs ; mon Mari y soupe : allez , demain je vous rendrai bon compte de tout

MADAME DUBUISSON.

Fais donc tout ce que tu voudras ; mais s'il t'arrive malheur , tout ce que je pourrai te dire pour t'en consoler , c'est que tu l'auras bien mérité.

MADAME DORÉ.

Eh bien ! ma Mere , j'en veux courir les risques.

MADAME DUBUISSON.

Quelle imprudence ! Adieu , je m'en vais ; car je ne finirois pas de t'en dire.

MADAME DORÉ.

Cela seroit inutile. Adieu , ma Mere ; portez-vous bien.

MADAME DORÉ.

Soit ; & toi tu vas te comporter très mal.

(Elle sort.)

S C E N E I I.

MADAME DORÉ, BABET.

MADAME DORÉ, *appelle.*

BABET.

BABET.

Me voilà, Madame.

MADAME DORÉ, *en mettant ses gants.*

Mon enfant, je m'en vais souper en ville. Monsieur soupe ici : on me ramenera à onze heures ou minuit, au plus tard. Couchez-vous si vous voulez, & ayez soin seulement que je trouve du feu dans ma chambre.

*(Elle dit à M. Doré, qui est dans la Boutique.)*

Adieu, mon Mari.

---

S C E N E I I I.

M. DORÉ, MADAME DORÉ, BABET.

MADAME DORÉ *donne un petit coup d'éventail à son Mari sur la main.*

AH! Monsieur mon Mari, vous êtes un vilain homme de me laisser aller toute seule.

MONSIEUR DORÉ.

Tu me rendras, ma chère Amie, un vrai service. Je ne me porte pas bien ce soir ; & en me couchant de bonne heure, demain il n'y paroîtra pas, & je serai en état de travailler.

MADAME DORÉ.

Allons ; vous le voulez, je vous souhaite le bon soir.

*(Elle sort.)*

---

SCENE IV.

MONSIEUR DORÉ, BABET.

MONSIEUR DORÉ.

**L**A voilà partie enfin. Babet, qu'est-ce que nous avons à souper ?

BABET.

Monsieur, vous avez un ragoût de veau, & du bœuf à la mode.

MONSIEUR DORÉ.

Ton ragoût de veau est-il fait ?

BABET.

Non, Monsieur ; mais je m'en vais le faire.

MONSIEUR DORÉ, d'un air gracieux.

Oh bien ! moi, Mademoiselle Babet, je ne veux pas que vous le fassiez. Je n'ai pas grand

42 LA JOLIE SERVANTE.

faim ; le bœuf à la mode nous suffira. Et toi, Babet, as-tu faim ?

(Il approche d'elle.)

BABET.

Oh ! moi, cela est égal : il y en aura toujours assez. . . .

MONSIEUR DORÉ la prend par la taille.

Comme elle est faite, cette chère Babet. Comment tu n'as pas de corps, je crois ?

BABET.

Non, Monsieur, je n'ai qu'un corset baleiné.

MONSIEUR DORÉ la tient ; elle se défend.

Qu'un corset baleiné ! Vrai. . . . Oui, vraiment. . . . (Il la serre.)

BABET.

Mais laissez donc, Monsieur ; y pensez-vous ?

MONSIEUR DORÉ.

N'ayez pas peur, ma chère Babet, je ne veux pas vous faire de mal. Que de femmes de condition voudroient avoir cette taille-là, ce teint fleuri, ces belles dents !

BABET s'échappe de ses mains.

Bon, bon, voilà de beaux contes que vous me faites-là : elles sont riches, ces grandes Dames ; & quand on est riche, on n'a besoin de rien.

MON-



## LA JOLIE SERVANTE. 43.

MONSIEUR DORÉ *tournant autour d'elle pendant qu'elle met le couvert.*

Vous vous trompez, ma chère Babet, une femme a toujours besoin d'être jolie ; & je n'en connois point de plus jolie que vous.

BABET.

C'est qu'apparemment vous n'y avez pas pris garde. Moi, j'en vois tous les jours passer de plus jolies devant la boutique. (*Il l'arrête, & veut badiner avec elle.*) Eh bien donc !

MONSIEUR DORÉ.

Vous avez-là, ma chère Babet, un fichu trop épais ; & cette épingle est si haute, qu'elle doit vous gêner. (*Il veut arracher l'épingle, Babet s'échappe.*)

BABET.

Ah ! Monsieur, je vous prie, point de ces manieres-là, où je m'en vais dans ma cuisine.

MONSIEUR DORÉ.

Pourquoi, Babet ? Quel mal y auroit-il quand vous me laisseriez admirer les beautés que ce cruel fichu me cache ? Il faut être modeste ; mais il ne faut point ainsi étouffer les présens que la Nature vous a faits : il y a de l'ingratitude.

BABET.

Je n'entens point toutes vos belles phrases ;

TOM. II.

D

## 44 LA JOLIE SERVANTE.

mon fichu est comme il doit être, & sera toujours de même.

MONSIEUR DORÉ.

Ah ! ma chère Babet, si vous saviez l'impression que vous me faites. . .

BABET.

(*A part.*) Nous y voilà. (*Haut.*) Monsieur, encore un coup, si vous ne me laissez tranquille, je m'en vais dans ma cuisine, & je n'en sortirai que quand Madame sera revenue.

MONSIEUR DORÉ.

Eh bien ! Babet, allons, je ne vous dirai plus rien ; mais à une condition : c'est que vous me tiendrez compagnie à souper.

BABET.

Oh ! volontiers, Monsieur. Si vous ne me tourmentez pas, je resterai ici pour vous donner tout ce qu'il vous faut.

MONSIEUR DORÉ.

Ce n'est pas-là ce que je veux dire.

BABET.

Et quoi donc ?

MONSIEUR DORÉ.

Je veux dire que vous vous mettrez à table avec moi.

BABET.

Oh bien ! par exemple, je ne crois pas que

## LA JOLIE SERVANTE. 45

cela m'arrive. Cela seroit beau vraiment, que je prisse la place de Madame, quand je ne suis que la Servante.

MONSIEUR DORÉ.

Quand ma Femme n'est pas ici, charmante Babet, vous n'êtes plus la Servante; votre beauté vous rend la maîtresse. (*Il la prend, & veut l'embrasser.*) Babet je vous adore,

BABET *veut s'échapper.*

Ah! mon Dieu: est-il possible!

MONSIEUR DORÉ *la retenant.*

Oui, je vous adore, ma chere Amie.

BABET *s'échappe.*

Que je suis malheureuse! (*Elle se sauve en pleurant.*)

MONSIEUR DORÉ.

Eh bien! Où allez-vous donc?

BABET.

Dans la rue, Monsieur. Oui dans la rue, où je serai plus en sûreté qu'ici.

MONSIEUR DORÉ.

Allons, mon enfant, voilà qui est fini: je ne vous dirai plus rien, d'honneur.

BABET.

Si vous me trompez, ce sera pour la dernière fois.

# 46 LA JOLIE SERVANTE.

MADAME DORÉ.

Je vais me mettre en robe-de-chambre, & je redescens.

(Il sort.)

## S C E N E V.

BABET *seule.*

**E**ST-IL possible que je ne puisse pas trouver une condition où les hommes me laissent tranquille. Celui-ci cherche à me tourmenter, comme ce Parfumeur, de chez qui j'ai été obligé de sortir: voilà la troisième maison que je suis forcée de quitter, parceque le Maître veut m'en conter. Qu'on est malheureuse d'être un peu jolie! Quoi! à cause de cela, je ne pourrai donc pas gagner ma vie honnêtement? C'est pourtant chez d'honnêtes gens que je cherche à me placer: on me dit qu'ils le font. .... D'honnêtes gens! devroient-ils chercher à séduire une pauvre Servante, qui n'a que sa vertu pour tout bien, & ses bras pour toute ressource. Voilà qui est fait, si cela continue, & que je sois encore obligée de quitter cette maison-ci, je m'en retourne dans mon pays travailler à la terre: j'aurai plus de mal; mais on ne m'y tourmen-

tera pas tant. Ah ! pauvre Babet, qu'on a de peine à être honnête Fille dans ce pays-ci, même chez les honnêtes gens.

---

SCENE , VI.

MONSIEUR DORE' *en robe-de-chambre.*

BABET.

MONSIEUR DORÉ, *voyant sortir Babet.*

Où allez-vous donc, Babet ? N'ayez pas peur, vous savez ce que je vous ai promis.

BABET.

Oui, Monsieur, je le fais, & j'y compte. Je vais ôter le ragoût de dessus le fourneau, puisque vous n'en voulez point.

MONSIEUR DORÉ.

Allez ; mais revenez en toute sûreté !

*(Babet sort.)*

---

SCENE VII.

MONSIEUR DORE' *se met à table, & parle en mangeant.*

CETTE Fille me tournera la tête, & me fera faire quelque sottise, si je n'y prends garde.

D 3

Quelle fraîcheur ! quel aimable embonpoint ! que tout cela doit être beau sous le linge ! Mais elle est sage : elle veut l'être ; & n'est-ce pas un sentiment grossier , une brutalité impardonna-  
ble , que de vouloir attaquer une pauvre Ser-  
vante vertueuse de si bonne foi ? Oui , sans dou-  
te ; mais elle est si jolie . . . Ah ! Babet , pour-  
rai-je y résister , & vous avoir toujours sous mes  
yeux ? Je ne sais . . . il faut voir . . .

---

## SCÈNE VIII.

MONSIEUR DORÉ, BABET.

MONSIEUR DORÉ.

**E**H bien ! Babet , vous ne voulez donc pas  
vous mettre à table avec moi ?

BABET.

Allons donc , Monsieur , vous n'y pensez pas.

MONSIEUR DORÉ.

Dites plutôt , ma chère Babet , que je n'y  
pense que trop . Oui , je pense à vous jour &  
nuit , avec le plus grand plaisir .

BABET.

Si c'est pour me mépriser , pour m'avilir , vous  
feriez mieux de n'y jamais penser du tout ; ou  
bien je serai encore forcée de demander des de-

main mon compte à Madame, & de sortir de votre maison, où l'on m'a tant promis que je serois honnêtement.

*On entend du bruit que Madame Doré fait en se cachant dans le cabinet, par la cour.*

MONSIEUR DORÉ.

Qu'est-ce que j'entends?

BABET.

C'est le chat qui a sauté sur l'auvent de la cour, comme il fait tous les soirs.

MONSIEUR DORÉ.

O ça! Babet, ne m'en voulez pas. Allez, je vous aime; mais je vous estime... & je... Je vais me coucher de bonne heure: vous n'attendrez pas Madame, ce soir.

BABET.

Elle m'a dit de me coucher sans l'attendre; mais je l'attendrai.

MONSIEUR DORÉ.

Non, elle ne le veut pas; & je vous le défends. Otez tout cela; dressez votre lit, & couchez-vous: vous avez été sur vos jambes toute la journée, vous devez être lasse.

BABET, *en étant le couvert.*

Bon, Monsieur, cela me fait du bien, & je ne fais que mon devoir.

50 LA JOLIE SERVANTE.

MONSIEUR DORÉ.

Couchez-vous, vous dis-je ; mais comme je veux demain travailler de bon matin , ne fermez pas cette porte au verrouil , afin que je puisse passer sans vous réveiller.

BABET.

Oh ! Monsieur , je serai levée avant vous.

MONSIEUR DORÉ.

Pourquoi ? Non sûrement , je me leverai , peut-être , avant le jour.

BABET.

Eh bien ! Monsieur , vous frapperez , & je vous ouvrirai.

MONSIEUR DORÉ.

Babet , vous vous meffiez encore de moi , & vous avez tort ; foyez tranquille . . . Bon soir , Babet ; couchez-vous , je vais en faire autant.

(Il sort.)

---



SCENE IX.

BABET *seule.*

**E**NFIN, je vais donc être en repos. Madame va rentrer, peut-être, bientôt; en l'attendant, arrangeons toujours mon lit.

SCENE X.

MADAME DORE, BABET.

BABET *effrayée.*

**A**H! mon Dieu, qui est-ce qui est donc-là?

MADAME DORÉ.

C'est moi, Babet, n'aies pas peur. J'ai rentré dans ce cabinet par la porte de la cour; & je me suis mis en déshabillé sans faire de bruit. J'en ai assez entendu, pour m'être apperçue que mon Mari cherche à te cajoler, & peut-être à te surprendre cette nuit.

BABET.

Oh! Madame, il n'y gagnera rien, soyez-en sûre.

52 LA JOLIE SERVANTE.

MADAME DORÉ.

Je ne doute pas de ta vertu, ma chere Babet; mais pour ta plus grande tranquillité, & pour le corriger de ses idées, cette nuit, couche-toi sur le lit de repos du petit cabinet, & moi je prendrai ta place ici; & s'il vient, nous verrons: laisse-moi faire, je lui donnerai une bonne leçon.

BABET.

Ah! Madame, volontiers. Je serois pourtant fâchée d'être la cause innocente de quelques brouilleries entre vous: j'aimerois mieux quitter votre maison, si mon malheur le veut.

MADAME DORÉ.

Non, mon 'Enfant, j'espère que les choses n'en viendront pas-là. Acheve de dresser ton lit, je me mettrai dessus toute habillée, comme si c'étoit toi qui m'attendît; & j'éteindrai la lumière, afin que si mon Mari vient, il ne puisse pas s'appercevoir que ce n'est pas toi.

BABET.

Cela est fort bien trouvé. Tenez, Madame, voilà mon lit fait: vous n'y serez pas si bien que sur le vôtre....

MADAME DORÉ.

Oh! il n'importe, pour quelques heures en

la ne me fatiguera pas beaucoup. Allons, passe vite dans mon cabinet, & repose toi comme tu pourras; tu vois assez clair par les vitres pour t'arranger.

BABET.

Oh! mon Dieu, oui.

MADAME DORÉ.

Bon soir, & ne dis mot.

*(Babet ferme sur elle la porte du cabinet.)*

---

## SCENE XI.

MADAME DORÉ *seule.*

AH! mon cher Mari, si vous venez pour cajoler Babet; comme j'ai tout lieu de le soupçonner, vous serez bien attrapé. Vous ne pourrez pas me nier le fait; & je sortirai de ma cruelle incertitude sur votre façon de penser. Vous me traiterez de jalouse; mais si malheureusement j'ai raison de l'être, ne serai-je pas excusable pour peu que vous ayez de l'amitié pour moi, & que vous fassiez quelqu'estime de notre union? Vouloir attaquer une Servante!... Je suis toute tremblante... Je crains bien que cet-

## 54 LA JOLIE SERVANTE.

te épreuve ne tourne mal. N'importe, je ferai à quoi m'en tenir. Ouvrons le verrouil, afin que s'il descend, il puisse entrer sans que je paroisse m'éveiller, comme si c'étoit Babet. Eteignons la lumière.

*(Elle éteint la lumière, & se couche sur le lit de Babet toute babillée...)*

Si je savois qu'il ne descendit que demain matin, je tâcherois de dormir quelques heures. Bon, dormir, c'est bien dans l'agitation où je suis, qu'on peut en venir à bout. Je crois qu'il faut que je renonce.... *(Elle entend du bruit.)* Je ne me suis pas trompée; le voilà qui ouvre la porte! Le traître! taisons-nous.

### S C E N E X I I.

MONSIEUR DORE', MADAME DORE'.

M. DORÉ ouvre la porte tout doucement.

BABET, dormez-vous? *Il approche du lit.*

MADAME DORÉ contrefait sa voix,

Qui est-ce donc qui est-là? Monsieur, si vous ne vous retirez, je m'en vais crier de toute ma force.

MONSIEUR DORÉ.

Ma chere Babet, je ne viens point avec une mauvaise intention ; n'ayez aucune crainte, & écoutez-moi. J'ai voulu vous parler avant que ma femme rentre : je crains de n'en pas trouver le moment demain.

MADAME DORÉ.

Eh bien ! Monsieur, qu'avez-vous à me dire ? Mais n'approchez pas.

MONSIEUR DORÉ.

Soit ; ma chere Babet, j'ai fait des réflexions sur tout ce que je vous ai dit, sur votre sagesse, sur votre état qui est respectable dans son malheur. Loin de venir attaquer votre vertu, l'honnêteté de mon ame m'engage à détruire dans votre esprit les mauvaises impressions que j'ai pu vous donner de moi. Votre beauté m'a tenté vivement, je l'avoue ; mais ce que je dois à ma Femme, à vous Babet, & à moi-même, m'en font triompher : je ne saurois pourtant vous cacher que je ne me ferois pas la force de combattre & de vaincre journellement le pouvoir que vos charmes ont sur moi. Ma femme a été imprudente de m'exposer, en vous prenant à notre service, à tout ce qui est arrivé ; mais je lui pardonne, dans l'idée qu'elle n'a pas pu soupçonner que je

56 LA FOLIE SERVANTE.

voulusse manquer à ce que je lui dois, quelque jolie que vous soyez. Ainsi, ma chère Babet, comme je vous estime, j'engagerai ma Belle-Mère à vous prendre à la place de Jeanne-ton, dont nous nous accommoderons. Dans cette condition, votre vertu sera à l'abri des dangers, & je retrouverai mon repos, & la paix de mon ménage.

MADAME DORÉ, *avec vivacité.*

Mon cher Ami, que je vous embrasse.

MONSIEUR DORÉ.

Comment, Babet, y pensez-vous? Et ce transport...

MADAME DORÉ.

Non, ce n'est pas Babet, c'est votre femme elle-même, à qui il faut que vous pardonniez l'injure qu'elle vous a faite de douter de votre ame, en risquant une épreuve dont le dénouement la rend la femme la plus contente, & la plus heureuse.

MONSIEUR DORÉ.

Quoi! c'est vous Madame Doré? Quelle folie! à quoi ne m'avez-vous pas exposé.

MADAME DORÉ.

Il est vrai; mais votre triomphe vous rend plus cher à mes yeux, & me méritera, j'espère,

le pardon de mes soupçons jaloux. Songez que c'est l'amour qui les a fait naître.

MONSIEUR DORÉ.

Madame, ne vantez pas tant mon triomphe : je ne veux pas me donner à vos yeux pour meilleur que je ne vaux ; & sans la vertu de Babet, enfin, remerciez-là , pour votre pénitence , de ce qu'elle m'a empêché de cesser d'être un honnête Mari. La foi conjugale l'a échappé belle.

MADAME DORÉ.

Paroissez, ma chere Babet.

---

### SCENE XIII.

ET DERNIERE.

MONSIEUR DORÉ', MADAME DORÉ',  
BABET *qui sort du cabinet.*

MADAME DORÉ.

**E**T soyez sûre que nous nous intéresserons à vous toute notre vie. Demain je vous donnerai à ma Mere qui vous desire, & vous lui serez bien recommandée de notre part.

BABET.

Ah! Madame, que je suis contente que tout se soit passé à votre satisfaction... C'est main-

tenant que vous me prouvez que j'étois chez d'honnêtes gens.

MONSIEUR DORÉ.

Soyez toujours sage, Babet, & le Ciel aura soin de vous. Et toi, ma chere Femme, si j'ai eu à combattre avec moi-même dans cette aventure, pardonne le moi ; & songe que dans certains chemins glissans...

*Fin de la deuxieme Pièce.*

LA.



**LA**  
**FORTE VAPEUR.**

**Tom. II.**

**E**

---

## ACTEURS.

Monsieur DEREMON, âgé de 30 ans.

Madame DEREMON, âgée de 25 ans.

Madame FORLIS, amie de M. & de Madame Dérémon.

*La Scène est dans la chambre à coucher de Madame Dérémon; Et l'action se passe dans la matinée.*

---

# LA FORTE VAPEUR.

---

## SCÈNE PREMIÈRE.

MADAME DEREMON *seule, sur une  
grande chaise longue.*

**E**NFIN, voilà donc, par une marche certaine de la nature, ma grossesse décidée. Les vœux les plus ardents que j'ai faits pour arriver à l'état de Mere, sont exaucés; mais, malheureuse que je suis, au lieu de jouir en paix du plaisir de donner la vie à un être, digne fruit de la tendresse de mon Mari, je suis dans la plus horrible incertitude sur le véritable auteur de l'enfant que je vais sentir journellement croître & se former dans mon sein. Quelle situation affreuse! Peut-on être plus à plaindre & moins coupable? Je ne dors plus; des songes épouvantables me tourmentent toutes les nuits. J'y vois l'image de mon Mari venir me reprocher de lui donner un

enfant qui n'est pas de lui. Hélas ! que deviendrai-je ? J'en mourrai... Oui, dans mon état, si peu fait pour l'honnêteté de mon âme, il n'est pas possible que je vive ; & le malheureux fruit que je porte sera la seconde victime innocente de ma douleur... Peut-être que moi-même, si je m'en croyais, mon propre désespoir le sacrifieroit le premier. Ah ! Dieu ! quel état ! J'étouffe ; je n'en puis plus. Ah ! mon Dieu ! j'étouffe, encore une vapeur. Pourquoi ne suis-je pas morte de celle !... Je me meurs. (*Elle tombe dans son fauteuil évanouie dans une forte vapeur, maladie à laquelle elle est sujette.*)

---

## SCENE II.

MADAME DEREMON, MADAME FORLIS.

MADAME FORLIS, *près de la porte.*

**J**E m'annonce moi-même ; car je n'ai trouvé personne dans l'anti-chambre. Bon jour, ma bonne Amie..... Mais dans quel état ?.... (*A part.*) Elle est évanouie.... toute baignée de ses larmes... C'est une de ses vapeurs : elle

met sa fleur d'oranges dans sa petite tablette. (*Elle va chercher la fleur d'orange.*) Faisons-lui en avaler bien vite. Elle verse de la fleur d'orange dans une cuillier, & la présente à Madame Dérémon.) Ma bonne Amie, ouvrez la bouche, c'est de la fleur d'oranges. (*Madame Dérémon avale ; & après un certain temps, elle commence à revenir.*)

MADAME DÉRÉMON.

Ah ! c'est vous, ma chère Forlis. Je vous suis obligée de votre bon soin ; mais, ma chère Enfant, vous m'auriez rendu un plus grand service, si vous m'aviez laissé mourir. Je ne desirais que cela ; mais je ne suis pas assez heureuse.

MADAME FORLIS.

Y pensez-vous, ma chère Amie. Pourquoi ce désespoir de la vie ? Vous savez que vous êtes assez sujette à cet état ; mais enfin on n'en meurt pas : c'est un moment passager qui ne doit pas tant vous affliger, quand d'ailleurs tout ce qui vous environne est fait pour vous attacher à la vie. Une fortune honnête, les graces de la jeunesse, un Mari charmant qui vous adore...

MADAME DÉRÉMON.

Un Mari ! Ah ! ne m'en parlez pas, ma chère, où vous m'allez faire retomber dans l'état... Ah ! ma chère Forlis !...

## 64 LA FORTE VAPEUR.

MADAME FORLIS.

Je ne vous en parlerai pas, si vous voulez; mais, à votre discours, j'entrevois qu'il vous a causé quelques chagrins. Eh bien! soulagez-vous dans le sein d'une sincère & véritable amie, moins curieuse de votre secret, qu'empressee à vous être de quelque secours.

MADAME DÉRÉMON.

Lui, mon Mari... m'avoir causé du chagrin. Hélas! il en est incapable: c'est moi qui suis une malheureuse, que le sort de l'événement le plus cruel réduit au désespoir.

MADAME FORLIS.

Et, comment cela? Contez-moi... Avez-vous toujours, pour moi, la même confiance?

MADAME DÉRÉMON.

N'en doutez pas, je vous prie: je vous la dois à tous égards.

MADAME FORLIS.

Eh bien! en ce cas, dites-moi donc ce qui vous afflige si cruellement.

MADAME DÉRÉMON.

Hélas! comment vous le dire? je voudrais me le cacher à moi-même.

MADAME FORLIS.

Si cela se pouvoit, je ne vous le demanderois pas. Peut être que le conseil d'une amie...

Enfin, on soulage ses maux en les épanchant dans l'ame de quelqu'un dont on est sûr... & si vous l'êtes de la mienne, j'exige de vous cette nouvelle preuve...

MADAME DÉRÉMON.

Eh bien ! mon Amie, ma tendre Amie. (*Elle lui serre la main.*) Oui, vous allez tout savoir... vous allez être ma dernière ressource. Donnez-moi vos conseils... J'en ai besoin, sûr le parti que je dois prendre dans mon état, s'il y a un moyen de remédier à ma douleur.

MADAME FORLIS.

Parlez... Voyons...

MADAME DÉRÉMON.

Vous savez combien mon Mari m'aime, combien il mérite d'être aimé.

MADAME FORLIS.

Où, je le sais.

MADAME DÉRÉMON.

Eh bien ! mon Amie, cette même tendresse, qui me reprocherait la moindre pensée qui ne se rapporterait pas à lui, fait mon malheur.

MADAME FORLIS.

Comment ? je ne devine pas... Expliquez-vous.

MADAME DÉRÉMON.

Depuis quinze jours, ma grossesse est déci-

dée: il y a un mois & demi que vous me voyez triste & mélancolique...

MADAME FORLIS.

Il est vrai.

MADAME DÉRÉMON.

Eh bien! apprenez-en la cause; & jugez si l'on peut être plus malheureuse que je le suis. Livrée toute entière au bonheur du nœud conjugal, espérant, pour fruir des caresses de mon Mari, le doux état de Mère où je suis maintenant; ne pouvant jamais craindre avec la pureté de mon ame, & l'amour que j'ai pour lui, de tenir cet état d'un autre...

MADAME FORLIS.

Eh bien?

MADAME DÉRÉMON.

Croiriez-vous que je me trouve dans cette position, toute impossible qu'elle m'a paru, & qu'elle doit vous paroître.

MADAME FORLIS.

Je n'y comprends rien.

MADAME DÉRÉMON.

Ecoutez. Un jour que mon Mari s'étoit échappé d'entre mes bras de très bon matin, pour des affaires indispensables, je restai dans mon lit, où, quelque temps après, je tombai dans une de mes vapeurs, la plus forte que j'aie



que de la vie... Quelqu'un entra dans ma chambre, apparemment en ferma la porte, abusa de ma situation, sans rendre à mes sens le moyen ni de me défendre, ni de pouvoir reconnoître le monstre qui a été capable d'une pareille horreur. Son crime consommé, il disparut. Ma femme-de-chambre arriva, à qui je n'osai faire aucune question. Je restai un quart d'heure encore dans cet état d'évanouissement, ne pouvant point douter du malheur qui venoit de m'arriver, de l'abominable incertitude qui devoit en résulter ; & me voilà... ma chère amie, précisément au même temps... Jugez si, c'est avec raison que le chagrin, la honte me mettent au désespoir... Non, rien ne pourra m'en tirer que la mort.

MADAME FÉLIS.

La situation est affreuse... & sur-tout pour une âme comme la vôtre. J'en suis d'accord ; mais enfin, c'est une faute involontaire, ou plutôt ce n'en est point une : vous êtes injuste à vous-même de vous la reprocher.

MADAME DÉRÉMON.

Mais, quand j'aurois la force de ne me pas mésestimer, puis-je me consoler de porter dans mes flancs un être produit, peut-être, par le monstre qui a surpris ma vertu ? Et ce respect,

## 68 LA FORTE VAPEUR.

ble état de Mere qui m'auroit été si doux, si intéressant, étant l'ouvrage seul de mon Mari, ne devient-il pas pour moi un état odieux, haïssable?... Ah! ma chere Forlis, je le sens: il me fera mourir.

MADAME FORLIS.

Allons, vous n'êtes pas raisonnable. Encore une fois, vous n'avez rien à vous reprocher; & cela doit tout décider. Votre Mari lui-même, s'il étoit possible de lui faire une pareille confidence, ne vous pardonneroit pas de vous désespérer ainsi.

MADAME DÉRÉMON.

Mon Mari! le plus tendre, le plus sensible & le plus passionné des hommes, qui ne respire, qui ne vit que par moi, que pour moi, qui se félicite à chaque moment de mon état... Il me vient une idée: oui, c'est le seul moyen de me rendre un peu supportable à moi-même... quelque chose qui en arrive.

MADAME FORLIS.

Quel est ce moyen?

MADAME DÉRÉMON.

C'est d'en faire la confidence à mon Mari.

MADAME FORLIS.

Ah! gardez-vous en bien: vous le rendriez aussi malheureux que vous. Je ne doute pas un

moment qu'il ne vous console de son inieux, sans vous en vouloir en aucune façon ; mais vous lui enfonceriez le poignard dans le sein, en lui ôtant ce plaisir si précieux pour un Mari, d'être certain du bonheur d'être Père. . . . Il ne vous en aimera pas moins, j'en suis sûre. Mais comment prendra-t-il l'incertitude de sa Paternité ? Vous aurez alors son malheur à joindre au vôtre, & vous souffrirez doublement.

MADAME FORLIS.

Je m'attendois à vos raisons : elles sont sensibles. Mais comment, moi qui ne voulois pas avoir le moindre sentiment de mon ame, la moindre pensée qui ne fussent connus de mon Mari : comment, . . . lui qui vit ainsi avec moi, comment voulez-vous que tous les jours, en nous répétant la promesse de cette heureuse confiance, & toutes les nuits dans ses bras, je lui cache éternellement. . . Non, il en arrivera tout ce qu'il pourra ; mais je ne peux plus vivre comme cela. Malgré moi, ma tendresse pour lui & ma sincérité lui révéleront mon affreux secret, au moment même que je croirois pouvoir encore le garder. . . Ainsi il vaut mieux que je me tire au plutôt de ce cruel état. . .

MADAME FORLIS.

Vous le voulez, j'en suis fâchée. Je crains

bien que loin de vous soulager par cette confiance indiscrete, vous ne multipliez vos chagrins dans la personne de votre Mari, sans les diminuer pour vous-même.

MADAME DÉRÉMON,

J'entens quelqu'un... N'est-ce pas mon Mari?

MADAME FORLIS.

C'est lui-même, en effet.

### SCÈNE III.

MADAME DÉRÉMON, SON MARI,  
MADAME FORLIS.

LE MARI *gaiement.*

Bon jour, Mesdames. (*A sa Femme.*) Eh bien! ma petite, comment te portes-tu?

MADAME DÉRÉMON *se contraignant.*

Assez bien.....

LE MARI *à Madame Forlis.*

Il y a long-tems qu'on ne vous a vu, Madame. Pourquoi cela? Vous ne nous aimez donc plus?

MADAME FORLIS.

Je suis très sensible à votre reproche, sans avoir cela à me reprocher, je vous assure.

LE MARI.

Oh bien ! puisque vous êtes toujours de nos amis, faites compliment à ma Femme, & j'en prendrai ma part.

MADAME FORLIS.

Ma bonne amie m'en a fait la confidence, & je vous en félicite tous deux.

LE MARI *embrasse sa Femme.*

Allons, la petite maman : il ne te faut plus que du courage, & sur-tout beaucoup de gaieté ; car, comme ce sera un garçon, je veux qu'il soit un gaillard de bonne humeur ; enfin, qu'il tienne un peu de moi, car je me flatte que je n'y ai pas nu.

MADAME DÉRÉMON.

J'ai peur qu'il ne tienne, de sa Mere, une certaine tristesse que j'ai dans l'ame depuis que je suis dans ce nouvel état.

LE MARI.

De la tristesse ! ma chere amie. Effectivement je me suis aperçu que depuis quelque tems, tu n'es pas dans ton assiette naturelle ; mais j'ai attribué ce petit changement à ta situation. . . . Les maux de cœur, les inquiétudes des suites. . . tout cela. . . . Que je vous plains, Mesdames, d'avoir à supporter le poids de l'humanité, avec tant d'inconvénients. En vérité, ma chere Amie,

je voudrais dans la fabrique embarrassante des enfans, que chacun eût son tour : j'en suis sûr que je ne te céderois pas la peine de porter le second ; je m'en chargerois avec grand plaisir.

MADAME FORLIS.

Oh ! voilà bien le propos d'un bon Mari. Mais la Nature a bien fait ce qu'elle a fait ; car avec toute votre bonne volonté, vous n'auriez pas la patience que cet état exige ; & d'ailleurs, le soin des affaires du dehors ne s'accorderoit point avec les embarras de cet ouvrage. . . . Au lieu que nous, il semble que nous n'ayons que cela à faire. . . . (*Elle se leve.*) Je suis charmée de la nouvelle ; & je viendrai plus souvent tenir compagnie à la petite maman. (*Elle l'embrasse.*) Adieu, ma bonne amie.

MADAME DÉRÉMON.

Quoi ! tu t'en vas déjà ?

MADAME FORLIS.

J'ai une visite à faire ici près. Je reviendrai achever la journée avec toi.

(*Elle sort.*)

~~—————~~

SCENE IV.

MADAME DEREMON, SON MARI

LE MARI, *qui a reconduit Madame Fortis.*

C'EST une bonne petite femme : je serai bien aise qu'elle vienne te voir plus souvent..... Mais, dis-moi donc, ma chere : est-ce que, vraiment, ton état t'inquiete ?

MADAME DEREMON.

On ne peut pas plus.

LE MARI.

Pourquoi ? tu es forte. A quelques vapeurs près, tu te portes bien. Songes d'ailleurs, que c'est le grand remede contre les vapeurs ; & je crois, outre cela, que tu desires autant que moi....

MADAME DEREMON.

Je ne sais ce que je desire ; & depuis que mon état est décidé, j'ai un chagrin dans l'ame, dont je ne suis plus maîtresse... Ah ! mon cher ami, embrasse-moi.

LE MARI.

De tout mon cœur. Mais qu'as-tu donc ? tu me baignes de tes larmes.

MADAME DÉRÉMON.

Et j'ai sujet d'en verser... Le plus grand sujet...

LE MARI.

Comment? tu as des chagrins, & je les ignore... Qu'est devenue cette confiance réciproque que nous nous sommes promis de conserver à toute épreuve?

MADAME DÉRÉMON.

J'ai une terrible occasion de la mettre en œuvre... Aussi, auras-tu la force de supporter?...

LE MARI.

Oui, de quelque nature, que soit ta confidence; mais la force que je n'aurois pas, ce seroit de soupçonner qu'il y eût dans ton ame quelques sentimens qui me fussent cachés.

MADAME DÉRÉMON.

Si je te dis le secret de mes larmes, jamais, à l'avenir, tu ne pourras douter de la sincérité de mon ame; mais cela peut te rendre... Oui... je te rendrai, j'en suis sûre, aussi malheureux que je le suis... Vois si tu veux en courir les risques....

LE MARI.

Je suis dès ce moment-ci plus malheureux que je ne peux l'être jamais, puisque tu as un chagrin que je ne partage pas encore.

MA-



MADAME DÉRÉMON.

Eh bien ! apprends-le donc ce chagrin , puis-  
que tu le veux. Moi-même je sens que je ne  
saurois te le laisser ignorer plus long-tems.

LE MARI.

Parle, ma chere enfant ; parle, & ne crains  
rien. Je suis encore plus ton tendre, ton vé-  
ritable ami, que ton mari.

MADAME DÉRÉMON.

Prends garde, il est encore tems de me  
taire ; mais si je parle. Tu vas peut-être me  
mépriser, me haïr pour jamais, sans même le  
vouloir... malgré toi.

LE MARI.

Peux-tu le soupçonner ? Tu me désespere.  
Parle ; & quelque chose que tu m'apprennes,  
ma probité, mon amour te répondent de tout.  
Parle....

MADAME DÉRÉMON.

Encore une fois, tu le veux ; & sans savoir  
si je le dois, je sens qu'il le faut... Oui, de  
moi-même je le voulois. Un matin, il y a en-  
viron un mois & demi, époque si chere à mon  
cœur, puisque je date de ce tems l'état où  
je suis... Un matin que tu sortois d'entre mes

TOM. II.

F

## 76 LA FORTE VAPEUR.

bras, une vapeur affreuse me prit... sans mouvement, privée de toutes sensations, un homme entre dans ma chambre... & maître de moi dans mon évanouissement cruel... Ah! mon cher ami, pourras-tu, après cet affreux aveu... m'estimer?... pourras-tu m'aimer encore?

### LE MARI.

Si je pourrai t'aimer : juges-en par la vérité que je vois briller dans cet aveu, vérité si précieuse à mon âme, puisqu'elle m'assure que je possède toute la tienne; & juge de mon bonheur parfait, en apprenant que cet homme... n'étoit autre que moi-même...

MADAME DÉRÉMON, *transportée de joie.*

Toi-même? toi-même? Ah! mon cher Dérémon, je respire. Que tu m'as donné de chagrin!

### LE MARI.

Il faut me le pardonner, ma tendre amie: c'est un trait de folie, où il paroîtroit même un peu de cruauté, sans le motif qui m'y a engagé. J'ai voulu éprouver ta sincérité : j'étois déjà inquiet de ce que j'en devois penser, voyant que tu ne me faisois pas l'aveu que j'attendois; me voilà, maintenant, le plus heureux des hommes.

**MADAME DÉRÉMON** *embrasse son Mari.*

Et moi, la plus heureuse des femmes, qui va devenir la plus tendre des mères. Quel exemple déterminant pour les femmes qui veulent être vertueuses, de découvrir à leurs maris leur ame toute entière ! Je ne dois pas te cacher, puisque je veux que tu saches tout, que j'ai mis ma bonne amie Forlis dans ma confiance.

---

**S C E N E V.**

**ET DERNIERE.**

**MONSIEUR ET MADAME DÉRÉMON,  
MADAME FORLIS.**

**MADAME DÉRÉMON.**

**A**H ! ma chere Forlis, te voilà. J'en suis enchantée : tu as pris part à ma douleur. Viens, viens partager ma joie... mon cœur est dans une ivresse... Cet homme, ce monstre dont je t'ai parlé...

**MADAME FORLIS.**

Eh bien ?

**F A**

MADAME DÉRÉMON.

C'étoit mon Mari.

MADAME DÉRÉMON.

Ton Mari !

LE MARI.

Moi-même.

MADAME FORLIS à *Madame Dérémon.*

Ma foi ! voilà le plus heureux dénouement  
que tu pouvois espérer dans une si cruelle situa-  
tion, & tu peux bien dire que tu as eu...

*Fin de la troisième Pièce.*



**LES**  
**FEMMES RUSÉES.**

**F 3**

---

## ACTEURS.

Monfieur DE FORVILLE, âgé de 35 ans.

Madame DE FORVILLE, âgée de 24 ans.

Monfieur DE CROMON, âgé de 40 ans.

Madame DE CROMON, âgée de 21 ans.

LA FLEUR, Laquais de M. de Cromon.

STANLEY PERMAN

*La Scène est à Paris dans un Salon par bas,  
entre Cour & Jardin, de la maison de Monsieur  
de Cromon; & l'action commence à onze heures  
du matin.*

---

LES  
FEMMES RUSÉES.

---

SCENE PREMIERE.

MONSIEUR DE FORVILLE, LA  
FLEUR, *Laquais de M. de Cromen.*

MONSIEUR DE FORVILLE.

**T**IENS, la Fleur, voilà six francs pour boire.

LA FLEUR.

Vous êtes bien bon.

M. DE FORVILLE.

Dis-moi : ton Maître va-t-il bientôt sortir ?

LA FLEUR.

Oui, Monsieur : il est tout habillé.

M. DE FORVILLE.

Et Madame, est-elle visible ?

LA FLEUR.

Elle achève sa toilette. Vous voulez lui parler quand Monsieur sera sorti, n'est-ce pas ?

F 4

M. DE FORVILLE.

Oui ; mais je ne voudrois pas que M. de Cromon s'en aperçût : j'ai quelque chose à lui dire de très important pour elle.

LA FLEUR.

J'entens bien. Restez ici. Je vais dire à M. de Cromon que vous y êtes : il descendra plus promptement. Vous sortirez ensemble ; & au coin d'une rue, vous laisserez M. de Cromon aller de son côté, & vous reviendrez voir Madame.

M. DE FORVILLE.

Fort bien, la Fleur ; mais *motus*.

LA FLEUR.

Monseigneur, soyez tranquille.

(Il sort.)

## SCÈNE II.

M. DE FORVILLE *seul*.

COMME un écu de six francs donne de l'esprit à un Laquais. (*Il soupire.*) Ah ! Madame de Cromon, vous me tournez la tête : si je pouvois vous en faire autant ; mais je ne m'en flatte pas. Cette femme est sage. Oui ; mais son Mari ne la rend pas fort heureuse. Il est, avec elle, d'un



caractère dur : il est jaloux ; le triste esclavage où il la tient , pourroit bien me ménager une route jusqu'à son cœur : voilà mon espoir. A tout hasard , essayons les plus honnêtes moyens....

---

SCÈNE III.

M. DE FORVILLE, M. DE CROMON.

M. DE FORVILLE.

Ah ! bon jour , mon cher Crimon.

M. DE CROMON.

Serviteur, Forville ; & par quelle aventure...

M. DE FORVILLE.

Je viens à toi, comme à un ami, t'engager à me débarrasser d'un chagrin qui m'occupe depuis deux jours.

M. DE CROMON.

Toi, du chagrin ! C'est donc quelque tracasserie de ménage ; car vous en avez souvent avec votre chère moitié.

M. DE FORVILLE.

Ma foi, non. Depuis que je laisse vivre Madame de Forville, comme elle veut ; que je prens sur moi l'embarras de sa maison, pendant qu'elle s'amuse ailleurs, & qu'elle me gronde toute

## 84 LES FEMMES RUSÉES.

à son aîné, quand elle est revenue; nous sommes les meilleurs amis du monde.

M. DE CROMON.

Vraiment, je le crois, voilà à-peu-près ce qu'une femme demande; mais ce n'est pas tout.

M. DE FORVILLE.

Comment?

M. DE CROMON.

Savez-vous, je vous l'ai déjà dit, que la façon dont vous vous comportez avec la vôtre, vous fait joder gros jeu.

M. DE FORVILLE.

Et pourquoi?

M. DE CROMON.

Qu'elle vous gronde, il n'y a rien-là de surprenant, vous êtes son mari: mais que vous la laissiez vivre comme elle veut; qu'elle n'ait de pire maison que la sienne, au point que depuis six mois que vous êtes mariés, je n'aie pas encore pu la rencontrer, la voir une seule fois: pensez-vous bien à quoi tant de facilité vous expose.

M. DE FORVILLE.

Que veux-tu! Un mari court des risques, de quelque façon qu'il se comporte. Je le sais; mais je sais aussi que la paix est un bien précieux.

rables à tout; & c'est-là le point de vue de ma conduite avec ma chaste moitié.

M. DE CROMON.

Ma foi, il faut lui croire de la vertu de res-  
te, pour la double épreuve où vous la mettez,  
en la laissant jouir de beaucoup de liberté, &  
de très peu d'argent.

M. DE FORVILLE.

De l'argent! de l'argent! qu'en a-t-elle à fai-  
re? Il ne lui manque rien.

M. DE CROMON.

Dites rien de ce qui lui est absolument néces-  
saire. Mais une personne qui vous a apporté  
une dot considérable, est-elle fort satisfaite d'a-  
voir une pension par mois, si médiocre, qu'elle  
ne puisse rien en donner aux choses agréa-  
bles, à ces petites fantaisies, qui, dans la tête  
d'une femme, se placent volontiers avant cen-  
sitaire dont vous parlez.

M. DE FORVILLE.

Suis je donc le seul qui borne ainsi la dépense  
de sa femme? Cela est à la mode depuis long-  
tems. Nous autres maris, ne nous sommes-nous  
pas érigés en tuteurs qui ne rendent point de  
comptes? Ne voyons-nous pas jusqu'à des mil-  
lions passer, par le mariage, dans nos mains,  
dont nous ne payons tout au plus que mille

écus par en à celles qui nous les ont apportés, en dot? Ma foi, je trouve qu'en a bien imaginé cela : autrefois nous achetions nos femmes, à présent, ce sont elles qui nous achètent.

M. DE CROMON.

Aussi ne croient-elles pas tout nous appartenir qu'autrefois.

M. DE FORVILLE.

Mais toi, qui veux ici critiquer ma conduite, t'imagines-tu être au-dessus de toute inquiétude, en faisant de ta femme une recluse qui ne peut voir personne, pas même la mienne, qui est sa meilleure amie depuis l'enfance? Elles ont, tu le sais, toujours été ensemble dans le même Couvent.

M. DE CROMON.

Tout cela est vrai ; mais la vie trop libre que tu laisses mener à ta femme, ne va point du tout à ma façon de penser sur la mienne : ainsi, mon cher, liberté entière sur cela. J'entends Madame de Cromon qui descend. Allons, tu es à pied & moi aussi, je vais courir le reste de la matinée chez des Marchands, veux-tu que nous sortions ensemble?

M. DE FORVILLE.

Quoi ! sans que je souhaite le bon jour à Madame de Cromon?

M. DE CROMON.

Oh : souhaite - lui tout ce que tu voudras :  
pour moi je m'en vais.

M. DE FORVILLE.

(*A part.*) Il a de l'humeur. (*Haut.*) Attends-  
moi donc : je te fais.

(*Ils sortent tous deux.*)

# SCENE IV.

MADAME DE CROMON *seule, regarde  
par la fenêtre.*

AH ! ah ! voilà M. de Forville qui court après  
mon Mari. Les bons originaux que ces deux  
Maris-là ; l'un gêne la liberté de sa femme d'une  
façon ridicule ; & l'autre refuse , à la sienne ,  
cette aisance qu'une riche dot devroit lui procu-  
rer. Cette pauvre Madame de Forville est tou-  
jours aux expédiens : heureusement que je suis  
en état de lui envoyer quelques louis , quand  
elle en a besoin. Je l'aime ; & mon plus grand  
chagrin , est que mon Mari ne veuille pas  
qu'elle vienne ici , ni même que je la voie chez  
elle. Quelle prévention ! Si nous avions le mo-  
ment de nous consulter , Madame de Forville  
& moi , nous pourrions inventer quelques moyens

## 48 LES FEMMES RUSÉES.

de corriger ces deux Messieurs, & de leurs ridicules. Mais il me vient une idée assez singulière, un peu hardie... Hardie... Pourquoi? Le motif en est honnête. Forville a quelque prétention de me plaire : je m'en suis aperçue depuis plusieurs jours, à n'en plus douter. Profitons de cela pour lui tirer quelque argent, que je remettrai à sa femme de sa part : il est généreux pour toute autre que pour elle. Je le fais le tour bien joué, sera plaisant. Je le corrigerai de ses idées sur mon compte, & je rendrai service à mon amie. Oui, l'idée est bonne ; la première fois qu'il viendra me voir... je veux... Mais le voici : il a laissé aller mon mari pour revenir ici sans qu'il le sache. Exécutons mon projet, s'il m'en fournit l'occasion.

### SCENE V.

MONSIEUR DE FORVILLE, MADAME DE CROMON.

MADAME DE CROMON.

AH! Monsieur, c'est vous; mais me suis-je trompée? Ne vous ai-je pas vu sortir, tout à l'heure, avec mon mari?

M. DE FORVILLE.

Il est vrai, Madame, je l'ai accompagné au coin de la rue : je l'ai quitté sous prétexte de prendre un autre chemin, mais pour réparer mon impolitesse d'être sorti de chez vous au moment que vous paroissiez, sans m'informer de l'état de votre santé.

MADAME DE CROMON.

Voilà qui est bien honnête, M. de Forville. Ma santé est très bonne : je suis flattée que vous vous y intéressiez.

M. DE FORVILLE.

Si je m'y intéresse ? Que trop pour mon repos.

MADAME DE CROMON.

Comment, pour votre repos ? Vous voulez plaisanter apparemment ?

M. DE FORVILLE.

Non, Madame, rien n'est si sérieux ; & puis, que ce moment m'est favorable, permettez-moi d'en profiter. Jusqu'ici mes yeux seuls ont osé vous tenir ce langage, que j'ai été contraint de déguiser dans mes discours. Puis-je me flatter qu'un aveu plus positif des sentimens que vous m'avez inspirés ne vous déplaira pas ?

MADAME DE CROMON.

Quoi ! Monsieur, il est donc vrai que dans vos visites ici, que j'ai cru toutes pour mon mari,

j'ai dû interpréter en ma faveur tous ces petits propos agréables....

M. DE FORVILLE.

Ah! Madame: ou mon esprit a mal servi mon cœur, ou vous vous êtes aperçue que tout ce que j'ai dit n'étoit que pour vous. Oui, vous vous en êtes aperçue: mes yeux ont eu le bonheur, dans ces conversations embarrassées, de rencontrer les vôtres; & si je ne puis me flatter d'y avoir trouvé tout ce que je desirois, j'y ai vu au moins que mon adresse à tromper votre argus ne vous a pas déçu.

MADAME DE CROMON.

Je ne vous cacherai point que votre embarras m'a divertie. Je me reproche très sérieusement cette étourderie, si elle a pu vous donner lieu de penser, sur mon compte, d'une façon désavantageuse.

M. DE FORVILLE.

Je n'ai rien pensé, que je ne puisse vous avouer ici, sans risquer d'allarmer votre délicatesse. Je n'ai vu, en vous, qu'une personne charmante, estimable, & qui mériteroit d'être plus heureuse.

MADAME DE CROMON.

Monsieur. Sous les traits de l'estime & du respect, l'amour se cache quelquefois; & si par ha-



hasard je me permettois des sentimens qui pussent dissiper mes ennemis, je vous déclare que jamais ils ne seroient de nature à me faire manquer à ce que je me dois.

M. DE FORVILLE.

(*A part*) Elle entre en composition : tenons ferme. (*Haut.*) Aussi, Madame, n'est-ce point un Amant indiscret ou présomptueux que j'offre ici au pouvoir de vos charmes : c'est un véritable ami qui vous respecte, qui vous plaint ; & qui ne desireroit que de mériter votre bienveillance aux dépens de tout qu'il a de plus cher au monde.

MADAME DE CROMON.

(*A part.*) Il joue les grands sentimens : j'en tirerai partie. (*Haut.*) Vous vous engagez beaucoup, Monsieur, en paroissant desirer moins ; & je me trouve dans un moment, où je pourrois mettre à l'épreuve cette simple amitié, à laquelle vous paroissez vous borner.

M. DE FORVILLE.

Non, Madame, je ne crains point cette épreuve : daignez m'honorer de votre confiance ; & vous verrez, peut-être, que mon amitié est digne de la vôtre.

MADAME DE CROMON.

Non. Nous ne trouvons guères chez vous,  
TOM. II. G

## 92 LES FEMMES RUSE'ES.

Messieurs, l'amitié assez honnête, assez pure pour qu'elle vous engage à nous rendre un service dans la seule vue de nous obliger. Vous êtes trop intéressés auprès de nous, pour n'y être que généreux.

M. DE FORVILLE.

Vous pouvez avoir raison d'après l'usage : mais, de grace, ne me confondez point avec tout le monde ; & avant de juger mon cœur, daignez le mettre à l'épreuve qu'il desire.

MADAME DE CROMON.

Vous le voulez : j'y consens. Au reste, l'objet n'est pas si considérable. Une de mes amies vient de m'envoyer emprunter cent louis, dont elle a le plus grand besoin. Mon mari fait tant de dépenses pour moi, que je n'ai pas osé les lui demander...

M. DE FORVILLE.

Quoi ! Madame, il ne s'agit que de cent louis ? C'est une misère : heureusement que je les ai sur moi. Les voilà, bien comptés, dans cette bourse. (*A part.*) Ma foi, je la tiens...

MADAME DE CROMON.

En vérité, je suis honteuse...

M. DE FORVILLE.

De grace, Madame, n'y pensez plus, que

pour dire à votre amie que jamais cent louis n'ont été prêtés avec tant de plaisir; qu'elle ne se gêne point pour les rendre.

MADAME DE CROMON.

Voilà aussi la condition que je voulois vous prier de joindre à ce bienfait: je dirai tout cela à mon amie, & même de votre part.

M. DE FORVILLE.

De ma part, Madame; mais point du tout: c'est vous qui les prêterez, & jamais...

MADAME DE CROMON.

Oh! je fais ce que je dis: il est bon que la personne sache que cet argent vient de vous; & quand vous la connoîtrez, vous ferez de mon avis.

M. DE FORVILLE.

Je ne comprends rien à votre dessein.

MADAME DE CROMON.

Je vous mettrai plus au fait avant qu'il soit peu.

ACTE II. SCÈNE I.

LE COMTE DE FORVILLE, MADAME DE CROMON.

FORVILLE. — Madame, je vous salue.

CROMON. — Monsieur, je vous remercie.

SCENE VI.

MADAME DE CROMON, M. DE FORVILLE, LA FLEUR.

LA FLEUR, *annonce.*

MADAME de Forville.

M. DE FORVILLE.

Ma Femme ! elle vient bien mal-à-propos.

LA FLEUR.

Je ne lui ai pas dit que Monsieur étoit ici ;  
mais je lui ai dit que j'allois voir si Madame étoit visible.

MADAME DE CROMON.

La Fleur a de la présence d'esprit : faites-la entrer dans un moment. Allez.

(*La Fleur sort.*)

SCENE VII.

M. DE FORVILLE, MAD. DE CROMON.

MADAME DE CROMON.

IL y a quelque tems que je ne l'ai vue....  
Notre conversation m'a un peu agitée.... elle

pourroit se douter.... Sortez par la porte de jardin. . .

M. DE FORVILLE.

Vous avez raison, (*A part.*) Voilà mes affaires en bon train,

(*Il sort.*)

## SCENE VIII.

MADAME DE CROMON, MADAME DE FORVILLE.

MADAME DE FORVILLE.

**E**n! bon jour, ma chère amie; puisque te voilà, ce n'est pas la peine de te faire remonter dans ton appartement. Ce qui me presse le plus, est de te dire que je suis enchantée de te voir.

MADAME DE CROMON.

Il y a long-tems que je n'ai eu ce plaisir: tu ne pouvois pas venir plus à propos; car je pensois bien à toi. Comme tu es plus libre de sortir que moi, j'espère que tu n' observes pas le cérémonial des visites.

MADAME DE FORVILLE.

Tu me ferois tort de le soupçonner: mais depuis quelque tems, moitié ville, moitié cam-

## 36 LES FEMMES RUSE'ES.

pagne, je ne fais pas ce que je suis devenue ; & toi, tu ne sors donc pas plus qu'à ton ordinaire ?

MADAME DE CROMON.

Non. J'ai pris mon parti là-dessus : cela fait plaisir à mon mari. Je ne veux point m'attirer des scènes, qu'une femme raisonnable doit toujours éviter.

MADAME DE FORVILLE.

Quand le verrai-je donc ce mari ? Ne trouves-tu pas singulier, qu'amic, comme nous le sommes, tu sois mariée depuis six mois, sans que j'aie encore vu cet heureux mortel ?

MADAME DE CROMON.

Tu étois à la campagne dans le tems de mon mariage. Mon mari déteste les visites. . . Enfin...

MADAME DE FORVILLE.

Enfin, je vois qu'il te tient toujours captive. Pauvre femme ! Ah ! je voudrais bien qu'il eût affaire à moi.

MADAME DE CROMON.

Que veux-tu ? je prends patience. . .

MADAME DE FORVILLE.

Et pour te dédommager de ta captivité, te laisse-t-il toujours l'agrément de depenser tout ce que tu veux ?

MADAME DE CROMON.

Oui, sur cela j'ai liberté entière ; & je m'en

amuse: habillemens, coëffures, colifichets de tout genre, pompons de toute espee, je n'en finis point. Ne t'en vas pas sans voir un habit d'homme que j'ai-là (*Elle montre un cabinet*) le plus galant du monde: mon mari ne l'a pas encore vu. Oh! si j'avois la permission de le porter quelque jour au bal, plutôt, qu'à son ennuyeuse campagne...

MADAME DE FORVILLE.

Cela seroit fort agréable; mais tu ne l'auras pas. Que tu es bonne de te rendre ainsi esclave des volontés d'un mari.

MADAME DE CROMON.

Tu as raison. Mais toi, comment va la dépense? Tes finances sont-elles un peu plus étendues? Et M. de Forville...

MADAME DE FORVILLE.

Non, mon enfant, il ne me donne pas plus d'argent que de coutume. Aussi a-t-il fallu m'apprendre à m'en passer.

MADAME DE CROMON.

Répandue, comme tu l'es, comment fait-tu?

MADAME DE FORVILLE.

Comme mille autres. Je ne joue point: je me promène. Je vais à des Concerts d'amis, à des Comédies bourgeoises, à des Assemblées

de beaux esprits, dans quelques cercles de vieilles coquettes, qui tiennent encore au monde par le plaisir d'en dire du mal : il ne faut point d'argent pour tout cela ; & je me cache ainsi, de mon mieux, le désagrément de s'en point avoir.

MADAME DE CROMON.

Pourquoi ne te dirois-je pas aussi, que tu es bonne de laisser tranquillement un mari jouir de ton bien, qui est considérable, sans en avoir au moins une portion honnête à ta disposition ?

MADAME DE FORVILLE.

Je répondrais, comme toi : cela fait plaisir à mon mari ; & je suis lasse d'avoir des disputes, qui prennent trop sur la gaieté de mon caractère.

MADAME DE CROMON.

Pour bien faire, il faudroit que ton mari eût, pour toi, la générosité du mien ; & que le mien eût, en moi, la confiance du tien.

MADAME DE FORVILLE.

Cela veut dire que des deux nous n'en ferions qu'un bon. Mais ne pourrions-nous pas trouver des moyens de désabuser ces Messieurs-là de leurs différentes préventions sur notre compte ? Elles gâtent toutes les bonnes qualités qu'ils ont d'ailleurs.



**MADAME DE CROMON.**

Eh bien ! voyons, imagine : tu as l'esprit si vif. D'abord, pour t'aider sur ce qui te regarde, je vais te faire une confidence qui pourra te fournir des idées.

**MADAME DE FORVILLE.**

Quelle confidence ?

**MADAME DE CROMON.**

Ton mari est épris de mes charmes.

**MADAME DE FORVILLE.**

La bonne histoire ! Quoi ! sérieusement ?

**MADAME DE CROMON.**

Oh ! si sérieusement, qu'il vient à l'instant même de m'en faire la déclaration la plus précise, quoiqu'en termes ménagés.

**MADAME DE FORVILLE.**

Eh bien ! il me vient une idée sur cela. Oui, si tu veux m'obliger, voilà le moyen. Oh ! l'idée est délicieuse ; mais, ... non, ... tes scrupules vont s'y opposer.

**MADAME DE CROMON.**

Voyons : dis toujours.

**MADAME DE CROMON.**

Acheve de tourner la tête à mon mari. Ensuite, parois avoir besoin d'argent : il t'en offrira. Accepte-le, & tu me le remettras. ...

MADAME DE CROMON.

Mais, penſes-tu que c'eſt m'expoſer à contracter une ſingulière obligation avec quelqu'un qui ne m'eſtime pas déjà autant qu'il le doit, à qui même, pour réuſſir dans ce que tu propoſes, il fera néceſſaire que je donne telle eſpérance, qui, en vérité...

MADAME DE FORVILLE.

Ne l'avois-je pas dit. Que les femmes ſont plaiſantes avec leurs petits préjugés ! Voyez le grand malheur, quand, pour obliger eſſentiellement une amie, qui, ſur-le-champ juſtifiera ta conduite, il t'en coûtera un propos équivoque, ou quelques-unes de ces minauderies, que nous employons ſi ſouvent pour rien.

MADAME DE CROMON.

Oh ! mais, je n'ai pas tant de force d'eſprit que toi.

MADAME DE FORVILLE.

Bon, c'eſt que tu ne veux pas mettre la tienne en action : il eſt ſi aisé de tromper quelqu'un qui nous aime. Mets-moi à même de jouer quelque tour à ton mari, tu verras comme je te ſervirai.

MADAME DE CROMON.

Vas, ma chère amie, aie meilleure idée de moi : ton affaire eſt déjà faite. Vois-tu cette

bourse: elle contient cent louis, que j'ai tirés de ton mari pour toi.

MADAME DE FORVILLE.

Il n'est pas possible! Que je t'embrasse. . . Et comment as-tu fait?

MADAME DE CROMON.

J'entends quelqu'un. Je te le dirai en te remettant la bourse. . . c'est sûrement mon mari. Je t'avouerai qu'il m'a défendu de te voir; & tu m'obligeras, si tu veux bien passer dans mon boudoir: il dîne en ville; il ne sera qu'un moment, & après je te conterai tout,

MADAME DE FORVILLE.

Voilà un plaisant original, de te défendre de me voir, sans même me connoître. Me croit-il dangereuse compagnie, & capable de te donner de mauvais conseils?

MADAME DE CROMON.

Non: c'est une fantaisie. . .

MADAME DE FORVILLE.

Allons, allons, il faut l'en corriger: moi, je veux lui dire tout ce qu'il mérite.

MADAME DE CROMON.

Tu es la maîtresse; mais je t'assure que c'est de quoi me rendre plus malheureuse que jamais: de grace, fais-moi le plaisir pour un moment. . .

102 LES FEMMES RUSE'ES.

MADAME DE FORVILLE.

Non. Comme il ne me connoît pas, fais-moi passer pour qui tu voudras, pour une de tes voisines....

MADAME DE CROMON.

Mes gens te connoissent; ton mari peut revenir... Je t'en prie, ce n'est qu'un instant de complaisance; & quand il sera sorti, nous raisonnerons de tes affaires & des miennes tout à notre aise.

MADAME DE FORVILLE.

Il faut te contenter; mais que ton cher mari ne s'avise pas de venir me chercher dans ce cabinet, car je ferois sur lui une sortie dont il ne seroit pas content.

MADAME DE CROMON.

Le voici; vas donc vite.

*(Madame de Forville se cache dans le cabinet.)*



SCENE IX.

M. DE CROMON, MAD. DE CROMON.

(Un Laquais portant des paquets)

M. DE CROMON au Laquais.

METTEZ tout cela sur ces fauteuils.

(Le Laquais, après avoir mis ses paquets, sort.)

Madame, ce sont de nouvelles étoffes du meilleur goût, dont j'espère que vous serez satisfaite. J'ai joint un petit carton de dentelles très bien assorties, qui, je crois, vous fera plaisir.

MADAME DE CROMON, faisant des nœuds, assise.

Je vous remercie, Monsieur, de toutes ces dépenses. Je suis seulement fâchée que vous ayez pris la peine d'acheter tout cela vous-même.

M. DE CROMON s'assied.

Comme je fais que vous n'aimez pas à sortir de votre maison, j'ai pris sur moi cet embarras, qui n'en est point un, quand il est question de vous.

MADAME DE CROMON.

C'est être, on ne peut pas plus attentif; mais pour être vrai, dites plutôt que vous vous servez à votre gré, en m'ôtant jusqu'aux petites

104 *LES FEMMES RUSEES.*

occasions de sortir, que ces sortes d'emplètes nous fournissent.

M. DE CROMON.

Aurez-vous toujours ce reproche à me faire?

MADAME DE CROMON.

Assurément, tant que vous aurez dans la tête d'exiger que je garde journellement ma maison, & que je n'y voie personne.

M. DE CROMON.

Moi, j'exige cela?

MADAME DE CROMON.

Oui, Monsieur, le mot n'est pas trop fort. Vous n'êtes jamais si content que quand je ne sors point de chez moi; & toutes les fois qu'il m'arrive d'en sortir, je vous retrouve d'une humeur qui n'est point du tout plaisante. En femme raisonnable, j'ai jusqu'ici sacrifié mon goût au vôtre; mais que vous vouliez que je porte l'esprit de retraite jusqu'à ne pas voir Madame de Forville, la seule amie que j'aie, voilà ce qui dégénere en tyrannie, & ce dont j'ai sérieusement à me plaindre.

M. DE CROMON.

Il est vrai que je vous ai priée de n'avoir point de liaison avec Madame de Forville, si cela vous étoit égal; mais je n'ai jamais entendu vous empêcher de sortir quand il vous plaît.

MADAME DE CROMON.

Eh bien ! Monsieur, je sortirai donc dorénavant ; mais cette Madame de Forville, que vous excluez de ma société, est précisément la femme sur laquelle j'avois jetté les yeux pour m'accompagner. Nous avons été élevées ensemble au Couvent : nous connoissons nos caractères : nous nous aimons ; & franchement, le monde qu'elle voit est plus amusant, & me conviendrait mieux que les insipides liaisons de votre Cousine Orphise.

M. DE CROMON *se leve brusquement.*

Eh ! Madame, encore une fois : sortez, courez le monde, avec votre Madame de Forville, & ne me faites pas de chicane, sur cela, davantage.

MADAME DE CROMON.

Nous y voilà ! Le ton avec lequel vous donnez cette permission, n'est-elle pas une nouvelle façon de la refuser ?

M. DE CROMON.

Parbleu, Madame, vous voulez prendre une autre manière de vivre que celle qui me plaît. J'y consens : puis-je faire mieux ?

MADAME DE CROMON.

Non, Monsieur ; mais il faudroit ne me point traiter comme une femme dont vous auriez

tout à craindre : il faudroit me laisser cette liberté permise, que l'estime d'un mari ne rend jamais suspecte.

M. DE CROMON.

Comment donc ? Quand vous auriez pris des leçons de Madame de Forville, vous ne raisonneriez pas mieux.

MADAME DE CROMON.

Que vous a-t-elle donc fait cette Madame de Forville ? Vous ne la connoissez seulement pas.

M. DE CROMON.

Elle ne m'a rien fait : je la crois aussi sage qu'une autre ; mais je fais qu'elle est fort vive, fort dissipée, répandue dans un monde où les maris ne sont plus regardés comme ils devroient l'être ; & d'où, avec toute la vertu imaginable, une femme est bien habile, quand, de retour chez elle, pour peu qu'elle s'examine, elle trouve n'avoir rien à se reprocher.

MADAME DE CROMON.

Je étois, moi, qu'une femme élevée dans de bons principes, qui fait se respecter, fait aussi jouir d'une dissipation convenable, sans courir aucun danger ; & que dans le mariage toutes choses devant être égales, nous ne sommes  
mes



mes pas plus faites que vous pour être esclaves de la crainte de manquer à nos devoirs.

**M. DE CROMON.**

Ah! ah! vous m'étonnez : vous avez pris, en bien peu de tems, cet air absolu que je ne vous ai jamais vu prendre. Madame de Forville est revenue de la campagne, il n'y a pas long-tems : je le sais ; & je veux, Madame, que vous me disiez, au vrai, si vous avez eu sa visite. Oui, je le veux. Vous vous troublez...

**MADAME DE CROMON.**

Le ton impérieux, avec lequel vous me faites cette question, suffit pour cela

**M. DE CROMON.**

Vous m'avez paru embarrassée quand je suis arrivé ; ce qui me feroit volontiers croire, que je vous ai surpris avec quelqu'un, à qui je dois toutes vos belles résolutions.

**MADAME DE CROMON.**

Vous en croirez, Monsieur, tout ce qu'il vous plaira : mais je ne prends ici de ton que le vôtre, & je vous avertis qu'à présent ce sera mon usage.

**M. DE CROMON.**

Je vais mettre ces étoffes dans votre cabinet.

**MADAME DE CROMON.**

Non. Laissez-les, je veux les voir au grand jour.

**TOM. II.**

**H**

108 *LES FEMMES RUSE'ES.*

M. DE CROMON.

Vous les y reprendrez toujours bien.

MADAME DE CROMON.

Non, encore une fois. . .

M. DE CROMON *va au cabinet.*

Vous permettrez au moins. . .

MADAME DE CROMON.

De grace, n'entrez point dans mon cabinet.

M. DE CROMON.

Et pourquoi?

MADAME DE CROMON, *embarrassée.*

J'y ai ferré quelque chose, qu'il est inutile que vous voyez. Je ne vais pas chercher dans vôtre: ainsi. . .

M. DE CROMON.

Vous y avez ferré quelque chose que vous ne voulez pas que je voie; & c'est précisément ce que je veux voir.

MADAME DE CROMON.

Si je vous en empêche, c'est par attention pour vous: je vous en avertis.

M. DE CROMON *ouvre le cabinet.*

Il n'importe: j'en veux courir les risques.

---

SCENE X.

MADAME DE FORVILLE *babillée en*  
*homme*, MADAME DE CROMON,  
M. DE CROMON.

MADAME DE FORVILLE *sortant du cabinet*,  
**E**H bien! Monsieur, voyez moi donc.

MADAME DE CROMON.

Ah! ciel!

MADAME DE FORVILLE, à M. de Cromon.

Mais, sur-tout, n'allez rien vous imaginer  
qui puisse faire tort à l'estime que vous devez  
à Madame: vous nous feriez à tous trois la  
plus singulieré injustice.

M. DE CROMON à sa Femme.

Vous appelez donc cela, avoir serré quel-  
que chose dans votre cabinet?

MADAME DE CROMON.

J'avois raison, comme vous le voyez, de  
vous prier de n'y pas regarder.

M. DE CROMON.

(*A part.*) Quelle effronterie! Je ne sais où  
j'en suis.

## 110 LES FEMMES RUSE'ES.

**MADAME DE CROMON**, *bas à Madame de Forville.*

Quelle est votre idée? Vous m'allez faire une scène terrible.

**MADAME DE FORVILLE** *bas à Madame de Cromon.*

Non. J'ai trouvé-là ton habit d'homme; & je veux au moins qu'il me serve à corriger la jalousie de ton cher mari, & le traiter comme il le mérite. (*Haut à M. de Cromon.*) Monsieur, l'embarras où cette rencontre jette Madame, toute innocente qu'elle est, m'engage à me charger de sa justification. Trouvez bon d'abord que je vous parle de cette Madame de Forville, contre laquelle vous êtes si prévenu, sans la connoître. Je venois simplement en donner des nouvelles à Madame, quand pour céder à la défense que vous lui avez faite de la voir, elle m'a fait passer assez mal-à-propos, & même malgré moi, dans ce cabinet.

**M. DE CROMON.**

Monsieur, je ne doute point de votre adresse à colorer cette aventure; mais je sais tout ce que j'en dois penser: ainsi....

**MADAME DE FORVILLE.**

(*À part.*) Il faut l'intimider, si je puis. (*Haut.*)

## LES FEMMES RUSEES. III

Ecoutez-toi, je vous prie, sérieusement, & songez que je ne crains rien.

MADAME DE CROMON *à part.*

La situation est singulière. Que lui va-t-elle dire ?

MADAME DE FORVILLE.

Pour vous tranquilliser sur mon compte, apprenez que je suis très attaché à Madame de Forville.

M. DE CROMON.

Eh ! Monsieur, que m'importe ?

MADAME DE FORVILLE.

Moi, Monsieur, je veux vous apprendre qui je suis. Je m'appelle le Chevalier Dorimon ; je suis très connu de Forville, & même son allié.

M. DE CROMON.

Il suffit, Monsieur ; & s'il vous plaisoit...

*(Il lui montre la porte.)*

MADAME DE FORVILLE.

Moi, Monsieur, je n'ai pas dit tout ce qu'il faut pour me faire connoître. La plus rare de mes qualités est d'être grand protecteur des femmes, sans que jamais aucun mari ait à craindre de me confier la sienne, fût elle plus belle que Vénus.

M. DE CROMON.

Vous êtes bien bon de me rassurer sur mes

inquiétudes... (*A part.*) Je devrois punir l'impudence de ce petit Monsieur-là. Si je ne me respectois moi-même, & ne craignois l'éclat...

MADAME DE FORVILLE.

Pour protéger ces Dames en connoissance de cause, je me suis fait une étude particulière de la façon dont Messieurs les Maris devroient se comporter avec elles. Par exemple, je sais, & n'en pouvoir douter, que Forville seroit adoré de sa femme, s'il ne lui refusoit pas les moyens de dépenser tout ce qui convient à une personne de son état.

M. DE CROMON.

Soit; ce ne sont pas mes affaires... Ainsi...

MADAME DE FORVILLE.

Il y a d'autres maris dont la fantaisie ne vaut gueres mieux : c'est celle de refuser à leurs femmes cette liberté reçue dans nos mœurs. Ils croient qu'il suffit de porter la dépense pour elles jusqu'à la prodigalité, pourvu qu'elles restent captives dans leurs maisons : vrais maris turcs, qui ne diffèrent d'eux, que parcequ'ils ne peuvent tenir qu'une femme en esclavage.

MADAME DE CROMON, *bas à Madame de Forville.*

Ce point de morale-là, ne lui plaira pas.

## LES FEMMES RUSÉES. 113

MADAME DE FORVILLE, à *Monsieur*  
*de Cromon.*

Parlez de bonne foi. Ne trouvez-vous pas ces maris aussi injustes que les premiers ?

M. DE CROMON.

Je trouve, Monsieur, que je n'ai que faire de tout ce détail : chacun se comporte comme il lui plaît.

MADAME DE FORVILLE.

Vous avez raison ; mais avouez qu'un mari qui exige que la femme vive comme je viens de vous le peindre, & qui l'exige d'un ton despotique, détruit bien tout le mérite qu'il peut avoir d'ailleurs. Qu'un *je le veux* est humiliant. Le dernier des esclaves s'y accoutume-t-il ? Et ne doit-on pas plaindre une femme, dont on outrage jusqu'à ce point la dignité de compagne ?

M. DE CROMON.

Cela peut être, Monsieur ; mais, encore une fois, ayez la bonté....

MADAME DE FORVILLE.

Non, Monsieur. Il en arrivera tout ce que vous voudrez. Puisque j'ai entamé avec vous cette matière, vous aurez la complaisance de m'entendre. Ma destinée est d'exposer ma vie contre les Maris injustes ; & je suis prêt à la remplir.

## 114 LES FEMMES RUSE'ES.

MADAME DE CROMON, à *Madame de Forville*.

Votre zèle pour le service des Dames, mérite d'être secondé, Monsieur ; & on doit convenir que le sort d'une femme est bien à plaindre, quand un mari ne l'estime pas assez pour avoir quelque confiance en elle.

M. DE CROMON, à *sa Femme*.

Quoi ! vous avez aussi la témérité. . .

MADAME DE FORVILLE, *vivement*.

Et que l'infortunée se plaigne, son mari s'en offense. Quelle tyrannie !

MADAME DE CROMON.

Les hommes, par cette conduite, nous estiment plus qu'ils ne pensent : ils exigent de nous la fidélité conjugale, apparemment, comme un devoir qui n'est pas au-dessus de nos forces.

MADAME DE FORVILLE.

Oui ; mais s'ils n'ont pas cette même force, ont-ils raison de vous traiter comme des êtres foibles, quand ils prennent pour eux toute la commodité des vices, & qu'ils vous laissent toute la difficulté des vertus ?

M. DE CROMON.

(*A part.*) Je n'y puis plus tenir ; & ma juste colère. . .



SCENE XI.

ET DERNIERE.

MONSIEUR ET MADAME DE CROMON,  
M. ET MADAME DE FORVILLE.

*M. DE CROMON, à M. de Forville.*

**A**H! Monsieur, vous arrivez fort à propos.  
Connoissez vous le Chevalier Dorimon?

M. DE FORVILLE.

Sans doute. C'est un très honnête garçon;  
un peu mon parent, & fort mon ami: il est à  
plus de deux cens lieues d'ici,

M. DE CROMON.

Oui, pour vous; mais, pour votre femme  
& peut-être pour la mienne, il est à Paris.  
Le voilà que je vous présente....

M. DE FORVILLE.

Qui? ce Monsieur-là? Allons donc... c'est...  
c'est Madame de Forville.

M. DE CROMON.

Comment, Madame de Forville? votre  
femme....

M. DE FORVILLE.

Et oui, ma femme: je la connois, peut-être.

H 5

## 116 LES FEMMES RUSE'ES.

*(Aux deux Dames.)* Vous vous êtes amusées, apparemment, à voir si dans cet habit je m'y tromperois ; mais un mari reconnoît sa femme de reste, quelque déguisement qu'elle prenne.

MADAME DE FORVILLE, à M. de Cromon.

Eh bien ! Monsieur, aurez-vous encore des soupçons sur la conduite d'une femme estimable ?

M. DE CROMON.

*(À part.)* Je suis attrappé comme un sot.

M. DE FORVILLE.

Quoi ! te serois-tu avisé d'être jaloux de ce petit Cavalier-là. Ah ! parbleu ; je te conseille d'aller former ta demande en séparation. . . . Ah ! tu y as été attrappé. . . Je le vois : c'est un tour qu'elles t'ont joué. Tu le mérites bien, ma foi : j'en rirai, ah, ah, ah. Oh ! j'en rirai long-tems.

MADAME DE CROMON.

Et vous aurez raison, Monsieur : mais il est bon que chacun rie à son tour ; & pour que mon mari ait sa revanche, il faut que je m'acquitte devant vous deux d'une dette très sérieuse pour moi ; mais qui pourra aussi faire rire M. de Cromon. Voilà cent louis, Madame, que Monsieur votre Mari m'a chargé de vous remettre pour vos menus plaisirs : il les a fait passer par mes mains, n'osant pas vous les offrir lui-même.

me : il est résolu, dorénavant de ne vous point faire paroître l'argent si rare. Quand vous en manquerez, adressez-vous à moi : je lui ai inspiré des sentimens assez forts pour qu'il m'ait offert sa bourse pour moi & pour mes amis. Ces cent louis sont mon coup d'essai : je n'ai pas mal réussi, comme vous voyez.

M. DE CROMON.

Quoi ? vous avez eu l'adresse de lui tirer ces cent louis pour sa femme ? Mon cher de Forville, ce tour-là vaut bien le déguisement, & j'en ris aussi de bon cœur, ah, ah, ah.

M. DE FORVILLE, *troublé.*

Madame... mais... vous savez... Oh ! ma foi, je suis aussi pris pour dupe... Mon cher Cromon embrassons-les, ces deux femmes-là en valent bien deux autres.

MADAME DE FORVILLE, *à son Mari.*

Mon cher ami : c'est à moi à vous remercier des bontés que vous avez pour Madame. Continuez, à ce prix, je vous le pardonne.

M. DE FORVILLE.

Allons, il faut l'avouer, je mérite cette plaisanterie : elle me ramène à la raison. Cromon, veux-tu m'en croire ; que ces événemens-ci nous servent de leçons ; nous engageant à nous corriger sur la façon de nous comporter avec

118 *LES FEMMES RUSÉES.*

nos femmes ; & pour ne les plus exposer à mettre ainsi leur esprit en œuvre contre nous, laissez plus de liberté à ta chère moitié, & moi, je donnerai plus d'argent à la mienne.

MADAME DE FORVILLE.

Voilà le bon parti.

MADAME DE CROMON.

Oui ; & nous, nous vous promettons de n'abuser ni de l'un ni de l'autre.

MADAME DE FORVILLE.

Mais, souvenez-vous, que d'un mari à sa femme.... c'est toujours....

*Fin de la quatrième Pièce.*

---

**LES  
DEUX MILITAIRES.**

---

## **ACTEURS.**

**Le Marquis DE MOROSE**, Officier supérieur, âgé de 40 ans, retiré du Service.

**Monfieur DE SAINT-FELIX**, Capitaine, âgé de 22 ans, parent du Marquis.

**Madame DE CLORINVILLE**, jeune veuve, parente du Marquis.

**LA GAJETÉ**, Valet-de-chambre du Marquis de Morose.

*La Scène est à la Campagne, près de Paris, dans le Château du Marquis de Morose ; & l'action commence à huit heures du matin.*

---

# LES DEUX MILITAIRES.

---

## SCENE PREMIERE.

LE MARQUIS DE MOROSE *seul.*

*(En robe-de-chambre assis auprès d'un bureau où l'on voit plusieurs brochures étalées, une sphere, des instrumens de mathématiques.)*

**M**E voilà le premier éveillé de ma maison, & toujours le plus malheureux. Saint-Felix me conseilloit, hier au soir, la lecture du matin, comme un remède sûr contre l'ennui de ce moment ; mais sa recette ne vaut rien : j'ai sous ma main les Romans les plus agréables. Quelle infidélité ! j'en prévois toutes les aventures. Je veux m'en dédommager par les Ouvrages de nos meilleurs Moralistes : ils répètent tous la même chose. Je cherche du nouveau pour moi dans ce qu'on peut appeller les Sciences : j'en trouve effective-

## 122 LES DEUX MILITAIRES.

ment; mais, ou il m'est inutile, ou il me fatigue la tête. Que faire donc? Prendre un livre au hasard. Voyons....

*(Il prend un livre relit, l'ouvre & lit.)*

Sidney. *(Il continue de lire.)*

„ Dans le brillant fracas où j'ai déjà vécu,  
„ J'ai tout vu, tout revu, tout goûté, tout connu;  
„ J'ai rempli, pour ma part, ce théâtre frivole.  
„ Si chacun n'y restoit que le tems de son rôle,  
„ Tout seroit à sa place, & l'on n'y vetroit pas  
„ Tant de gens éternels dont le public est las.

*(Il referme le livre, & dit.)*

Il a raison. Depuis que j'ai quitté le Service, quoique jeune encore, voilà ma situation. Jusqu'où me mènera-t-elle? *(Il se leve avec vivacité.)* Jamais jusqu'à manquer à ce que l'honnête homme doit à la société & à soi-même. *(Il appelle.)* Hola. Eh! la Gaïeté.

---

SCE-



SCENE II.

LE MARQUIS DE MOROSE, LA GAIETÉ.

LA GAIETÉ, *sans paroître.*

Monsieur: on y va.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Dépêche-toi. *(Il s'assied.)*

LA GAIETÉ *à moitié babillé, achevé de  
mettre son habit.*

Me voilà, Monsieur. Mais qui peut vous éveiller si matin?

LE MARQUIS DE MOROSE, *penché sur sa main.*  
L'ennui.

LA GAIETÉ.

L'ennui! Quoi! cette maladie vous poursuit jusque dans le sommeil. Moi, quand je dors, je ne m'ennuie jamais; & quand je m'ennuie, je dors toujours.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Ne pense pas plaisanter. Oui, jusque dans le sommeil l'ennui me poursuit. Je fais de foibles rêves; qui ont beau m'affecter peu, ils me réveillent, parceque je dors mal. Je me lève

TOM. II.

I

## 124 LES DEUX MILITAIRES.

sans savoir où j'en suis, enfin sans sentir si je quitte le rêve ou le sommeil.

LA GAÏETÉ.

Vous êtes fort à plaindre, Monsieur : je le fais. Mais savez-vous aussi que vous me le rendez presque autant que vous ?

LE MARQUIS DE MOROSE.

Comment ?

LA GAÏETÉ.

Vous me faites lever, comme vous voyez, à une heure indue ; car à peine est-il huit heures du matin, en guise de sonnettes, votre voix s'épuise à m'appeler cent fois par jour pour des riens, sur-tout depuis que vous m'avez fait présent du beau nom de *la Gaïeté*, apparemment pour qu'on puisse dire dans le monde, malgré votre tristesse, que la Gaïeté vous accompagne par-tout : vous me contrariez sans en ressentir le moindre plaisir. Monsieur, l'ennui, dit-on, est un mal qui se gagne ; & je crains...

LE MARQUIS DE MOROSE, avec *humeur*.

Tais-toi ; & vas chercher Saint-Félix : vas donc.

LA GAÏETÉ.

Mais, Monsieur, il ne sera pas levé : vous savez mieux que moi, qu'un Officier en quar-

tier d'hiver court après tout le sommeil qui lui est échappé en campagne.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Qu'on lui dise que je l'attends pour une affaire très sérieuse. Eh bien! iras-tu?

LA GAÏÉTÉ.

Allons....

(Il sort.)

### SCENE III.

LE MARQUIS DE MOROSE *seul, très  
lennement.*

J'ÉTENDS le chagrin de mon état sur tout ce qui m'environne, & j'envie jusqu'au sort de ce malheureux Domestique, qui, dans la bassesse de sa condition, est plus content que moi. Saint-Felix trouvera, peut-être, quelque moyen de me tirer de cette horrible situation. Comment, avec de la fortune, une assez bonne santé, sans inquiétude, sans embarras, libre de faire tout ce qu'il me plaît, comment est-il possible de ne pas jouir agréablement de la vie? Je n'y conçois rien.

SCENE IV.

LE MARQUIS DE MOROSE, LA GAIETÉ.

LE MARQUIS DE MOROSE.

EH bien! as-tu parlé à Saint-Felix?

LA GAIETÉ.

Monfieur, je le favois bien: il n'est pas jour.

LE MARQUIS DE MOROSE.

As-tu dis à son Laquais, que c'étoit de ma part, & pour affaire pressée?

LA GAIETÉ.

Non, Monfieur.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Et pourquoi? ne te l'avois-je pas ordonné?

LA GAIETÉ.

Il est vrai; mais il n'étoit pas jour non plus chez Monfieur son Laquais.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Tu n'as donc parlé à perfonne?

LA GAIETÉ.

Si, vraiment.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Et à qui?

**LA GAIETÉ.**

**A M. de Saint-Felix, lui-même.**

**LE MARQUIS DE MOROSE.**

**Et comment, s'il n'étoit pas visible.**

**LA GAIETÉ.**

**Voici le fait. Quand j'ai vu qu'il n'étoit jour ni chez le Maître, ni même chez le Valet, je me suis avisé de regarder à travers la serrure de la porte de M. de Saint-Felix. Je l'ai aperçu tout habillé, assis auprès d'une grande table, couverte de Cartes Géographiques, de Plans Militaires, & d'Instrumens de Mathématique, comme un Général d'Armée qui se prépare à livrer bataille aux Ennemis.**

**LE MARQUIS DE MOROSE.**

**Eh bien !**

**LA GAIETÉ.**

**Eh bien ! j'ai frappé à la porte : il a laissé un moment les Ennemis en repos : est venu me parler ; & sur ma réquisition, il m'a dit que, puis que c'étoit vous qui le demandiez, il n'avoit rien à vous refuser ; que sans cela, il n'auroit pas été visible de toute la matinée. Mais, tenez, le voilà : voyez vous-même ce qui en est.**

**LE MARQUIS DE MOROSE.**

**Va-t'en ; & sur-tout, que personne ne nous interrompe.**

LA GAÏETÉ, *à part.*

Mon Maître deviendra fou, si M. de Saint-Felix ne lui trouve quelque remède.

(*Il sort.*)

## SCÈNE V.

LE MARQUIS DE MOROSE,  
M. DE SAINT-FELIX.

MONSIEUR DE SAINT-FELIX.

**Q**UELLE affaire si sérieuse, mon cher Cousin, vous fait me demander si matin ? La façon dont la Gaïeté me l'a annoncé, m'a fait craindre pour votre santé.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Et tu as eu raison, mon ami. Je ne suis pourtant pas malade ; mais il y a bien des malades avec qui je changerois de situation.

M. DE SAINT-FELIX.

Quelle énigme ! Que voulez-vous dire ?

LE MARQUIS DE MOROSE.

Je vais te l'expliquer. Mets toi-là. (*Tous deux assis*) Cet état de tristesse & de langueur, que tu m'as reproché tant de fois, & que ton amitié a soulagé souvent, augmente à un point que je

ne fais plus quel remède y apporter. Tu me connois une façon de penser assez instruite ; une étude de tout genre a rempli mes momens de loisir pendant un tems. Cette occupation agréable, en apparence, m'a mené insensiblement à une philosophie satisfaisante jusqu'à un certain point ; mais cette étude & cette philosophie sont apparemment de la mauvaise espèce : toutes deux m'ont mal servi. Je suis accablé d'une sorte d'ennui qui absorbe toute mon existence, & me rend, au milieu du bien être que me fournit la fortune, le plus malheureux de tous les mortels.

M. DE SAINT-FELIX.

Quelle idée ! vous me faites rire par le sérieux dont vous traitez ce malheur chimérique.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Qu'appelle-tu, chimérique : il est réel, au point que sans les sentimens d'honnête homme, qui m'attachent à l'ordre de la société, & au respect que je dois à ce qu'il y a de plus respectable, dans certains momens, je ne répondrais pas de moi.

M. DE SAINT-FELIX.

Oh ! oh ! effectivement, voilà du sérieux ; mais, qu'avec votre permission, je ne traiterai toujours qu'en plaisantant.

## 130 LES DEUX MILITAIRES.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Traite-moi comme tu voudras, pourvu que tu me guérisses, ou du moins que tes conseils me rendent plus supportable à moi-même.

M. DE SAINT-FELIX.

Ecoutez. Vous vous souvenez de ce tems, où, n'étant encore qu'une jeune Colonel fort riche, vous prîtes soin de mon avancement. La Compagnie que vous me fîtes avoir dans votre Régiment fut le premier de vos bienfaits qui ont été suivis de mille autres, au point que je vous dois tout ce que je suis.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Que me rappelles-tu là? C'est moi qui te dois la satisfaction d'avoir pu donner un bon Officier au Prince & à l'Etat; & c'est le seul plaisir auquel je sois encore sensible.

M. DE SAINT-FELIX.

Le seul! peut-être. Quoi qu'il en soit, vous voyez bien que voilà déjà une affection que je découvre dans votre ame; qu'elle n'est pas si anéantie que vous l'imaginez. Mais venons à votre esprit, car c'est le plus pressé. Vous étiez alors de la plus charmante humeur du monde; l'occupation du service, le desir d'y faire votre chemin, la facilité de semer ce chemin de fleurs par tous les plaisirs que votre fortune vous pré-



## LES DEUX MILITAIRES. 131

sentoit, tout cela vous rendoit alors l'homme le plus agréable & le plus heureux du monde.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Il est vrai.

M. DE SAINT-FELIX.

Vous avez joui de cette charmante façon d'exister, jusqu'au tems où, après être parvenu à un grade supérieur, des dégoûts bien ou mal fondés vous ont fait quitter le Service.

LE MARQUIS DE MOROSE.

D'accord.

M. DE SAINT-FELIX.

Vous avez cru alors que le feu de votre ambition, mal éteint par une philosophie qui n'étoit chez vous que d'emprunt, ne se feroit plus sentir; que livré journellement à vos plaisirs, ou à une occupation vague & sans objet, vous vivriez encore plus heureux.

LE MARQUIS DE MOROSE.

N'avois-je pas raison? Etre riche, libre, sans ambition, n'est-ce pas l'état où l'on peut fixer le bonheur?

M. DE SAINT-FELIX.

Non, mon ami, ne vous y trompez plus : le plaisir d'être riche, & tous les plaisirs de la vie, ne sont bien sentis que contrastés souvent avec la privation momentanée de ces mêmes plaisirs.

## 132 LES DEUX MILITAIRES.

La liberté devient un poids à charge à nous-mêmes, si nous n'avons l'attention d'en resserrer les bornes; & le défaut d'ambition n'est qu'un anéantissement de notre propre mérite, qui intérieurement nous chagrine, & nous humilie d'autant plus, qu'il est toujours l'ouvrage d'un orgueil mal satisfait.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Tes définitions sont séduisantes: elles ont un air de vérité qui en impose, mais qui n'est pas assez fort pour détruire les principes de la plus saine morale.

M. DE SAINT-FELIX.

La saine morale! Je l'ai étudiée comme vous: elle se réduit, selon moi, à deux points à-peu-près égaux: travail pour l'homme en général, ambition pour l'homme d'esprit.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Tu peux avoir raison; mais je crois que les occupations que tu te commandes, ne sont pas plus merveilleuses que les miennes.

M. DE SAINT-FELIX.

Quand cela seroit, elles ont au moins un objet déterminé, un point de vue certain, qui est mon avancement; & quand j'étudie avec vivacité cette science militaire, si légèrement traitée aujourd'hui, qu'à peine la croit-on une étude de

cabinet, il me semble d'avance placer après moi tous les rivaux qui m'offusquent ; cela flatte mon imagination, la fixe, & c'est assez. Au lieu que vos occupations, qui n'ont aucun but maintenant, vous affectent si foiblement, qu'elles ont encore le caractère de l'oisiveté : croyez-moi, mon cher Morose, voilà tout votre malheur. Pénétré de reconnoissance, j'y ai pourvu ; & si vous voulez vous y prêter, je vous en apporte le remède.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Quel est-il ?

S C E N E VI.

LE MARQUIS DE MOROSE, MONSIEUR  
DE SAINT-FELIX, MADAME DE CLORINVILLE *en déshabillé du matin*,  
LA GAIÉTÉ.

LA GAIÉTÉ *tâchant d'empêcher Madame de  
Clarinvillle d'entrer.*

**M**AIS, Madame, mon Maître m'a ordonné...

MADAME DE CLORINVILLE.

Mais, Monsieur : il n'y a point d'ordre ici pour moi. Apprends qu'à la campagne un de

## 134 LES DEUX MILITAIRES.

mes grands plaisirs, est de courir, dès le matin, chez tout le monde ; & que j'enfoncerois plutôt les portes, que de m'en retourner sans entrer.

LA GAÏETÉ.

En ce cas, Madame : entrez donc.

(Il sort.)

---

### SCENE VII.

LE MARQUIS DE MOROSE, MONSIEUR  
DE SAINT-FELIX, MADAME DE  
CLORINVILLE.

LE MARQUIS DE MOROSE, à *Madame de  
Clorinville.*

LA méthode est singulière.

MADAME DE CLORINVILLE.

Bon. Deux ou trois portes de plus ou de moins ne m'inquiètent gueres, & un Maître de Maison ne doit pas être à cela près.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Mais, ma chère Cousine, nous parlions d'affaires très sérieuses, Saint-Felix & moi.

MADAME DE CLORINVILLE.

D'affaires très sérieuses ? Je m'en doutois bien, & c'est précisément pourquoy je viens vous inter-

rompre. Si vous vous mettez à moraliser de si bonne heure, nous voilà de la tristesse taillée pour toute la journée. (*Au Marquis de Morose.*) Mon cher Cousin, ce n'est pas-là mon compte. Sois triste, puisque cela t'amuse; mais ne t'imagines pas de nous priver de la gaieté naturelle de Saint-Felix. Je m'y oppose: il doit nous aider à exécuter, ce soir, un divertissement qui nous amusera tous; & je viens savoir si il y pense.

M. DE SAINT-FELIX.

Oui, Madame, comptez sur moi: je vous tiendrai parole.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Un divertissement ici? Quelle folie! Avez-vous des Danseurs pour l'exécuter?

MADAME DE CLORINVILLE.

Que de reste: je veux y faire danser toute la maison, à commencer par toi.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Ah! par exemple, ne vous en flattez pas.

MADAME DE CLORINVILLE.

Tu seras donc le seul dont je ne pourrai rien faire. J'ai la parole de l'Intendant, du Maître d'Hôtel, du Secrétaire, du Chef & des Garçons d'Office, des... *Le reste ne vaut pas l'honneur d'être nommé.* Mais, comme grâce à ton humeur sombre, nous n'avons plus ici pour com-

## 136 LES DEUX MILITAIRES.

pagnie que toi & tes gens : il faut bien les employer dans nos amusemens.

LE MARQUIS DE MOROSE, *ironiquement*,

Oui, cela sera fort amusant.

MADAME DE CLORINVILLE.

Affurément. Tu voudrois, je crois, que je fusse à la campagne, comme tes femmes importantes, qui mettent de la dignité par tout, de la méthode dans le sein des plaisirs les plus vifs, & qui n'ont d'autre passion que de verser l'ennui sur les plaisirs des autres ; dont la gaieté toujours étudiée, toujours fausse, ne partant point de leur ame, ne peut jamais aller jusqu'à la nôtre. Tu les connois, ces femmes-là ; tu les distingues, & tu ne t'apperçois pas que c'est à leur commerce insipide, que tu dois la mélancolie qui te possède. Oh ! laisse-moi faire. Va, pendant mon séjour ici, je veux vous égayer si bien tous tant que vous êtes, que vous m'en trouverez de moins quand je serai partie.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Il est sûr que cela fera une différence dans la maison.

MADAME DE CLORINVILLE.

A propos, Saint-Felix : il nous faut des couplets.

## LES DEUX MILITAIRES. 137

M. DE SAINT-FELIX.

Des couplets? volontiers.

MADAME DE CLORINVILLE.

Oui, un Vaudeville. Le Vaudeville répand le plaisir, l'enjouement par tout; &, entre nous, la Nation a bien perdu de sa gaieté, depuis qu'il est anéanti par ce verbiage lyrique, qu'on nous prodigue dans de fades Ariettes. Pour moi, j'en suis toujours pour le Vaudeville: on le chante en se promenant, à table, en se couchant, en se levant. Je me charge du couplet de Morose: il s'y reconnoîtra sur ma parole.

LE MARQUIS DE MOROSE.

J'ai vu un tems où j'aurois eu bien du plaisir à faire le vôtre; mais la petitesse de ces amusemens ne me touche plus.

MADAME DE CLORINVILLE.

Tant pis, pour toi; mais si tu aimes mieux les Ariettes, on vient de m'en envoyer deux, sur lesquelles il faut que vous me disiez votre avis.

M. DE SAINT-FELIX.

Avec plaisir. Voyons.

LE MARQUIS DE MOROSE, à M. de Saint-Felix.

Elle ne finira point....

MADAME DE CLORINVILLE.

La musique est de deux genres differens; l'un

## 138 LES DEUX MILITAIRES.

tient au goût Italien, l'autre à la modulation Française. Sachons lequel vous plaira davantage.

*(Elle tire de la musique de sa poche.)*

LE MARQUIS DE MOROSE.

Ni l'un ni l'autre.

MADAME DE CLORINVILLE.

Va, mon cher, ce n'est pas toi que je consulte: ce seroit inutilement, tu ne sens plus rien; mais Saint-Felix va m'en dire son avis.

*(Elle prélude.)*

M. DE SAINT-FELIX.

Je vous entendrai toujours, avec plaisir.

LE MARQUIS DE MOROSE, à M. de Saint-Felix.

En voilà pour toute la matinée.

M. DE SAINT-FELIX, au Marquis de Morose.

Comment faire? il faut bien l'écouter.

MADAME DE CLORINVILLE.

Paix. *(Elle chante.)*

Sous les traits de l'aimable folie

Un jour Vénus s'offrit à son Amant;

La Déesse à ses yeux en parut plus jolie;

Il fut charmé de son déguisement.

Ce n'est pas assez d'être belle

Pour plaire, & fixer tous les cœurs,

La beauté sérieuse enfante des langueurs,

Des tiédeurs,

Des fadeurs;

Mais



## LES DEUX MILITAIRES. 139

Mais l'enjouement d'une agréable mine,

Fine,

Mutine,

Enchante, détermine.

Et ses regards sont autant faveurs.

Eh bien?

M. DE SAINT-FELIX.

Cet air-là est charmant; va très bien à votre voix.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Oui: tenez-vous en à celui-là; c'est sûrement le meilleur.

MADAME DE CLORINVILLE.

Tu n'as pas entendu l'autre: moi, je l'aime beaucoup mieux. Ecoutez.

Tout est charmant dans la nature

Pour qui fait en jouir;

Tout nous assure

Qu'elle est la mere du plaisir:

Du Dieu d'Amour elle souffle les flâmes,

Par cinq canaux divers,

Elle fait filtrer dans nos âmes

Les trésors variés de ce riche univers.

Jouïssons, profitons de la vie.

Sans envie;

De la santé,

De la gaieté,

Tout est volupté.

Et de celui-là: qu'en dites-vous?

TOM. II.

K

140 **LES DEUX MILITAIRES.**

**M. DE SAINT-FELIX.**

Il a son mérite aussi.

**MADAME DE CLORINVILLE.**

Ne trouvez-vous pas ce passage... (*Elle chante.*) bien agréable, bien voluptueux?

**M. DE SAINT-FELIX.**

On ne peut davantage.

**LE MARQUIS DE MOROSE.**

Oui : mais vous vous servez encore du papier de musique ; & dans un divertissement, un air doit être chanté de mémoire. Croyez-moi, ma chère Cousine : allez les étudier tous deux ; & j'aurai du plaisir moi-même à vous entendre tantôt.

**MADAME DE CLORINVILLE.**

Du plaisir ! toi, du plaisir ! tu serois bien plus sensible à celui de me voir partir. Ça, je suis bonne, je veux bien m'en aller : reprenez votre triste conversation ; mais dépêchez-vous, car je vous avertis que si je vous laisse, ce n'est pas pour long-tems : c'est Madame de Clorinville qui vous en donne la parole, & qui est votre très humble servante. (*Elle sort en chantant.*)

---

SCENE VIII.

LE MARQUIS DE MOROSE, MONSIEUR  
DE SAINT - FELIX.

LE MARQUIS DE MOROSE.

**E**NFIN, la voilà partie : mais, comme elle nous a menacés de revenir bientôt, venons vite à ce que tu voulois me dire. Quel est ce remède que tu m'offres, contre l'ennui qui me dévore ? Tes réflexions sur mon état d'oïfiveté, ont déjà fait sur moi une impression singulière.

M. DE SAINT - FELIX.

Eh bien ! Monsieur : mon remède opère déjà. Profitez de cette impression : ranimez-vous de cette honnête ambition, qui est faite pour toute âme bien placée ; rentrez dans la carrière ; reprenez le service : voilà mon remède. Je vous le garantis sûr.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Mais, comment veux-tu, après avoir paru mécontent, après avoir quitté, que je me flatte de rentrer en grace, de retrouver ce degré de faveur, d'où ma philosophie m'a fait sortir ?

## 142 LES DEUX MILITAIRES.

M. DE SAINT-FELIX.

Qu'avez-vous à craindre? Vous avez demandé votre retraite en tems de paix: vous paroissez en avoir du regret en tems de guerre. Cette façon de penser ne peut que vous faire honneur.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Ta raison m'éclaire; & si je savois réussir dans le projet que tu m'offres, je ferois pour cela toutes les démarches que je puis risquer, sans m'exposer au ridicule ou au refus.

M. DE SAINT-FELIX.

Etes-vous bien déterminé, bien résolu à les faire, ces démarches?

LE MARQUIS DE MOROSE.

Oui: je t'assure.

M. DE SAINT-FELIX.

Eh bien! mon cher Morose, mon amitié qui s'est toujours occupée de votre situation, & de l'espérance de vous ramener au parti que vous voulez prendre, les a faites pour vous, ces démarches: vos desirs sont satisfaits. Tenez; lisez! (*Il lui donne une Lettre cachetée à son adresse.*)

LE MARQUIS DE MOROSE, prend la Lettre  
& lit le dessus.

*A Monsieur le Marquis de Morose:* elle vient de la Cour; elle est du Ministre de la Guerre:

M. DE SAINT-FELIX.

Oui : elle vous satisfera.

LE MARQUIS DE MOROSE *lit haut*.

„Trouvez bon, Monsieur, que je vous  
„adresse, pour plus de certitude, la réponse  
„que je dois à M. de Saint-Felix. Mon amitié  
„pour lui, & votre desir sincere de rentrer au  
„Service, m'ont fait sentir le bonheur de pou-  
„voir vous obliger. Je viens de vous obtenir  
„l'agrément d'être employé la Campagne pro-  
„chaine : le zele qui vous ranime, dont l'exem-  
„ple est si précieux, vous mettra bientôt à  
„portée de participer aux récompenses que no-  
„tre Maître répand sur les Sujets qui le ser-  
„vent fidelement. J'ai l'honneur d'être, &c.

Ah ! mon cher Saint-Felix, je suis trop content. Nous travaillerons, nous ferons la Campagne ensemble. Quelle satisfaction ! C'est à toi à qui j'en ai l'obligation. Que puis-je faire pour la reconnoître ?

M. DE SAINT-FELIX.

Quittez la tristesse de votre état oisif. Reprenez une nouvelle vie : je vais vous revoir heureux ; voilà ma récompense.

LE MARQUIS DE MOROSE.

Oui, sans doute, tu vas me revoir heureux.

## 144 LES DEUX MILITAIRES.

Je ne jouerai plus ce triste & mal-adroît personnage, dégoûté de tout, inutile à la société, insupportable à moi-même. Le travail, le desir de mon avancement, vont me rendre un nouvel être; un peu de peine va me faire retrouver le plaisir. Eh! voilà comme....

*Fin de la cinquième Pièce.*

---

**LE**  
**PAYSAN**  
**PHILOSOPHE.**

**K 4**

---

## ACTEURS.

Monsieur DÉRIVILLE, homme riche, âgé de  
48 ans.

Madame DÉRIVILLE, sa femme, âgée de  
40 ans.

Monsieur JULIEN, Maître Laboureur, âgé  
de 45 ans.

Un PETIT MAÎTRE, parent de Monsieur  
Dériville.

Monsieur PIANO-FORTÉ, fameux Musicien.

UN LAQUAIS.

*La scène se passe dans le Salon de Monsieur  
Dériville, & commence à huit heures du soir,  
en Esé.*



---

L E  
P A Y S A N  
P H I L O S O P H E.

---

SCENE PREMIERE.

M. DÉRIVILLE, LE PETIT MAITRE.

M. DÉRIVILLE.

**O**UI, mon cher Parent, je veux absolument que vous soupiez ici ce soir, & que vous partagiez, avec moi, le plaisir que me procure-ra la compagnie que j'attends.

LE PETIT MAITRE.

C'est, sans doute, quelqu'agréable femme, que je ne connois pas ?

M. DÉRIVILLE.

Point du tout. Où en trouverois-je de celles-là ? Par état ne les connoissez-vous pas toutes ?

**LE PETIT MAITRE.**

Il est vrai, qu'à moins qu'elle ne vienne de Province, je défie qu'on me montre une jolie femme, un peu bonne compagnie, que je ne la connoisse : grâces à mes talens de société, je fais mon Paris sur le bout de mon doigt.

**M. DÉRIVILLE.**

Aussi, n'est-ce point dans ce genre que je prétends vous surprendre.

**LE PETIT MAITRE.**

Est-ce quelque voix nouvelle, quelqu'aspirante à début, que vous voulez me faire entendre ? Tant mieux : vous savez que j'aime la musique à la fureur...

**M. DÉRIVILLE.**

C'est mieux que cela : oui, mieux, du moins pour l'utilité que vous en pourrez tirer.

**LE PETIT MAITRE.**

Ah ! je vous devine. Vous voulez me faire souper avec quelque bel esprit, quelqu'agréable raconteur. Prenez y garde, ces Messieurs ont un cercle d'histoires toutes prêtes, hors duquel ils deviennent très ordinaires : j'y ai déjà été attrappé.

**M. DÉRIVILLE.**

Vous n'y êtes pas encore.

**LE PETIT MAITRE.**

Oh bien ! je renonce à le deviner ; mais, je vous l'avoue, ma curiosité est animée, & je resterai à souper pour la satisfaire.

**M. DÉRIVILLE.**

Mon cher Cousin : tout ce que je puis vous dire, c'est que vous avez de l'esprit : vous êtes fait pour avoir quelque jour du bon sens ; tâchez de prévenir ce moment dès aujourd'hui ; ou profitez, au moins, de celui que vous verrez paroître sans prétention & sans faste.

**LE PETIT MAITRE.**

Oh ! c'est un soupé de bons sens que vous prétendez me faire faire. Eh bien ! par exemple, cela sera fort amusant.

**M. DÉRIVILLE.**

N'en plaisantez pas : oui, cela vous amusera, quand ce ne seroit que par la rareté du fait. Avec toutes vos graces & toute votre gentillesse, tenez-vous bien, vous trouverez à qui parler.

**LE PETIT MAITRE.**

Comment donc, mon cher Dériville..... mais.... vous m'effraieriez si je ne connoissois pas le monde autant que je le connois : je crois que j'y ai fait mes premières armes d'une façon assez brillante pour n'avoir personne à craindre ; & de ce bon sens dont vous parlez, j'en ai,

## 150 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

sans vanité, quand on me force d'en avoir : mais dans nos mœurs l'occasion de l'employer est si rare, qu'il n'est pas étonnant qu'on n'en contracte pas l'habitude.

M. DÉRIVILLE.

Eh bien ! ce soir, je vous mettrai vis-à-vis de quelqu'un qui vous donnera des leçons de ce bon sens, auquel vous n'êtes pas encore habitué, mais dont je vous conseille de profiter.

LE PETIT MAÎTRE.

Nous verrons.

---

### SCÈNE II.

M. DÉRIVILLE, MADAME DÉRIVILLE,  
LE PETIT MAÎTRE.

LE PETIT MAÎTRE.

AH ! Madame, en recevant ma révérence, trouvez bon que je me félicite d'être, ce soir, du nombre de vos convives. M. Dériville vient de m'en prier, d'une façon à ne pouvoir m'en défendre. Oui, la curiosité que votre mari m'a inspirée de connoître la compagnie que vous attendez. . .

MADAME DÉRIVILLE.

La compagnie que j'attendois est contreman-

LE PARLAN PHILOSOPHE. 151

dée : elle n'iroit point du tout avec celle dont Monsieur est enthousiasmé.

LE PETIT MAITRE.

Comment ?

MADAME DÉRIVILLE.

Quoi ! il ne vous a donc pas mis au fait de l'histoire ?

LE PETIT MAITRE.

Non : je sais seulement qu'il est question de bon sens, de raison...

MADAME DÉRIVILLE.

Du bon sens, si mon mari en avoit un peu, il ne m'auroit pas forcée à faire l'impolitesse de déprier tous les honnêtes gens que j'avois engagés à mon souper : nous devions même, auparavant, faire de la musique.

M. DÉRIVILLE.

Et pourquoi avoir déprié, Madame, tous ces honnêtes gens ? Est-ce que je veux vous faire souper avec un fripon ?

MADAME DÉRIVILLE.

Non ; mais enfin vous voulez faire les honneurs de votre table à un homme qui n'est point du tout fait pour y être : vous prétendez l'y placer à côté de vous ; l'y traiter comme votre meilleur ami. Tout ce qu'une femme prudente peut faire en pareil cas, est de cacher cet-

## 152 LE PARSAN PHILOSOPHE.

te fantaisie, ce ridicule, aux yeux des personnes qui se moqueroient de vous, mon cher ami, & qui ne sont point faites pour être ainsi compromises.

M. DÉRIVILLE.

Oh ! voilà un raisonnement qui est bien digne d'une petite tête de femme : je vous le pardonnerois si vous n'aviez que vingt ans ; mais à votre âge... Ah ! ma chère amie, je suis fâché de vous le dire, vous ferez inconséquente toute votre vie.

MADAME DÉRIVILLE.

Allez, M. Dériville, vous ne savez ce que vous dites. A mon âge, on connoît le monde : on suit, on respecte les usages ; & apparemment qu'au vôtre on radotte...

M. DÉRIVILLE.

Le compliment est court ; mais pour vous en punir, je vous donnerai la mortification de ne m'en pas fâcher : ces sortes de propos sont de petits revenans-bons du mariage, auxquels il faut s'attendre quand on a habité trente ans ensemble : ainsi...

LE PETIT MAÎTRE.

Si vous voulez que je m'amuse de votre petite altercation, qui peut avoir son mérite, mettez-moi donc au fait, car je n'y entends rien.

## LE PAYSAN PHILOSOPHE. 153

MADAME DÉRIVILLE.

Oh bien ! je vais vous dire de quoi il s'agit, & vous nous jugerez. Monsieur a ici, depuis deux jours, le Fermier de sa Terre, franc Payfan, homme de bon sens, à ce qu'il dit, honnête homme, à ce qu'il croit, respectable, à ce qu'il s'imagine. Il vient de l'envoyer à la Comédie Italienne, avec son Secrétaire, dans ma loge. Eh bien ! croiriez-vous que ce bon Payfan tourne la tête à mon mari. Les Socrates, les Platons, les Marc-Aurelles, & tous ces fameux Messieurs de l'Antiquité Greque & Romaine, ne sont rien auprès de cet homme-là. Il veut qu'il mange à sa table tant qu'il sera ici : il le place à côté de lui ; il lui sert les premiers & les meilleurs morceaux : il lui donne le plus beau logement de sa maison ; & je ne fais pas comment il n'a pas fait dresser un lit, pour le faire coucher dans sa chambre.

M. DÉRIVILLE.

Ah ! vous m'y faites penser, ce sera pour son premier voyage. Avez-vous tout dit ?

MADAME DÉRIVILLE.

Oui, & je suis lasse de le répéter : cela est du dernier ridicule.

LE PETIT MAÎTRE.

Cela paroît, au moins, très singulier. Un

## 154 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

Fermier n'est qu'un honnête Domestique, dont la table, quand il vient dans nos maisons, est à l'office, & le logement aux man-sardes : voilà l'usage.

M. DÉRIVILLE.

Oui, voilà l'usage, je le fais comme vous ; mais c'est cet usage que je veux corriger. Un Fermier honnête homme, qui fait bien valoir ma terre, qui, en améliorant le fond de cette terre, en augmente annuellement le revenu, qui répand l'abondance dans le pays, qui vit respecté de ses voisins, qui secoure les pauvres du canton, qui possède toute l'expérience & toute la judiciaire qu'il faut pour être l'arbitre estimé & consulté de sa Province : un Fermier de cette espèce, est l'homme le plus respectable que je connoisse : voilà l'homme qui a le plus de droits à mon attachement ; & quand un pareil homme viendra me voir à Paris, je ne négligerai rien pour lui prouver mon amitié, & toute l'estime que j'ai pour sa personne.

LE PETIT MAÎTRE.

Il est sûr qu'un pareil homme est utile ; qu'il mérite notre reconnaissance : mais elle a des limites vis-à-vis de ces sortes de gens qui ne sont pas faits pour entrer dans notre société ; leur conversation est si bornée, si pesante...

M.



M. DÉRIVILLE.

Propos de jeune homme: je vous le pardonne. A votre âge, je ne pensois pas mieux de ces bonnes gens; mais l'expérience m'a corrigé, & m'a appris que, loin que leur conversation soit bornée & pesante, il n'y a pas un mot à en perdre. Pour mettre ma chère moitié dans tout son tort sur la façon dont elle pense de mon homme, il faut entrer dans quelques détails de ce qu'il est personnellement, & de ce qu'il a fait pour moi.

MADAME DÉRIVILLE *se met à travailler à son métier de rapissier.*

Oh: nous allons voir qu'il a fait des miracles.

M. DÉRIVILLE.

Oui, Madame, des miracles, le mot n'est pas trop fort. Parlons d'abord de sa personne, & vous verrez que la plus saine philosophie n'a jamais si bien réuni la théorie à la pratique, que cet homme-là le fait. Fils unique d'un gros Laboureur qui cultivoit ses propres terres, son Pere le fit étudier, & le dispoisoit à occuper à la Ville quelque Charge honnête, qu'on obtient aisément avec de l'argent & une éducation convenable. Son Pere mourut avant que l'acquisition de cette Charge fut faite. Le jeune homme, doué d'une philosophie naturelle, ne trouva pas

## 156 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

de plus honnête Charge à occuper que l'état de son Pere: il s'en retourna cultiver sa terre, & remplir, avec activité, l'état de Laboureur; ce n'étoit pas faute d'esprit, comme vous le verrez, mais c'étoit par excès de raison.

MADAME DÉRIVILLE.

Eh bien! que ne s'en tenoit-il à cultiver son propre bien, sans devenir le valet d'un autre: il y auroit eu encore quelque chose d'honnête à cela.

M. DÉRIVILLE.

Le valet d'un autre! Ingratte que vous êtes, je vous l'ai déjà dit, il n'est point mon Fermier.

MADAME DÉRIVILLE.

Ah! vous verrez que c'est par amitié qu'il régit votre terre.

M. DÉRIVILLE.

Ne pensez pas plaisanter; précisément; oui, c'est par amitié: il est, si vous voulez, mon régisseur. Mais comment l'est-il devenu? Apprenez, Monsieur, combien je dois d'égards à cet homme; & condamnez-moi après, si vous l'osez. J'étois successivement trompé par des Fermiers qui dégradoient mes terres, & par ce moyen, à chaque nouveau bail, en diminuoient le prix. Je me transportai sur les lieux, & j'eus le bonheur de faire connoissance avec cet homme

qui étoit mon voisin. Content de son patrimoine, il ne cultivoit que le bien de ses Peres. Je me liai avec lui d'amitié. Je lui proposai de prendre ma terre à ferme : il me refusa, disant qu'il n'avoit point l'ambition d'augmenter sa fortune, ni d'être le valet de personne. Je le suppliai d'être, au moins, mon régisseur à tel titre qu'il voudroit. Voici à-peu-près sa réponse : je m'en souviendrai toute ma vie. Votre terre, Monsieur, a toujours été affermée à des fripons, & à des gens mal entendus ; deux moyens qui l'ont dégradée. Je veux bien la régir par amitié pour vous, & pour le bien de mon pays que j'aime ; mais je n'ai point de marché à faire avec vous : le prix de votre dernier bail n'est que de dix mille francs ; votre terre, que je connois mieux que n'a jamais fait aucun de vos Fermiers, doit en valoir quinze. Donnez-moi l'autorité d'un Maître pour la gouverner, & la confiance d'un véritable ami pour en toucher les revenus pendant deux ans seulement ; & au bout de ces deux années, je vous rendrai un compte exact de mon administration ; & je vous apprendrai, j'espère que si les régisseurs vouloient être honnêtes gens, dans toute sorte d'administration, jamais on ne se serviroit de Fermiers : ces especes de Propriétaires postiches sont toujours avides &

indifférents, & n'ont jamais que leurs intérêts, en vue aux dépens de la chose.

LE PETIT MAÎTRE, *à Deriville.*

Eh bien! au bout de deux ans, qu'en sera-t-il?

M. DÉRIVILLE, *à Deriville.*

Au bout de deux ans, le produit de ma terre se trouva monter, tous frais faits, comme, il me l'avait dit, à quinze mille francs par an.

LE PETIT MAÎTRE, *à Deriville.*

Poste, Madame, voilà un honnête homme.

MADAME DÉRIVILLE, *à M. Deriville.*

Honnête homme soit! est-ce une raison pour en faire votre intime, votre?...

M. DÉRIVILLE, *au petit Maître.*

Un moment, ce n'est pas tout. Je voulus, comme vous entendez bien, lui donner une marque de ma reconnoissance; & une bourse de cent louis ne me parut pas trop forte pour le payer de ses soins, en le priant de les continuer. Comment l'accepta-t-il? Le voici: Il m'écrivit: „Monsieur, mes soins & votre attention à les „reconnoître, nous font faire à tous deux une „bonne action. J'ai remis votre bourse de cent „louis, de votre part & de la mienne, au Curé „de notre Paroisse: homme sage & bien intentionné pour les pauvres Habitans du Canton.

„Il me reste à vous remercier de tout le bien  
 „que l'administration de cette terre m'a mis à  
 „portée de faire, en employant à des travaux  
 „qui produisent l'abondance dans le pays,  
 „une quantité de malheureux qui n'ont que  
 „leurs bras pour vivre & soutenir souvent une  
 „nombreuse famille. Quelle obligation ne vous  
 „ai-je pas, moi-même, de me faire jouir de  
 „ce bonheur ! Je continuerai mon administra-  
 „tion tant que le Ciel m'en donnera la for-  
 „ce. Je compte sur votre estime.“

Oh ! depuis quinze ans ma terre dans les mains  
 respectables de cet homme, me produit mille à  
 douze cents francs de plus d'une année à l'autre,  
 & me vaut actuellement, par le compte de la  
 dernière année, vingt-cinq mille livres de rente.

LE PETIT MAÎTRE.

Madame, voilà qui est fort : il faut faire  
 souper cet homme-là avec nous. Je veux lui  
 verser à boire avec tout le respect dû à son  
 mérite ; la serviette sur le bras, s'il le faut.

M. DÉRTVILLE.

Vous plaisantez tant qu'il vous plait ;  
 mais je resterai persuadé que je ne saurois  
 trop honorer un pareil homme ; & mon esti-  
 me pour lui, n'est déjà plus, depuis long-  
 tems, l'ouvrage de l'intérêt.

LE 13

## 160 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

LE PETIT MAÎTRE.

Je ne sais ; mais, pour moi, un homme qui, comme celui-là, me vaudroit quinze mille livres de rentes, sans le courant, je le regarderois comme un Dieu.

M. DÉRIVILLE.

Non ; mais c'est un homme... plus estimable que bien des gens qui se croient au-dessus de lui. Je vous laisse tenir, sur cela, tous les petits propos que des esprits, comme les vôtres, peuvent imaginer ; car aussi-bien, je craindrois de perdre patience.

*(Il sort dans le jardin.)*

---

### S C E N E III.

MAD. DÉRIVILLE, LE PETIT MAÎTRE.

LE PETIT MAÎTRE.

**V**OTRE mari n'entend point raillerie sur son homme. Madame, ce souper-là pourra être fort plaisant : moi, je veux m'y amuser assez adroitement pour que Dériville n'ait rien à me reprocher ; ils feront tous les deux excellents à persiffler. Qu'en pensez-vous ?

MADAME DÉRIVILLE.

Oh ! je vous en prie.

**LE PETIT MAITRE.**

Laissez-moi faire; mais avant que cet honnête original arrive, dites-moi, un peu, quelle espèce de conversation a-t-il? Vous avez déjà eu l'honneur de causer avec lui.

**MADAME DÉRIVILLE.**

Vraiment, depuis deux jours je jouis de ce doux avantage: c'est un frondeur de tous nos usages, un gros critique des mœurs de la ville, qui croit qu'il n'y a plus d'honnêtes gens, que dans les villages & les chaumières; encore pense-t-il que leurs Habitans apprennent à cesser d'avoir une probité exacte, quand ils viennent à la ville commercer leurs denrées.

**LE PETIT MAITRE.**

Fort bien.

**MADAME DÉRIVILLE.**

Mettez par-dessus tout cela un gros vernis d'érudition villageoise ou gothique, qu'il empâte d'une morale assommante. Eh bien! mon mari trouve cela admirable; & tout ce qu'il dit, est, pour lui, autant d'oracles.

**LE PETIT MAITRE.**

Oh! parbleu, me voilà au fait. Allez, je vous ferai raison de tous deux; & pour peu que vous vouliez bien me seconder..... nous nous amuserons.

## 162 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

MADAME DÉRIVILLE.

Je vous avertis de vous tenir ferme dans vos raisonnemens. Cet homme n'est point du tout timide; sa grosse franchise va toujours son train: il a ce ton d'indépendance & de liberté que donne une façon de vivre aisée, mais rustique.

LE PETIT MAÎTRE.

Oh! j'entends, c'est un Jacques Rosbif, qui dit tout ce qu'il pense, sans jamais craindre de casser les vitres; tant mieux, cela donnera encore plus de ressort à la conversation: il faut le balotter, vous & moi, d'une façon si adroite, que ni lui, ni même votre mari, ne puissent s'en douter.

MADAME DÉRIVILLE.

Le projet est délicieux... Que je vous ai d'obligation de rester à souper! sans cela j'étois perdue.

---



SCENE IV.

MAD. DÉRIVILLE, LE PETIT MAÎTRE,  
UN LAQUAIS.

LE LAQUAIS annonce.

MONSIEUR Julien.

MADAME DÉRIVILLE, au petit Maître.

Quoi ! le voilà déjà ? (*Au Laquais.*) Faites  
entrer.

(*Le Laquais sort.*)

---

SCENE V.

MAD. DÉRIVILLE travaillant à son métier,  
LE PETIT MAÎTRE, M. JULIEN.

MADAME DÉRIVILLE.

MONSIEUR : voulez-vous bien prendre un  
fauteuil.

MONSIEUR JULIEN.

Non, Madame. Pour ma commodité, je  
restai debout, si vous voulez bien ; voilà trois  
heures que je suis assis ; à en être fatigué.

MADAME DÉRIVILLE.

Quoi ! le spectacle ne vous a-t-il pas amusé ?

L 5

## 164 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

MONSIEUR JULIEN.

Oh ! on ne peut pas moins, Madame. J'en reviens piqué d'avoir perdu mon tems à entendre des fadaïses, des indécences ; & indigné de voir un si grand nombre de vos Citoyens de Paris assez fots, ou assez peu honnêtes, pour s'assembler dans un lieu où l'on paie pour être étouffés à entendre de semblables sottises.

LE PETIT MAÎTRE.

Vous êtes difficile, Monsieur. Le spectacle d'où vous venez est pourtant celui qui est maintenant le plus suivi.

MONSIEUR JULIEN.

En ce cas, cela me donne bien mauvaise idée des autres, ou un vrai mépris pour le goût qu'on a maintenant.

LE PETIT MAÎTRE.

Qu'est-ce qu'on vous a représenté ?

MONSIEUR JULIEN.

Des pièces qui m'ont paru faites aux dépens des mœurs, de l'honnêteté publique, & des choses les plus respectables.

LE PETIT MAÎTRE.

Mais, encore, que vous a-t-on donné aujourd'hui.

MADAME DÉRIVILLE.

Arlequin & Scapin, Voleurs, par Amour ; & Blaise le Savetier.

LE PETIT MAÎTRE.

Eh bien ! la première pièce est une farce, à la vérité, mais très comique. Pour moi, je ris, comme un fou, à la Scène des Perruques, & au moment où Arlequin fait éternuer tous les Juges avec son tabac, & les force à danser, avec leur gravité, au son de son flageolet.

MONSIEUR JULIEN.

Monsieur, si vous riez à de pareilles misères, cela ne fait pas votre éloge ; & je ne vous conseille pas de vous en vanter devant des gens qui auront un peu de bon sens. Pour moi, au lieu de rire, je n'ai cessé de hausser les épaules par un mouvement dont je n'ai pas été le maître.

MADAME DÉRIVILLE.

Monsieur n'aime point qu'on le fasse rire : il y a des personnes comme cela, qui ont de l'humeur, & qui se refusent à prendre du plaisir où les autres en trouvent.

MONSIEUR JULIEN.

Non, Madame, je n'ai point d'humeur : j'aime à rire autant qu'un autre, mais je ne ris pas de tout. Arlequin Sauvage, que j'ai vu il y a longtemps, m'a beaucoup fait rire : on y a contraste

## 166 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

plaisamment les mœurs simples d'un Sauvage, avec les mœurs policées des Habitans des Villes ; la morale en est gaie & utile. Mais voulez-vous que je rie de voir, dans la première pièce du spectacle d'aujourd'hui, deux Coquins à pendre, qui donnent aux Spectateurs des leçons adroites de voler ; & qui, loin d'en être punis à la fin, tournent en dérision un tribunal de Magistrats assemblés pour les juger ? Voulez-vous que je rie de voir vos Acteurs, en robes & en grandes per-ruques, jeter un ridicule sur vos Magistrats mêmes, en se moquant de leur air, de leur maintien, & même de leur habillement ? Un simple Procureur, en robe, qu'on insulteroit aussi grièvement dans la rue, obtiendrait une juste réparation d'honneur contre l'étourdi qui l'oseroit ; & sur votre Théâtre vous vous moquez de vos Magistrats, en les faisant chanter & danser aux ordres d'un insolent Criminel, qu'ils ont droit de condamner à la mort : en vérité, cela n'a pas le sens commun.

### LE PETIT MAÎTRE.

Vous prenez trop les choses au tragique, Monsieur Julien ; & ce n'est qu'une plaisanterie, dont notre raison, en nous permettant de rire, ne fait aucune application avec les Magistrats que nous respectons.

MONSIEUR JULIEN.

En ce cas-là, que prétendez-vous donc représenter? Des puérilités, puisque vous n'en pouvez faire aucune application raisonnable. Mais vous avez beau dire, le rire que cette indigne farce excite, séduit la laison du Spectateur; & malgré lui, les originaux de la platte plaisanterie sont sacrifiés dans son idée à ce ridicule indécent & bouffon que jettent sur eux leurs copies.

LE PETIT MAÎTRE.

Mais, au moins, le jeu naturel & naïf de l'Arlequin, vous a-t-il fait quelque plaisir?

MONSIEUR JULIEN.

Non, Monsieur; il ne m'a fait que de la peine, en voyant son talent si basement employé; sur-tout quand je me suis ressouvenu que dans une Pièce, qu'on appelle, je crois, *l'Embarras des Richesses*, il me faisoit verser les plus douces larmes. *Timon le Misanthrope* encore a produit sur moi le même effet.

MADAME DERIVILLE.

Oh! vous nous citez-là de vieilles pièces que l'on ne joue plus. L'Ane de Timon se changeoit en homme: vous trouviez cela fort intéressant n'est-ce pas?

MONSIEUR JULIEN.

Oui, Madame, par la sainte morale qui en résulloit ; mais je crois voir la métamorphose tomber malheureusement sur les Spectateurs, quand ils préfèrent à ces bonnes pièces, des farces aussi méprisables.

MADAME DÉRIVILLE.

Monsieur : vous oubliez que j'ai une loge à l'année à ce Spectacle.

MONSIEUR JULIEN.

Ma foi, Madame, je suis fâché, pour vous, que vous employiez si mal votre argent.

LE PETIT MAÎTRE.

Monsieur aime, peut-être, mieux les Opéras Comiques ; & Blaise le Savetier, avec sa Musique charmante, ne sera, peut-être, pas traité si rigoureusement.

MONSIEUR JULIEN.

Blaise le Savetier, avec sa Musique charmante, aura le même sort, à-peu-près. D'abord, en fait de Musique, je ne connois que la Musique relative au personnage qui chante ; & j'aimerois mieux entendre votre Savetier, vos Recors, & votre Huissier à Verge, chanter des Vandevilles & des Ponts-Neufs, que toute cette Musique savante, hors de nature, & au-dessus des talents des personnages. Du vrai au Théâtre,

rien de bon sans lui : les hommes donnent assez dans le faux en particulier, sans leur donner des leçons de faux goût en public.

LE PETIT MAÎTRE à *Madame Dériville.*

Madame, voilà du Jacques Rosbif tout pur. (*A M. Julien.*) Et la pièce, Monsieur, au moins, vous m'avouerez qu'elle est plaisante.

MONSIEUR JULIEN.

Plaisante ! Je l'ai trouvée très indécente. Jamais au Théâtre on n'a mis le public en si basse & si mauvaise compagnie : jamais on ne lui a peint des mœurs si deshonnêtes ; un double adultère en action soutient toute l'intrigue de cette pièce ; & je ne peux pas rire de voir un Huissier inhumain, qui veut réduire, à la dernière misère, un pauvre Savetier ; si sa femme ne condescend à ses idées criminelles, & qui va jusqu'à me rendre témoin des préliminaires d'un adultère en forme, en lui maniant le bras jusqu'au coude, & en satisfaisant mon imagination des détails indécens qui se présentent à la sienne. Monsieur le Savetier a beau vouloir se venger sur Madame Pince, je ne vois toujours dans cette intrigue qu'un double tableau de fourberies & d'adultère. Madame, vous pouvez disposer de votre loge pour qui vous voudrez ; je ne crois pas qu'on m'y rattrape,

## 170 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

LE PETIT MAÎTRE.

Un moment, Monsieur : vous feriez grace à ce Théâtre, si vous en connoissiez vingt autres pièces qui sont taillées dans de bonnes mœurs, & qui ont cette vérité que vous vantez tant.

MONSIEUR JULIEN.

Cela petit être. Par exemple, l'autre jour, j'ai vu une pièce qui a laissé mon âme dans le sentiment d'honnêteté, où je tâche de la conserver : c'est, je crois, *Rose & Colas*. Elle m'a paru fort agréable. Les mœurs en sont honnêtes ; les actions naturelles, & rendues avec un dialogue naïf : mais c'est par le plaisir qu'elle fait, avec raison, à tous vos Spectateurs, que je n'ai pas conçu pour eux une grande idée de leur esprit & de leur judiciaire.

LE PETIT MAÎTRE.

Et pourquoi cela, s'il vous plaît ?

MONSIEUR JULIEN.

Pourquoi ? Je ne connois rien de si inconféquent que ce qui vous arrive, de vous intéresser véritablement aux pièces de ce genre, & de traiter, dans vos usages, les originaux qu'on vous peint dans ces pièces, avec autant de hauteur & souvent d'inhumanité que vous le faites.

Lr



## LE PARSAN PHILOSOPHE. 171

### LE PETIT MAITRE.

Oh! Monsieur Julien, doucement: vous allez tout exagérer, & nous ridiculiser sur les meilleurs Ouvrages de notre Théâtre Italien, ou sur la façon dont nous les sentons.

### MONSIEUR JULIEN.

Non, Monsieur. Mon envie n'est point d'exagérer: je souhaite me tromper dans les raisons que je crois avoir de vous trouver inconséquents, vous autres amateurs de Spectacles, sur la façon dont vous voyez la pièce de *Rosé & Colas*, & toutes celles qui lui ressemblent. Voici sur quoi j'établis les raisons de l'inconséquence que je vous reproche. Du milieu du plus grand faste, & de la vie la plus voluptueuse, vous venez vous amuser l'esprit, vous intéresser le cœur des tableaux naïfs qu'on vous offre au Spectacle d'une famille de Payfans. Leurs petits intérêts, leur ingénuité, l'honnêteté de leurs mœurs, la simplicité de leur existence, tout ce qui part de ces bonnes gens, vous affecte à la Comédie, y va jusqu'à votre ame; & comme si l'air pur de la campagne avoit passé sur le Théâtre, où on vous représente leurs Habitans, tout votre être se dilate à voir leurs naïves copies. Revenez dans vos maisons, traversez seulement la rue, de ces copies, qui vous ont fait le plus grand plaisir, les

## 172 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

originaux seront à peine regardés de vous comme des hommes; ou si vous daignez les croire de votre espèce, ce sera toujours pour les humilier, & leur faire sentir la supériorité d'un Maître sur ses Esclaves. Quelle inconscience! elle vous paroîtra impardonnable, si vous êtes capables de quelques réflexions.

LE PETIT MAÎTRE.

Monsieur Julien, vous avez la critique ingénieuse, Mais, quoi! voulez-vous que nous vivions avec les Paysans, comme avec nos égaux, parceque la simplicité de leurs mœurs nous amuse sur nos Théâtres?

MONSIEUR JULIEN.

Non; mais je veux que vous en fassiez plus de cas; que vous les estimiez davantage.

LE PETIT MAÎTRE.

Nous nous amusons de ces originaux-là, comme de leurs copies théâtrales, mais en les laissant à leur place. Quand je passe dans un Village, j'ai du plaisir à voir danser lourdement des Paysans & des Paysannes: leur sérieux, une certaine gravité qu'ils conservent dans leurs danses, me divertit. Faut-il, pour cela, que je me mette du nombre, & que je danse avec eux? Point du tout: il en est de même de la représentation qu'on nous en fait au Théâtre;

## LE PAYSAN PHILOSOPHE. 173

nous nous-amusons de les y voir, & nous les laissons à leur place par-tout ailleurs.

MONSIEUR JULIEN.

Allez : vous êtes des ingrats ; voilà le nom le plus doux que je puisse vous donner. Tous ces bonnes gens-là vous font vivre : vous venez prendre vos modèles de vertu dans l'honnêteté & la simplicité de leurs mœurs ; vous les estimez malgré vous au Théâtre, & ailleurs vous les méprisez. Je n'en rabattrai rien : c'est le comble de l'ingratitude & de l'inconséquence.

LE PETIT MAÎTRE, à Madame Dériville.

Ma foi, Madame, cet homme a le dialogue d'une dureté... nous n'en tirerons rien : pour moi, j'y renonce.

MADAME DÉRIVILLE, au petit Maître.

Je vous l'avois bien dit.

---

SCENE VI.

M. DÉRIVILLE, M. PIANO-FORTÉ,  
*grand Musicien*, MADAME DÉRIVILLE,  
LE PETIT MAÎTRE, M. JULIEN.

M. DÉRIVILLE.

MADAME, soyez contente, voilà Monsieur Piano-Forté qui vient vous demander à souper. Bon soir, mon cher Monsieur Julien : vous voilà donc de retour. . .

MADAME DÉRIVILLE *quitte son métier de tapissier.*

Ah ! votre servante, Monsieur Piano-Forté : il y a long-tems qu'on ne vous a vu. Pourquoi cela ?

M. PIANO-FORTÉ.

Madame, vous êtes bien bonne : je travaille, depuis quelque tems, à un ouvrage spéculatif. Je compose un nouveau Traité vu en grand, qui, j'espère, me fera honneur par son utilité, & les nouvelles découvertes que j'y ai insérées.

MADAME DÉRIVILLE.

Si vous étiez venu un moment plutôt, Monsieur auroit pu vous donner des idées sur votre art dont il raisonne fortement.

## LE PAISAN PHILOSOPHE. 175

M. PIANO-FORTÉ.

Monsieur est donc du métier?

LE PETIT MAÎTRE, *à part avec Monsieur Piano-Forté.*

Oui, c'est un homme à systèmes qui vous étonnera.

M. DÉRIVILLE, *à M. Julien.*

Eh bien! avez-vous été un peu content du Spectacle, de notre Musique?

MONSIEUR JULIEN.

Oh! on ne peut pas moins. Je l'ai dit, à Madame, le plus doucement qu'il m'a été possible.

MADAME DÉRIVILLE, *à part à Monsieur Piano-Forté.*

Il revient de la Comédie Italienne.

M. PIANO-FORTÉ.

Monsieur a raison. Pour moi, je trouve qu'aujourd'hui tous nos Cultivateurs de cet art si utile aux hommes n'y entendent rien; mais mon traité fera ouvrir les yeux. J'ai tout approfondi, & j'ai remonté pour cela à l'origine des choses.

M. JULIEN, *au petit Maître.*

Ce Monsieur est-il un Cultivateur?

LE PETIT MAÎTRE.

Précisément & très habile. (*Bas à Madame*

*Dériville.*) Le bon quiproquo! voyons ce qu'il nous produira.

M. PIANO-FORTE, à M. Julien.

Monsieur a, sans doute, étudié les systèmes des anciens, a fait quelques découvertes, quelque traité particulier.

MONSIEUR JULIEN.

Moi, Monsieur, non. J'ai suivi, j'ai étudié simplement la nature; & trente ans d'expérience valent mieux, à mon gré, que tous les traités de tant de gens qui se mêlent de raisonner & d'écrire sans pratiquer, d'après une sèche théorie qui ne produit rien qui vaille.

M. PIANO-FORTE.

Aussi, est-ce sur la pratique que j'ai appuyé toutes mes raisons. Par exemple, mon Chapitre des Intervalles est d'une utilité sans bornes, & on en tirera des fruits d'une abondance étendante.

MONSIEUR JULIEN.

Pour moi, je crois que les différentes méthodes peuvent être bonnes ou mauvaises, selon la différence des champs auxquels on les applique.

M. DÉRIVILLE, à M. Julien.

Comment: je ne vous croyois pas si habile.

## LE PAYSAN PHILOSOPHE. 177

Vous êtes donc un Amateur? (*Au petit Maître.*)  
Cet homme est universel... étonnant...

MONSIEUR JULIEN.

Si je ne savois pas raisonner, à mon âge, d'un art que je pratique depuis que j'existe, je serois bien mal adroit.

M. PIANO-FORTÉ.

Monsieur, pour établir cette pratique, il est très nécessaire d'étudier les anciens, j'y ai trouvé des choses admirables.

MONSIEUR JULIEN.

Cela peut être ; mais moi, j'ai opéré : je m'en suis tenu-là.

M. PIANO-FORTÉ.

Il est pourtant bon de savoir les révolutions d'un art si important, pour arrêter le cours de nouvelles méthodes trop dangereuses. Les Argiens, par exemple, ne firent-ils pas bien de condamner à l'amende celui qui, le premier, se mêla de la mode Mixo-Lydiennne?

MONSIEUR JULIEN.

Ma foi, je ne fais pas s'ils firent bien ou mal : je ne connois pas cette mode-là.

M. PIANO-FORTÉ.

Comment, vous ne la connoissez pas ? Si elle avoit pris, il s'en suivroit nécessairement que nul compartiment ne seroit utile ; sinon, celui

## 178 LE PARSAN PHILOSOPHE.

où l'on tise d'intervalles paires dans toutes fortes de chants ; & c'est celui du système Diatone & Tonien-Chrome, d'où nous est venu le chant Chromatique.

MONSIEUR JULIEN.

Monsieur, voilà des mots que je n'ai jamais entendus.

M. PIANO-FORTÉ.

.. Ils sont pourtant usités dans la Musique.

MONSIEUR JULIEN.

Quoi ! vous me parliez de Musique ! Le moyen que j'aie pu vous entendre : moi, je croyois que vous me parliez d'Agriculture, c'est-là toute ma science.

M. PIANO-FORTÉ.

: Quoi ! Monsieur n'est donc qu'un Laboureur ?

MONSIEUR JULIEN.

Pourquoi non, Monsieur ? Vous n'êtes bien, vous, qu'un Musicien.

LE PETIT MAÎTRE, à *Madame Dériville*.

.. La méprise est délicieuse. Quel dommage qu'elle n'ait pas pu durer plus long-tems !

M. DÉRIVILLE.

Aussi, je n'y comprenois rien.

LE PETIT MAÎTRE.

.. Eh ! Messieurs, ne prenez point d'humeur l'un



contre l'autre : vous êtes tous deux de fort honnêtes gens ; dans le monde chacun a ses talents.

M. PIANO-FORTÉ.

Il est vrai, tous les hommes ne peuvent pas être Laboureurs : ce seroit un monde trop singulier.

MONSIEUR JULIEN.

Il le seroit bien davantage, j'en crois, si tous les hommes étoient Musiciens.

M. DÉRIVILLE.

Allons, Messieurs : laissons cela, de grace, vous voilà tous deux au fait. M. Julien, parlons de toutes les obligations que je vous ai. Vous rendez ma terre d'un revenu considérable ; & tous les ans ma reconnaissance augmente, sans savoir comment la satisfaire.

MADAME DÉRIVILLE reprend son métier.

Oh ! nous allons encore essayer un détail terrible. Monsieur Piano-Forté, parlons de votre Traité de Musique, cela m'amusera.

M. DÉRIVILLE.

Ah ! Madame, vous feriez bien mieux d'écouter ce détail : il est bien plus intéressant que toute votre Musique... & M. Piano-Forté aura beau faire pour vous, jamais il ne vous voudra quinze mille livres de rentes ; mais vous êtes folle de la Musique... &....

MADAME DÉRIVILLE.

Oui, Monsieur Piano-Forté m'amusera ; & comme il est plus difficile de s'amuser que de s'enrichir, vous trouverez bon, qu'en fait de conversation, je lui donne la préférence.

M. DÉRIVILLE.

Eh bien ! causez donc avec M. Piano-Forté, tant qu'il vous plaira ; & nous, Monsieur Julien, mettons-nous-là. (*Ils s'assient. Au petit Maître.*) Monsieur, vous avez une terre en assez mauvais ordre : si vous m'en croyez ; écoutez Monsieur Julien, & profitez des détails où il m'a promis d'entrer.

MADAME DÉRIVILLE, *au petit Maître.*

Si vous m'en croyez, vous écouterez plutôt M. Piano-Forté, qui va nous raconter le plan de ses nouvelles découvertes sur la Musique : cela est plus curieux.

LE PETIT MAÎTRE.

Laissez-moi faire. J'ai deux oreilles, de l'une j'écouterai M. Julien, & de l'autre M. Piano-Forté : ma tête est en état de digérer ces deux conversations à la fois.

M. DÉRIVILLE.

Oh ! ôhi, je crois que vous allez faire dans votre tête un beau galimatias.

LE PETIT MAÎTRE.

Ne vous embarrassez pas, Messieurs: allez votre chemin; je vous écoute tous deux.

*Nota. Ici la double conversation doit être sentée débitée en même tems, jusqu'à la fin.*

M. DÉRIVILLE.

La confiance que vous méritez, M. Julien, m'a jusqu'ici rendu peu curieux de savoir tous les changemens que vous avez faits dans ma terre depuis plusieurs années; mais le tableau doit en être délicieux: daignez me le tracer.

MONSIEUR JULIEN.

Je n'ai rien fait que ce que la chose même m'a naturellement engagé de faire: Rien de plus simple que les opérations d'un bon Cultivateur, quand il connoît le profit qu'on peut tirer de la Nature & des Hommes.

MADAME DÉRIVILLE.

M. Piano-Forté, l'étude que vous avez faite de la Musique ancienne, doit vous avoir ouvert une carrière admirable.

M. PIANO-FORTÉ.

Aussi, Madame, c'est par où j'ouvre mon Traité. Rien de plus sublime que les opérations d'un Musicien, quand il connoît la grandeur & l'étendue de son art.

## 182 LE PAYSAN PHILOSOPHE.

M. JULIEN, à M. *Dériville*.

D'abord, j'ai rendu votre petite rivière navigable, malgré tout le pays, qui, comme vous savez, s'est opposé mal-adroitement à ce dessein. Vos chemins étoient mauvais, & il étoit impossible à vos Vassaux-Fermiers d'aller vendre leurs bleds ailleurs ; parceque les frais du transport jusqu'au marché le plus prochain, auroient excédé le prix de la marchandise même ; je les ai fait applanir, ferrer, & entretenir en bon état.

M. DÉRIVILLE, à M. *Julien*.

Fort bien.

M. PIANO-FORTÉ, à Madame *Dériville*.

D'abord, je me suis servi de Pithagore, d'Architas, de Platon, & de tous les anciens Sages de la Grèce, pour prouver que les mouvemens des Cieux & la révolution des Astres ne se faisoient point sans Musique, parcequ'ils disent que Dieu a fabriqué toutes choses par accord & harmonie.

MADAME DÉRIVILLE, à M. *Piano-Forté*.

Effectivement, M. Piano-Forté, voilà qui est sublime.

LE PETIT MAÎTRE.

Vous êtes un homme divin d'être parti de ce

principe harmonique. Par ce moyen, vous prouvez que la Musique est un art céleste.

**MONSIEUR JULIEN, à M. Dériville.**

Une chose aussi simple. J'ai réformé votre parc qui avoit mille arpens; & je n'en ai réservé que les cent arpents qui sont les plus près de la maison. J'ai converti le reste en prairie, persuadé que des vaches & des bœufs apportent plus de profits que des cerfs & des biches; & vos quatre mille arpens de terre partagés en fermes sont tous en valeur.

**LE PETIT MAÎTRE.**

C'est une opération bien simple, effectivement.

**M. PIANO-FORTÉ, à Madame Dériville.**

Une chose bien plus admirable. J'ai fait voir que ce même Pithagore, ce grand & vénérable personnage, réprouvoit le jugement de la Musique qui se fait par le jugement de l'ouïe.

**MADAME DÉRIVILLE, à M. Piano-Forté.**

Quelle découverte! mais elle est étonnante. Quoi! Pithagore prétend que ce n'est pas par l'oreille que nous jugeons des sons?

**M. PIANO-FORTÉ.**

Oui, Madame, il le prétend. Il dit clairement que la vertu de la Musique vient d'u-

ne intelligence bien plus subtile & bien plus déliée : enfin, il ne la juge pas par l'ouïe, mais par l'harmonie proportionnelle ; & il dit que c'est assez d'arrêter la connoissance de la Musique au composé du Diapazon.

LE PETIT MAÎTRE.

Ma foi ! je suis de son avis.

MADAME DÉRIVILLE.

Voilà qui est admirable !

MONSIEUR JULIEN, à *M. Dériville*.

Il en a résulté naturellement que l'abondance qu'ont produite toutes ces terres en valeur, a fait augmenter le Bourg dont vous êtes Seigneur de plus de moitié ; & l'établissement d'un Marché dont je suis venu à bout, a donné un ressort de Commerce à tout ce nouveau monde, & a fixé l'abondance dans le pays.

M. DÉRIVILLE, à *M. Julien*.

Quelle intelligence !

LE PETIT MAÎTRE, à *M. Dériville*.

C'est encore une chose très facile à imaginer qu'un marché.

M. DÉRIVILLE, au *petit Maître*.

Eh ! Monsieur, écoutez M. Piano-Forté qui vous dit des choses plus merveilleuses...

LE PETIT MAÎTRE.

Quoi ! je l'écoute aussi.

## LE PAYSAN PHILOSOPHE. 189

M. PIANO-FORTÉ, à *Madame Dériville*.

J'ai fait plus encore. J'ai détruit le système de ceux qui soutiennent, sans raison, que le dieze harmonique ne se peut prendre en consonance de voix, comme font le ton & demi-ton : ils ne pensoient pas que par ignorance ils pourroient aussi chasser la tierce magnitude, la quinte & la septieme, dont l'une est de trois, l'autre de cinq, l'autre de sept diezes ; & ils réprouvoient ainsi tous les intervalles qui sont non pairs, comme inutiles ; ce qui produiroit un désordre affreux.

MADAME DÉRIVILLE, à *M. Piana-Forte*.

Oh ! que vous avez grandement fait de nous opposer à ce désordre-là.

LE PETIT MAÎTRE.

Cela s'appelle un coup de partie.

MONSIEUR JULIEN, à *M. Dériville*.

Mais ce qu'il y a de plus simple & de plus heureux : c'est qu'il se fait dans votre Bourg, au moyen de mille Habitans dont il est augmenté, une consommation seulement de lait & de charbon, dont chaque article vous produit deux mille francs par an ; & que le fumier qui provient de ce gros Bourg, & qui ne coûte point de charroi, puisqu'il est porté sur vos terres par les charrettes de vos gens qui s'en chargent, au

## 186 LE PARSAN PHILOSOPHE.

lieu de revenir à vuide, après avoir porté des provisions dans ce nouveau Bourg, produit encore deux mille francs.

M. DÉRIVILLE, à *M. Julien.*

Ces trois articles seuls me valent donc deux mille écus. Voilà qui est admirable.

LE PETIT MAITRE, à *M. Dériville.*

Si vous voulez, oui, cela n'est pas mal adroit ; mais l'article du fumier n'embellit pas trop votre recit, M. Julien.

MONSIEUR JULIEN.

Aussi, Monsieur, n'est-ce pas à vous à qui je prends la liberté de l'adresser.

M. DÉRIVILLE, au *petit Maître.*

Et encore une fois, Monsieur, écoutez Monsieur Piano-Forté.

LE PETIT MAITRE.

Allons, allons : je ne vous dirai plus mot.

M. PIANO-FORTÉ, à *Madame Dériville.*

L'endroit le plus délicieux de mon Traité, est celui où, en m'étayant des écrits de Théophraste touchant la Musique, je fais voir qu'elle a trois principes, la douleur, la volupté & le ravissement d'esprit. Chacune de ces trois causes détermine divertissement les intonations de la voix ; & comme l'amour contient

en



ma foi ces trois causes primitives, je le fais naturellement le Dieu de la Musique.

MADAME DÉRIVILLE.

Oh! voilà qui est galant, M. Piano-Forté; voilà qui est charmant.

LE PETIT MAÎTRE, à Madame Dériville.

Il a des idées qui n'appartiennent qu'à lui, quoiqu'elles paroissent toutes simples, toutes naturelles.

MADAME DÉRIVILLE.

L'Amour, le Dieu de la Musique! Oui, cela est tout simple; mais ce simple est du sublime.

LE PETIT MAÎTRE.

Je le pense comme vous.

M. DÉRIVILLE.

Oh! mais vous parlez si haut, qu'on ne peut plus s'entendre. M. Julien, croyez moi, passons dans mon cabinet, & laissons ces fous-là babiller tant qu'ils voudront de leur Musique.

MADAME DÉRIVILLE.

Eh! Monsieur, vous auriez dû prendre ce parti-là d'abord.

SCENE VII

ET DERNIERE.

LES ACTEURS PRÉCÉDENS,  
UN LAQUAIS.

LE LAQUAIS.

MADAME est servie.

M. DÉRIVILLE.

Ah! tant mieux, Monsieur Julien, nous causerons un moment ensemble après souper, mais en particulier; car toutes ces têtes-là ne sont point dignes de notre conversation.

MADAME DÉRIVILLE.

Dites que c'est vous qui n'êtes point dignes de la nôtre: avec votre charbon & votre fumier. Ces deux mots-là sont venus jusqu'à mon oreille, & m'ont porté à la tête. J'y ai un mal affreux.

MONSIEUR JULIEN.

Madame, vous êtes à plaindre de l'avoir si délicate: il est vrai que ces mots-là ne prêtent gueres à la Musique: j'en suis fâché.

M. DÉRIVILLE, à M Julien

C'est moi qui suis fâché que vous trouviez ma femme si peu raisonnable; mais j'ai beau dire, j'ai beau la prêcher, vous savez que...

*Fin de la sixieme Piece.*

**LA**  
**DANSEUSE,**  
**OU**  
**LES DIAMANS.**

**N 2**

---

## ACTEURS.

Monsieur VAN MER, Négociant Hollandois,  
âgé de 40 ans.

M. le Marquis DE FOLBIEN, jeune Mi-  
litaire, âgé de 26 ans.

Le Chevalier DES ACCORDS, âgé de 45  
ans.

Mademoiselle JULIE, Danseuse, âgée de 22  
ans.

Un petit LAQUAIS de Mademoiselle Julie.

*La Scène est dans le Salon de Compagnie de  
Mademoiselle Julie, où il y a une toilette de para-  
de ; l'action commence à onze heures du matin.*

---

LA  
DANSEUSE,  
OU  
LES DIAMANS.

---

SCENE PREMIERE.

LE MARQUIS DE FOLBIEN,  
LE PETIT LAQUAIS.

LE LAQUAIS.

**M**ONSIEUR, Mademoiselle va descendre;  
elle vous prie d'attendre un instant.

LE MARQUIS.

Est-elle en affaire ?

LE LAQUAIS.

Non, Monsieur: elle est toute seule; elle  
ne fait que de se lever.

LE MARQUIS.

M. de Van Mer n'est donc pas encore venu ?

N 3

LE LAQUAIS.

Oh ! il ne vient jamais si matin ; & il s'en va le soir de très bonne heure.

LE MARQUIS.

Vas dire, à Mademoiselle, que j'attends.

LE LAQUAIS.

Voilà un fauteuil.

(Il sort.)

## SCENE II.

LE MARQUIS *seul*.

**J**e ne saurois m'ôter cette Fille de la tête. J'ai eu la force de lui faire prendre ce riche Négociant Hollandois, espérant m'en détacher par ce moyen, & pour ne l'avoir plus sur mon compte. Cela est fort bien. A la veille de faire un riche & grand mariage, si les parens de ma Prétendue savoient que je vis avec une Demoiselle de cette importance-là, je manquerois mon affaire. Oui ; mais si l'on va savoir la faiblesse que j'ai eu de lui donner pour 15000 francs de diamans, que je dois encore... elle m'a bien promis de n'en rien dire à personne, nous allons voir. Oh ! je les reprends, si elle me manque de parole, nous en sommes convenus : ainsi...

SCENE III.

LE MARQUIS, LE CHEVALIER  
DES ACCORDS.

LE CHEVALIER.

AH! te voilà Marquis. Que diantre viens-tu faire ici? Ne m'as-tu pas dit que tu avois tiré tout-à-fait ton épingle du jeu; & qu'en ces lieux, la Hollande l'emportoit sur la France?

LE MARQUIS.

Oui, mon ami. Oh! j'ai rompu mon traité.

LE CHEVALIER.

J'entends: tu t'es réservé seulement quelques droits de chasse dans les pays conquis, que tu exerces les matins. Il n'y a pas de mal à cela; la petite est si charmante, qu'il est bien difficile de l'oublier tout à fait.

LE MARQUIS.

Je t'assure pourtant que j'en viendrai-là. Mais je n'ai point lieu de me plaindre d'elle: tu sais qu'elle n'a pris le Hollandois, que parce que j'ai des vues de mariage; & que je n'ai pas voulu, en la quittant, lui faire manquer cette bonne occasion.

N 4

LE CHEVALIER.

Oui, je fais que tu t'es comporté en galant homme. Cette affaire-là te fera honneur à la Cour de Terpsichore: mais, dis-moi donc, car tu es dans le secret, quel est le sot qui lui a donné des diamans? Ce n'est pas son gros *Adonis* sûrement; car il ne veut pas en entendre parler, ni même qu'elle en porte.

LE MARQUIS.

Comment des diamans? qui est-ce qui t'a dit qu'elle en a?

LE CHEVALIER.

Et parbleu, cela n'est pas sorcier: elle étoit hier radieuse à la Comédie Italienne; elle avoit au moins, oui au moins, pour 15 ou 20000 francs de diamans.

LE MARQUIS.

C'en sont, apparemment, qu'elle a empruntés à quelques-unes de ses camarades pour quelqu'assemblée de Corps, ou quelques soupers étrangers.

LE CHEVALIER.

Non: je t'assure que ce ne sont point des diamans d'emprunt. Je l'ai questionnée sur cela: elle m'a bien assuré qu'ils sont à elle depuis peu; mais je n'ai jamais pu savoir de qui elle les tient.



LE MARQUIS.

Je n'en fais pas plus que toi, je t'assure.

LE CHEVALIER.

Il y a eu un moment où je t'ai vu assez fou d'elle pour lui faire cette galanterie ; & si la succession de ton Oncle t'étoit venue avant la cession que tu as faite de cette conquête à la Hollande, malgré mes avis, tu aurois fait pour garder cette place, ce ridicule armement de galanterie : conviens-en de bonne foi.

LE MARQUIS.

Cela peut être ; mais à présent que je n'ai plus pour elle qu'un reste d'amitié, qu'il est bien difficile de ne pas conserver pour quelqu'un qu'on a vivement aimé, tu ne peux pas me soupçonner. . . .

LE CHEVALIER.

Aussi, n'est-ce pas toi que j'en soupçonne non plus. Mais ces diamans ne viendroient-ils pas de ce charmant petit amour, cet enfant de Plutus, que Thémis s'est appropriée, mais dont Vénus tirera pied ou aile sur ma parole.

LE MARQUIS.

Non. Je ne crois pas qu'ils viennent de lui : il a lorgné depuis quelques-tems ; mais il est encore timide & si neuf, qu'il ne fait avec elle par où débiter.

LE CHEVALIER.

Oh bien! tâche donc de nous savoir cela; mais songe que tu es prêt à te marier richement, & ne vas pas tout faire manquer en te rengageant de plus belle. Marie-toi d'abord; & si le cœur t'en dit après, tu seras toujours à même de reprendre tes anciennes chaînes.

LE MARQUIS.

Non. Je ne viens point dans cette idée; je viens, au contraire, pour rompre tout-à-fait. Je veux de bonne foi me livrer tout entier aux douceurs du lien conjugal, & voir si l'on peut être heureux dans cet état, au moins quelques années.

LE CHEVALIER.

Quelques années! voilà bien une autre folie. Dis donc quelques mois, quelques jours, & tu approcheras de la vraisemblance.

LE MARQUIS.

Enfin, nous verrons.

LE CHEVALIER.

Ah! tu veux rompre absolument. Soit; mais tu fais que je m'appelle le Chevalier des Accords. J'ai soutenu l'honneur de mon nom par mille arrangemens bien entendus; de ma vie je ne me suis mêlé de rupture. En assistant à celle-ci, je ne veux point déroger à la noblesse

de mes procédés : je te laisse pleine puissance de te conduire tout seul dans cette circonstance. File la scène adroitement ; mais crois-moi, ménage-toi toujours une fausse porte en cas de retour ; ta plaie peut n'être qu'engourdie, mais refermée, & tu te reprocherois de t'être brouillé tout-à-fait avec le vrai Médecin. Adieu, mon ami ; mais, sur-tout, découvre-nous de qui viennent les diamans. Je vais savoir, à quelques toilettes de ces Dames, ce que je pourrai en apprendre, & je te le dirai ce soir à l'Opéra.

LE MARQUIS.

Adieu, Chevalier.

(*Le Chevalier sort.*)

## SCENE IV.

LE MARQUIS *seul.*

Je suis perdu, s'il faut que la petite ait jussé sur les diamans. Le Chevalier l'apprendra... & cela m'exposera à cent mauvaises plaisanteries... Nous verrons.

## SCENE V.

LE MARQUIS, MADEMOISELLE JULIE,  
*en peignoir.*

LA DANSEUSE.

MILLE pardons, mon cher Marquis, de vous avoir fait attendre... Vous êtes bien aimable, de ne m'avoir pas oubliée tout-à-fait : vous savez comme je pense sur votre compte ; & que personne ne pourra...

LE MARQUIS.

Je fais, ma chere petite ; que j'aurai toujours du plaisir à vous voir ; mais je vous ai conté les raisons que j'ai de me conduire avec une certaine reserve.

LA DANSEUSE.

Oui, oui, vous vous mariez, je ne l'ai point oublié. J'en ai assez de chagrin ; mais il faut céder aux circonstances, & peut-être... enfin... Marquis, mariez-vous, agissez avec moi comme vous croyez devoir le faire, vous ne me sortirez jamais de l'esprit.

LE MARQUIS.

Conservez-moi votre amitié, voilà tout ce

qu'il me convient de vous demander à présent. Mais j'ai un petit reproche à vous faire.

LA DANSEUSE.

Quoi donc?

LE MARQUIS.

Vous m'aviez promis de ne mettre les diamans que je vous ai fait avoir, qu'après mon mariage, & on vous les a vus hier à la Comédie.

LA DANSEUSE.

Cela est vrai; mais je n'ai dit à personne de qui je les tiens. On ne peut pas vous en soupçonner, puisque tout Paris sait que nous ne vivons plus ensemble.

LE MARQUIS.

Vous ne l'avez, peut-être, dit à personne encore; mais je gage que dans deux jours tout Paris le saura.

LA DANSEUSE.

Non: je vous proteste...

LE MARQUIS.

Je vous ai dit que les affaires de la succession de mon Oncle ne sont point finies; que je n'en ai encore rien touché, & que c'est sur le crédit qu'elle me donne que j'ai emprunté ces diamans. Vous savez que nous sommes convenus, que si jamais vous disiez à quelqu'un que je vous les ai donnés, pour vous en punir, je les reprendrais...

## LA DANSEUSE.

Oui. Je m'en souviens ; & je vous le permets encore, si j'en parle ; mais si on l'imagine, ce ne sera pas ma faute. Au reste, Marquis, je vous connois : vous pensez trop bien, vous ne ferez pas une pareille vilainie. Songez qu'il y a un mois que je résiste à l'envie. . .

## LE MARQUIS.

Je vous réponds, Mademoiselle, que s'il vous arrive de me nommer dans ceci, je vous reprends les diamans, & je les rends au Marchand. Quelle folie ! à l'appétit de quelques jours, de risquer de vous brouiller avec moi pour la vie, de perdre vos diamans, & de vous exposer à être quittée par un Négociant fort riche, & qui va faire pour vous toutes les autres dépenses. . .

## LA DANSEUSE.

Aussi, cet homme est ridicule. Je le déteste. Oui, il veut faire pour moi une dépense énorme : j'en demeure d'accord ; mais quelle fureur a-t-il de ne vouloir pas seulement me donner pour dix mille francs de diamans, de ne vouloir pas même que j'en porte ! Quel entêtement !

## LE MARQUIS.

Mais, vous-même ; quel entêtement avez-vous de porter des diamans dans un moment où tant de raisons s'y opposent ? Est-ce un mal réel

## OU LES DIAMANS. 201

que de n'avoir point de diamans? Et pour-  
quoi en vouloir sur cela à cet honnête hom-  
me, quand d'ailleurs il est disposé à vous com-  
bler de bienfaits?

### LA DANSEUSE.

Et que me fera tout le reste? Quand j'irai  
aux promenades, aux spectacles, je ne porterai  
pas avec moi ces meubles, cette vaisselle d'ar-  
gent, je ne jouirai plus-là de mon opulence;  
mais je sentirai à sa place l'humiliation de  
voir toutes sortes de créatures me barguer avec  
leurs diamans. Je ne paraîtrai rien auprès d'el-  
les, & j'aurai l'agrément de passer pour une  
bonne bourgeoise renforcée: cela est fort satis-  
faisant, n'est-ce pas?

### LE MARQUIS.

Oh! qu'on voit bien qu'une tête, comme la  
vôtre, est plus affectée de ce qu'on lui refuse,  
que de ce qu'on lui donne. Eh bien! Made-  
moiselle, pensez tout ce que vous voudrez;  
mais je vous jure que si l'on sait que c'est moi  
qui vous ai donné ces diamans, je suivrai no-  
tre convention, & je vous les reprends.

### LA DANSEUSE.

Oui, Marquis, vous me l'avez déjà dit, &  
c'est trop de deux fois; mais, au moins, ne trou-  
vez pas mauvais que je les porte: c'est un sen-

timent de reconnaissance intérieure dont je ne saurois me priver.

LE MARQUIS.

Dites plutôt un mouvement d'amour propre & d'orgueil très mal entendu ; mais, encore une fois, votre Hollandois qui ne veut pas...

LA DANSEUSE.

Oh ! je lui ai fait entendre que c'est une de mes amies qui m'a prié de les lui faire vendre.

LE MARQUIS.

Quoi ! je ne pourrai pas obtenir que vous ne les mettiez que dans quelques jours ?

LA DANSEUSE.

Si vous le voulez absolument, il faudra bien s'y résoudre ; mais, en vérité, cela me paroîtra cruel.

LE MARQUIS.

Cruel, tant qu'il vous plaira ; mais, je vous en prie, vous savez mes raisons.

LA DANSEUSE.

Allons ! tenez, les voilà dans cet écran : ils n'en sortiront pas que vous ne soyez marié.

LE MARQUIS.

J'en avois fait le marché pour ma prétendue ; mais enfin...

LA DANSEUSE.

Allez : ils me feront plus d'honneur & de pro-



profit qu'à elle..... J'entends un carrosse, c'est M. Van Mer: il est jaloux; il ne vous a pas encore vu ici. Oh! je vous en prie, pour lui ôter certains soupçons, souffrez que je vous fasse passer pour quelqu'un qui ne puisse pas l'offusquer....

LE MARQUIS.

Et pour qui?

LA DANSEUSE.

Pour un... pour un Maître de Danse qui vient me faire répéter un pas.

LE MARQUIS.

Fi donc,

LA DANSEUSE.

Ah! je vous en prie: je fais comme vous pensez.... Vous seriez fâchée que je perdisse cet homme-là... De grace, prêtez-vous....

LE MARQUIS.

Oh! ma foi, non.

LA DANSEUSE.

Je compte sur cela... Allons (*Elle se met à danser*) & ce pas-là, j'ai bien de la peine à lui donner de la précision; mais encore quelques-unes de vos leçons, & j'en viendrai à bout, n'est-ce pas, Monsieur.

TOM. II.

O.

LE MARQUIS.

Eh! oui, Mademoiselle: vous venez à bout de tout ce que vous voulez.

---

---

SCENE VI.

LE MARQUIS, LA DANSEUSE,  
M. VAN MER.

LA DANSEUSE, à *M. Van Mer*.

AH! vous voilà, Monsieur Van Mer, tant mieux. Vous me trouvez en exercice. La danse vous plaît, & vous m'allez voir répéter une entrée, que je dois exécuter un de ces jours.

M. VAN MER.

Monsieur est donc de danse? Joli talent que le danse, sur-tout en France: branche de commerce qui n'a pas encore poussé dans notre pays.

LA DANSEUSE.

Eh bien! M. Van Mer, quand vous y retourneriez, vous devriez transporter, dans votre vaisseau, une recrue de Danseurs & de Danseuses, peut être y feriez-vous votre compte.

M. VAN MER.

En Hollande! des Danseurs & des Danseuses: je ferois un pacotille de tous vos meilleurs, que je n'en tirerois pas le fret.

LE MARQUIS.

En ce cas-là, Monsieur, je ne m'offrirai pas pour être du voyage.

M. VAN MER.

Je le conseille bien fort, Monsieur. Paris il est un Pérou pour le musique & le danse; mais chez nous, gens singuliers tout-à-fait, les hommes ils se contentent de marcher; & ils sont si bornés, qu'ils n'ont d'autres maîtres à cela que la nature.

LA DANSEUSE.

Aussi, vous m'avouerez qu'ils marchent bien tourdement.

M. VAN MER.

Je conviens; mais il sont moins de faux pas. Que voulez-vous, tous l'homme ne peuvent pas être François. Et, Monsieur, avez vous la carrosse?

LE MARQUIS.

Pas encore, Monsieur.

M. VAN MER.

Oh! vat mal cela. Votre pavé est beaucoup dur, & les rues ils sont crotées encore plus que beaucoup; mais vous êtes jeune, la carrosse il viendra.

LE MARQUIS.

Je ne suis point intéressé: je fais mes écolie-

res par goût, plus que pour de l'argent; il me suffit que je trouve d'heureuses dispositions, on me donne ce que l'on veut.

M. VAN MER.

Eh bien ! vat mal encore ; dans ce pays, comme par tout les pays autres, l'argent il attire l'argent. La carosse, Monsieur, la carosse : sans cela, un Maître de Danser il n'est qu'un petit marchand de cabrioles.

LE MARQUIS.

Allons, Monsieur, je suivrai vos avis ; & je vais me commander la carrosse en sortant d'ici.

M. VAN MER.

Bien cela. On le paie à crédit pour commencement, & puis tout il réussit. Oh ! je m'étudie le pays de Paris : beaucoup d'étalage, beaucoup de la hardiesse, & puis tout il va bien avec le tems. Eh bien ! continuez donc le leçon, je n'en ai point de la fatigue. Mademoiselle elle est beaucoup forte pour son âge : elle fait des tourbillons dans le danse, comme un véritable vent d'ouest. N'en êtes vous pas beaucoup déjà content ?

LE MARQUIS.

Ah ! Monsieur, il y a certaines choses que je voudrois obtenir d'elle ; mais j'ai bien de la peine : j'espère pourtant y parvenir.

M. VAN MER.

Allons, courage, Mademoiselle, point perdre de tems : il va vite si fort.

LA DANSEUSE.

Non : je crains que cela ne vous ennuie.

M. VAN MER.

Moi ! ennui, point du tout. Je vais à la bourse ; & je vous voir danser pendant tout mon chemin : puis je reviens vous en faire le compliment, pour vous faire preuve que je me conforme à la Française.

LA DANSEUSE.

Eh bien ! soit. Je vous attends pour dîner, à deux heures.

M. VAN MER.

A deux heures. Je ne sais pas si mon estomac aura de la faim à cette heure. Comme c'est lui qui se charge de la besogne pour tout le reste de mon individu, je le laisse le maître de me demander quand il veut, & nous nous trouvons bons de cet accord-là ; & puis la santé il va bien. Vous : point du tout m'attendre. Je vous laisse le bon jour. Allez, Monsieur, votre train : donnez le leçon ; mais, sur-tout, la carrosse, Monsieur, la carrosse.

## SCENE VII.

LE MARQUIS, LA DANSEUSE.

LE MARQUIS.

**L**E drôle d'original!

LA DANSEUSE.

Eh bien! croyez-vous que cet homme-là  
soit fort amusant?

LE MARQUIS.

Non; mais il est essentiel, & en état, en  
peu de tems, de vous faire votre fortune, sans  
gêner la sienne. Cela ne vaut-il pas bien tous  
ces petits propos découfus, toutes ces protesta-  
tions bannales, dont vous autres Princesses vous  
vous laissez étourdir la tête? Croyez-moi: vous  
êtes jeune, pensez solidement de bonne heure;  
& si vous avez de la délicatesse dans votre choix,  
& des préférences dans votre volonté & dans  
vos desirs, acquérez d'abord de quoi vous y li-  
vrer, sans perdre le fruit de vos belles années,  
comme tant d'autres qui n'en ont bientôt que  
d'inutiles regrets.

LA DANSEUSE.

Comment, mon cher Marquis, vous pré-

chez le mieux du monde: voilà bien le ton d'un homme qui se prépare à s'enterrer sous le poids d'un triste mariage; mais savez-vous ce qui arrive en suivant vos conseils: on passe ses beaux jours tristement; on vieillit bien plus vite, & on meurt souvent sans avoir eu le plaisir de vivre. Quelle duperie!

LE MARQUIS.

Tout cela est bon pour le Discours. Moi: je vous dis qu'en suivant mes conseils, vous vous procurerez les moyens d'avoir l'esprit plus tranquille toute votre vie, qui est souvent plus longue qu'on ne veut, quand on ne réfléchit pas de bonne heure.

## SCENE VIII.

LE MARQUIS, LA DANSEUSE,  
LE CHEVALIER.

LA DANSEUSE.

AH! voilà le Chevalier des Accords. Arrivez donc, Chevalier, pour faire diversion à la triste morale dont le Marquis m'affomme : il ne faut pas moins que votre gaieté pour me rendre la mienne.

LE CHEVALIER.

Comment! le malheureux Marquis va se marier, & vous voulez qu'il soit gai : il n'y a pas de justice à cela.

LA DANSEUSE.

Pourquoi donc? Le mariage n'est point maintenant un lien sans ressource pour la gaieté, surtout chez vous, Messieurs. L'aisance qui regne dans nos mœurs laisse aux maris tous les moyens de jouir agréablement de la vie ; vous le savez, comme moi : il en sera quitte pour faire un enfant ou deux à sa femme ; après cela, elle nous le rendra, & elle ne sera plus elle-même qu'un meuble de société qu'il représentera dans sa maison, pour lui laisser plus de liberté qu'il n'en avoit étant garçon. N'est-ce pas-là l'usage?



LE CHEVALIER.

Vous y êtes. Oui, ma foi, on a tant fait, que le mariage n'a plus rien de gênant, rien qui doive effrayer. Sans cela, je crois qu'on y auroit renoncé tout-à-fait; mais on a trouvé qu'il valoit mieux en relâcher les chaînes, que de les anéantir. Et moi, qui vous parle, j'ai maintenant si bonne idée de la façon dont on traite ce lien, que malgré l'amour que j'ai toujours eu pour la liberté, je m'y livrerois sans répugnance si l'occasion s'en présentoit.

LA DANSEUSE.

Oh! par exemple, je voudrois voir le Chevalier marié: je crois qu'il seroit un fort plaisant mari.

LE CHEVALIER.

Je dirai, de même, que M. Guillaume dit qu'il gouverneroit un Royaume, *tout comme un autre.* Eh bien! ma Déesse, allez vous mettre vos diamans aujourd'hui?

LA DANSEUSE *en se coëffant.*

Oh! mon Dieu, non: le Marquis ne veut pas. *(Ici le Marquis prend l'écrain sur la toilette; l'ouvre & l'examine pendant le reste de la scène.)*

LE CHEVALIER.

Comment! il ne veut pas. Et quel droit a-t-il sur cela?

LA DANSEUSE.

Le droit d'avis, le droit que l'amitié lui donne encore sur moi.

LE CHEVALIER.

Quoi ! vraiment, Marquis, tu n'as pas d'autres droits sur ces diamans-là ?

LE MARQUIS.

Non, assurément : je te l'ai déjà dit.

LE CHEVALIER.

En ce cas, j'ai donc gagné ma gageure.

LA DANSEUSE.

Comment, votre gageure ?

LE CHEVALIER.

Oui : je viens de voir la petite Dorcevale, votre voisine : elle est votre grande amie, à ce qu'il paroît, Mademoiselle.

LA DANSEUSE.

Il est vrai, je l'aime beaucoup : c'est une bonne petite enfant ; un peu folle, mais elle m'amuse...

LE MARQUIS, *au Chevalier.*

Eh bien ! venons-en donc à ta gageure... Je suis curieux de la savoir.

LE CHEVALIER *à la Danseuse.*

Eh bien ! chez Mademoiselle Dorcevale, le Baron d'Aulnay est venu : on a parlé de vos dis-

mans. Après beaucoup de plaisanteries assez mauvaises, on a agité la question de savoir qui vous les avoit donnés. Le Baron a voulu gager dix louis que c'étoit toi, Marquis; j'ai parié contre. Nous avons mis les enjeux entre les mains de la Demoiselle Dorcevale; & je suis venu ici m'assurer de vous-même de ce qui en est au vrai. A quoi dois-je m'en tenir, ai-je perdu ou gagné?

LA DANSEUSE.

Allez, vous avez gagné, Chevalier; soyez-en sûr. Ce sont des diamans qu'une de mes amies m'a confiés pour les lui vendre: elle ne veut pas être connue, voilà tout; ainsi si vous trouvez quelqu'occasion. . .

LE CHEVALIER.

(*A part.*) La petite fourbe! (*Haut.*) Mais, oui, cela peut se trouver. Sans aller plus loin: toi, Marquis, que ne les achètes-tu pour ta femme: il lui en faut.

LE MARQUIS.

Oh! ma foi, je n'en suis pas encore-là.

LE CHEVALIER.

Tu as tort, je t'assure: crois-moi, prends-les, tu en auras meilleur compte que de tous autres. . .

LA DANSEUSE.

Moi: je ne crois pas, car ils sont fort chers.

LE CHEVALIER.

En vérité, mes enfans, vous êtes deux êtres bien dissimulés, pour un ami commun : j'en suis piqué.

LE MARQUIS.

Comment ? que veux-tu dire ?

LE CHEVALIER.

Allez, je fais tout ; & bien m'en a pris de n'avoir pas gagé les dix louis, car vous dites que j'aurois gagné, & moi je fais que j'aurois perdu. C'est toi, Marquis, qui a donné les diamans à Mademoiselle : cela n'est même plus un secret ; j'en suis fâché pour toi. Mais, Mademoiselle, vous avez mis cette petite folle de Dorcevale dans votre confidence ; & votre secret est éventé, je vous en avertis.

LE MARQUIS.

Quoi ! la petite Dorcevale dit que c'est moi...

LA DANSEUSE.

Bon : ne voyez-vous pas, Marquis, que c'est une tournure du Chevalier, pour savoir ce qu'il soupçonne, & ce qui n'est pas : il a, comme cela, de petites finesses qui sont si aisées à deviner, qu'en vérité, il ne devrait pas seulement prendre la peine de les employer.

LE CHEVALIER, à la Danseuse.

Ah ! de petites finesses. Vous tirez sur moi,

prenez y garde ; & ménagez plutôt quelqu'un qui a des preuves convaincantes que c'est le Marquis à la générosité duquel vous devez les diamans ; & Dorcevale , qui dit elle-même le savoir de vous, en est assez croyable.

LA DANSEUSE.

La belle preuve ! Elle enrage, au contraire, de ne pas savoir ce qui en est : elle a pris, sous son bonnet, tout ce qu'elle vous a pu dire sur cela ; & vous, bonnement, vous donnez là-dedans comme un écolier. En vérité, Chevalier, je ne vous reconnois pas-là.

LE MARQUIS.

Tu as, comme cela, des envies de tout savoir, Chevalier, qui te compromettent. Tu t'intrigues ; tu fais parler les uns, tu fais agir les autres, & tu dégénères en vraie femmelette. Est-ce-là le caractère d'un galant homme ?

LE CHEVALIER.

Et toi, aussi, tu veux me ridiculiser. Oh bien ! puisque vous m'y forcez tous deux, je vais employer mes derniers moyens pour me justifier.

LA DANSEUSE.

Oh ! voyons donc ces moyens : ils seront, je crois, comiques.

LE CHEVALIER.

Non, Mademoiselle, pas tant que vous l'êtes.

216 LA DANSEUSE,

imaginez, ou ce sera du comique larmoyant. Ma qualité de galant homme est compromise ; mais voilà de quoi lui rendre tout son lustre. Tiens, Marquis : lis. *(Il lui donne une Lettre ouverte.)*

LA DANSEUSE, *se retourne sur sa chaise.*

Qu'est-ce que c'est ?

LE CHEVALIER.

Une Lettre de vous, Mademoiselle, écrite à la petite Dorcevale.

LA DANSEUSE, *se levè avec colere.*

Une Lettre de moi ! Quoi ! la malheureuse auroit eu l'indiscrétion. . .

LE CHEVALIER.

C'est une petite gentillesse , apparemment, qu'elle a imaginée pour vous brouiller avec le Marquis ; car elle m'a confié cette Lettre sans nulle difficulté, & même m'a permis de la lui montrer, ce que je n'aurois pas fait, si vous ne m'y aviez forcé.

LE MARQUIS *lit malgré tout ce que la Danseuse fait pour l'en empêcher.*

„Qu'on a de peine à tirer des diamans de certaines gens, ma chere petite. Mon Our-  
„sin de Hollande ne veut point m'en donner ;  
„mais mon Amilcar François en a fait la dépense pour lui. A ce prix, il a conservé ses petites

„entrées chez moi, & j'en suis charmée; car,  
„outre la passion que j'avois d'avoir des dia-  
„mans, c'est un bon enfant, que j'aime tou-  
„jours, comme Henri IV aimoit le brave  
„Crillon, à tort & à travers. *Morus* sur ce-  
„la, je t'en prie. Que les hommes sont drô-  
„les! Je t'embrasse.“

LE MARQUIS.

Mademoiselle, d'après cette lettre & nos conventions, je crois que je suis en droit de remettre ces diamans-là dans ma poche, & de les rendre au Marchand. Ce procédé n'est pas généreux, je le sens; mais votre lettre m'autorise, & je la garde pour ma justification.

LA DANSEUSE *se jette sur lui.*

Ah! Monsieur, rendez-moi ma Lettre, je vous prie. (*Elle veut l'arracher; le Marquis se défend de bout. Elle lui saute au bras que le Marquis tient en l'air: ils se débattent fortement...*)

—————

## SCENE IX.

LE MARQUIS, LE CHEVALIER,  
LA DANSEUSE, M. VAN MER.

M. VAN MER.

**E**H bien, Mademoiselle, est cela le leçon de danse? C'est un pas de nouvelle Allemande, apparemment; la figure en est drôle, mais drôle fort.

LE CHEVALIER *à part.*

Ma foi, les Puissances vont disputer leurs intérêts: ceci n'est plus de mon district. Laissons-les se débattre à leur aise, & faisons une honnête retraite.

(*Il sort.*)

## SCENE X.

ET DERNIERE.

M. VAN MER, LA DANSEUSE,  
LE MARQUIS.

LA DANSEUSE *à M. Van Mer, d'un air embarrassé.*

**O**H! Monsieur, c'est une petite explication au sujet d'une lettre d'une de mes amies, à  
qui



qui Monsieur donne aussi des leçons... Nous plaisantions: il ne veut pas me la rendre; voilà tout.

M. VAN MER.

Oh! nani, que nani, ce n'est pas tout. Je fais... je fais le tout. Mon Laquais il a bu avec le vôtre, M. le Marquis, & il m'a appris beaucoup plus que tout... Mademoiselle, je venois vous apporter votre quartier en avance, & encore de certaines choses autres; mais continuez le leçon avec M. le Marquis, je ne veux plus vous être à importunité. Que deviendrait-il un pauvre Hollandois auprès de vous, si vous avez un Maître à Danse de cette qualité! Je serois le moins qu'un Maître d'Hôtel... Ainsi, Mademoiselle, je vous ~~laisse~~ le bon jour: continuez le leçon tout à votre aise.

LE MARQUIS.

Non, Monsieur, je profite de celle que vous me donnez; & je renonce pour la vie à une pareille écolière: vous & moi nous n'en ferions jamais rien de bon. Adieu, Mademoiselle, je vous laisse le bon jour.

*(Ils sortent tous deux.)*

LA DANSEUSE seule.

Quoi! l'un & l'autre dans le même moment...

TOM. II.

P

## 220 LA DANSEUSE, OU LES DIAMANS.

Quel jeu du hasard!... Je suis furieuse. ... Aussi je le mérite bien : cela m'apprendra à vivre. Les vilains hommes ! quelqu' un paiera pour eux qui ne s'y attend pas. Je vais faire un beau tapage chez cette petite coquine de Dorcevale : c'est elle qui me met ce qu'on appelle. ...

*Fin de la sixième Pièce.*



109

LE  
**CÉLIBATAIRE**  
DÉTROMPÉ,  
*COMÉDIE EN TROIS ACTES*  
EN PROSE.

---

## **ACTEURS.**

**Monfieur DORIVAL**, Célibataire, âgé de  
50 ans.

**Madame DE CLINVILLE**, veuve, encore  
jeune.

**Monfieur DE CLINVILLE**, Fils de Ma-  
dame Clinville.

**LUCELLE**, Nièce de M. Dorival.

**Madame DUBOIS**, Femme de confiance de  
M. Dorival pour la conduite de fa maison.

**Monfieur RENARDET**, Homme d'affaires  
de M. Dorival.

**Madame DES ARIETTES**, fameufe Mu-  
ficienne.

**UN LAQUAIS** de M. Dorival.

*La Scène eft à Paris dans une Maison com-  
mune à M. Dorival & à Madame de Clinville;  
l'action commence à quatre heures après midi.*

---

LE'  
CÉLIBATAIRE  
DÉTROMPÉ,  
*COMÉDIE EN TROIS ACTES*  
EN PROSE.

---

ACTE PREMIER.

---

SCÈNE PREMIÈRE.

MADAME DU BOIS, M. RENARDET.

MONSIEUR RENARDET.

**E**H! qu'y a-t-il donc, Madame du Bois,  
vous me paroissez bien agitée?

MADAME DU BOIS.

Ce n'est pas, sans raison, M. Renardet : il

faut que je quitte M. Dorival, & la conduite de sa maison, que je mene depuis quinze ans, si cela continue.

M. RENARDET.

Bon, voilà qui est singulier ; & moi, moi qui suis son homme d'affaires depuis dix ans vienne la S. Martin, je lui remets ma place dès aujourd'hui, que cela continue ou non.

MADAME DU BOIS.

Comment? vous ne m'en avez rien dit encore ; & quel est votre motif pour prendre votre parti si vite? Je vous dirai le mien. Allez, parlez-moi sincèrement : vous savez que jusqu'ici nous avons eu une certaine confiance l'un pour l'autre qui ne nous a pas servi.

M. RENARDET.

Parlons bas... Ecoutez... il n'y a qu'un mot : il est ruiné.

MADAME DU BOIS.

Comment, ruiné?

M. RENARDET.

Le mot est, peut-être, un peu commun ; mais je fais à livres, sols & deniers, que de trente mille livres de rente qu'il avoit, quand j'ai pris l'administration de son bien, il en a au plus deux mille écus de reste : rapportez-vous-en à moi.

## DETROMPE, ACTE I. 225

MADAME DU BOIS.

Deux mille écus de reste ! Le sait-il, s'en doute-t-il ?

M. RENARDET.

Non ; mais ses Créanciers lui apprendront, quand je n'y serai plus pour parer leurs persécutions & recevoir leurs visites.

MADAME DU BOIS.

Ne craignez-vous pas qu'il ne s'en prenne à vous... Vous passez pour être fort à votre aise, Monsieur Renardet.

M. RENARDET.

Pas tant que vous, Madame du Bois ; mais cinq ans de service de plus... & puis... vous avez été jolie, vous l'êtes encore ; & près d'un garçon, cela n'a jamais été un obstacle à la petite fortune qu'on y peut faire.

MADAME DU BOIS.

Point de méchanceté, je vous prie : si j'ai amassé quelque bien, c'est le fruit de mon affection & de mon travail.

M. RENARDET.

Sans doute, sans doute : je ne prétends pas dire autre chose.

MADAME DU BOIS.

Soit ; vous, n'avez-vous rien à vous reprocher ?

M. RENARDET.

Non. Oh ! rien. Est-ce qu'un Intendant peut empêcher son Maître de se ruiner quand il le veut ? Et quand il est ruiné une bonne fois, il ne peut pas dire, comme vous, qu'il le quittera si cela continue : aussi je prends mon parti,

MADAME DU BOIS.

Oh ! bien, je suis plus humaine ; & s'il veut me faire raison du ton que sa jeune Nièce prend ici depuis qu'elle a atteint cet âge qu'on dit raisonnable, qu'elle veut se mêler de tout, je resterai avec M. Dorival, malgré son infortune, jusqu'à sa mort.

M. RENARDET.

Vous êtes tenace, Madame du Bois ; mais, moi j'ai de fortes raisons de disposer ma retraite. Le jeune Clinville, que M. Dorival a élevé à apprendre les affaires chez les Procureurs & chez les Notaires, revient de la tournée qu'il l'a envoyé faire dans ses terres, comme vous savez.

MADAME DU BOIS.

J'entends, il aura trouvé tout en si mauvais ordre, qu'il est prudent à vous de vous faire justice vous-même ; mais, moi, plus affectionnée, j'ai un moyen de faire déguerpir la Nièce de la volonté même de son Oncle : mon petit



**DETROMPE', ACTE I. 227**

Cousin, qui a tout l'esprit du monde, m'en a fourni l'idée.

**M. RENARDET.**

Madame du Bois, restez ici tant qu'il vous plaira, vous en avez plus d'une raison ; mais je n'ai que ma probité qui parle pour moi, & je ne m'y fie pas. On peut, comme vous dites fort bien, m'attribuer les causes du désordre, quand je n'ai fait qu'obéir. Ma foi, je vais... Voici M. Dorival, il faut rompre la glace.

**MADAME DU BOIS.**

Et moi, battre le fer pendant qu'il est chaud.

---

**S C E N E I I.**

**M. DORIVAL, MADAME DU BOIS,  
M. RENARDET.**

**MONSIEUR DORIVAL.**

**E**H bien ! mes enfans, qu'est-ce que c'est ? Je suis bien aise de vous trouver tous les deux. Avez vous projeté de me chagriner, en voulant me quitter l'un & l'autre ? M. Renardet, mes affaires sont un peu derangées. Je le sais : c'est ma faute. J'ai été trop grand train jusqu'à présent ; mais il y a du remède, & avec quelques années d'économie.... Je suis garçon. &c.

l'âge des passions est un peu passé, me laisserez-vous dans un embarras, dont vous seul pouvez me tirer?

M. RENARDET.

(*A part.*) Il ne fait pas tout son mal. (*Haut.*) Monsieur, je ne vous suis plus nécessaire, &c...

M. DORIVAL.

Allons, vous n'y pensez pas; & vous, Madame du Bois, pour qui, sans reproche, j'ai eu assez d'égards pour en espérer quelque reconnaissance, avez-vous aussi perdu pour moi toute affection?

MADAME DU BOIS.

Non, Monsieur: je suis toujours la même; mais votre jeune Nièce, qui prend soin de votre maison maintenant, se croit déjà assez habile pour la mener toute seule. Je ne serois plus que son humble servante; & après les bontés que vous avez eues pour moi, je ne vous réponds pas de pouvoir me faire à cela.

M. DORIVAL.

Allons: ma Niece est une bonne enfant, qui n'a point envie de vous faire de peine; d'ailleurs, songez qu'elle est ma Nièce...

MADAME DU BOIS.

Oui, Monsieur, & je lui rends justice. Elle est jolie: elle est jeune; & l'affection que vous

## DETROMPE', ACTE I. 229

avez pour elle, mérite bien du retour. Une Nièce, comme elle, auprès d'un garçon qui a l'ame aussi bonne que vous l'avez, inspire aisément les sentimens qu'on a pour un enfant, la confiance d'une femme, & l'intérêt d'une bonne amie. Oh! vous ne pouviez pas mieux faire que de la prendre auprès de vous. Oui, Monsieur, vous ne pouviez pas mieux faire.

M. RENARDET.

Pour le jeune Clinville, que vous avez élevé dès l'enfance, il n'est point étonnant que vous vous en rapportiez à lui sur l'état de vos affaires. Vous connoissez sa Mere depuis si longtems: elle demeure dans votre maison. Toute mon affection peut-elle avoir assez de force pour contrebalancer des liens si doux? Non, Monsieur, je me rends justice, & vous deviens inutile.

M. DORIVAL.

Fort bien: je vous entends tous deux, c'est-à-dire, que vous ne voulez me quitter que par une certaine jalousie que vous avez, l'un contre le jeune Clinville, & l'autre contre Lucelle. Comme je n'attribue qu'à votre attachement poussé trop loin, la malignité de vos expressions, je veux bien vous les pardonner. N'allez point troubler par des tracasseries de ménage, la vie

agréable que je mène depuis si long-tems. Monsieur Renardet, je parlerai à Clinville.

M. RENARDET.

Inutilement, Monsieur : je suis sûr qu'à son retour, il vous dira de moi tout le mal possible.

M. DORIVAL.

Eh bien ! je n'en croirai rien : je vous le promets. Madame du Bois, je ferai une si bonne leçon à ma Nièce, qu'elle ne vous humiliera en rien, soyez-en certaine.

MADAME DU BOIS.

Non, Monsieur : jamais elle ne pourra me souffrir. Je le sens, & vous le verrez.

M. DORIVAL.

Oh ! la paix, la paix, & de la joie, vous savez que c'est ma vie. M. Renardet, tout ce qu'il faut pour notre Musique & notre Bal sera-t-il prêt ce soir ?

M. RENARDET.

Oui, Monsieur : il n'y a que l'argent qui manque.

M. DORIVAL.

Que l'argent ! quelle misère ! Eh bien ! tenez, en voilà. J'ai gagné deux cents louis hier : en voilà cinquante ; faites les choses honnêtement... Mais ne vous habituez pas à me faire fournir de l'argent comme cela, quand vous en manquez :

## DETROMPE', ACTE I. 231

on diroit que c'est moi qui suis votre homme d'affaires... Allez, mes enfans, & soyons toujours bons amis.

MADAME DU BOIS.

(*A part.*) Soit ; mais il faudra dès aujourd'hui que la petite Nièce prenne son parti ou moi.

(*Elle sort.*)

M. RENARDET.

(*A part.*) Je vais toujours me préparer à faire une honnête retraite.

(*Il sort.*)

---

### SCENE III

MONSIEUR DORIVAL *seul.*

COMME les hommes sont injustes & malins ; l'un soupçonne que Clinville, parceque je l'ai élevé ici dès l'enfance... & que sa Mere... enfin je ne fais pas jusqu'où vont ses idées : & l'autre s'imagine que j'ai de certaines vues sur ma Nièce. Voilà le monde, voilà les nuages qu'il se plaît à répandre sur la vie d'un garçon dont il jalouse le bonheur. Oui, le bonheur ; car, est-il un état plus agréable ? Desiré par-tout, libre dans toutes ses volontés : elles seules lui font la loi ; tous les plaisirs volent au-devant

## 232. LE CÉLIBATAIRE,

de lui ; & la sphere de ses chagrins n'étant bornée qu'à lui seul, est si étroite, qu'à peine a-t-il le tems de les sentir. Oui, quoi qu'on en dise, c'est, pour l'homme, l'état le plus heureux... Une femme, des enfans... Oh ! grace au Ciel, j'ai tenu bon ; & je suis encore à l'abri de tous les désagrémens & de tous les embarras presque inséparables du lien conjugal.

---

### S C E N E I V.

M. DORIVAL, MADAME DE CLINVILLE  
*qui a entendu les derniers mots.*

MADAME DE CLINVILLE.

ALLONS, Monsieur, courage : on prendroit mal son tems si l'on venoit vous parler mariage, à ce qu'il me paroît.

M. DORIVAL.

Ah ! Madame, vous me trouvez dans un moment où je faisois, comme on dit, contre fortune bon cœur : je ne suis jamais si gai, que quand j'ai quelque chagrin.

MADAME DE CLINVILLE.

J'entends, vous vous égayez vous-même, pour vous en tirer plus vite.

## DETROMPE, ACTE I. 233

M. DORIVAL.

Voilà le fait.

MADAME DE CLINVILLE.

A vos paroles, je vois que votre état de garçon vous console aisément de tout.

M. DORIVAL.

Oui, Madame : j'en fais autant de cas, que vous de votre état de veuve ; & , en vérité, tout bien examiné, je crois que notre sort n'est pas si malheureux, que bien des gens pourroient se le figurer.

MADAME DE CLINVILLE.

Hélas ! je suis devenue veuve si jeune, comme vous savez, qu'à peine ai-je pu m'apercevoir de la perte de ma liberté. Je n'en sens pas moins pourtant le plaisir d'en jouir, surtout depuis que la fortune est venue embellir cette jouissance.

M. DORIVAL.

Vous êtes donc contente de la succession ?

MADAME DE CLINVILLE.

Elle me satisferoit au-delà de mes desirs, s'il n'avoit pas fallu qu'il m'en coûtât un oncle que j'aimois : c'est une perte que je sentirai toujours.

M. DORIVAL.

Je reconnois bien-là l'honnêteté de votre ame ; mais laissons ce propos, votre deuil est fini, &

le tems est un grand maître. Dites-moi, cette Madame des Ariettes, que vous m'avez promise pour notre concert de ce soir, l'aurons-nous ?

E. MADAME DE CLINVILLE.

Sûrement ; & elle vous fera plaisir : elle sait les plus jolis airs... &, pour se perfectionner dans l'art de chanter, votre Nièce ne peut pas être en meilleure main.

M. DORIVAL.

Je connois ses talens. Je l'ai souvent entendue en fort bonne & nombreuse compagnie : elle a fait une fortune singulière... Que je serois fâché, Madame, si mon cher Clinville, votre Fils, n'arrivoit pas assez à tems pour être à mon bal...

MADAME DE CLINVILLE.

Vous savez, tout jeune qu'il est, combien il est exact. Il nous a écrit qu'il arrivera ici sur les six heures : il n'en est que cinq ; ainsi je suis sûre qu'il n'est pas loin.

M. DORIVAL.

Oui, oui, il est exact, cela me rassure. Quel heureux sujet vous avez-là, Madame ! Sentez-vous le bonheur d'avoir un tel Fils, sur-tout dans un tems où les jeunes gens sont si jeunes ?

MADAME DE CLINVILLE.

S'il a quelques bonnes qualités, c'est à vous

à



## DETROMPE, ACTE I. 235

à qui il les doit. Les soins que vous avez pris de son éducation depuis sa plus tendre enfance jusqu'à présent, ont eu toute la vivacité de l'amour paternel.

M. DORIVAL.

L'heureux naturel de votre Fils m'a fait goûter tous les plaisirs de ce sentiment, à m'y méprendre. Aussi croiriez-vous que certaines gens de ma maison soupçonnent que j'ai des raisons d'avoir pour lui plus que de l'amitié; le monde est si disposé à prendre les choses du mauvais côté.

MADAME DE CLINVILLE.

Ces gens-là ne savent pas que je ne vous ai connu que trois ans après sa naissance; & qu'alors j'étois confinée dans une triste Province.

M. DORIVAL.

Ils oublient ce qu'ils veulent; mais cela me fait penser que je pourrois avoir un Fils bien plus âgé que le vôtre.

MADAME DE CLINVILLE.

Bon. Quelle idée! Les années sont elles quelque chose de plus ou de moins auprès de l'aversion que vous avez toujours eue pour le mariage? Il est vrai que vous avez prouvé, par votre tendresse pour mon Fils, combien vous étiez fait pour être bon pere, & sans doute bon mari.

TOM. II.

Q

Avouez que c'est bien dommage qu'un cœur comme le vôtre, ouvert à tous les sentimens de l'humanité, se soit fait un plaisir d'en étouffer les plus vifs & les plus respectables, dans le néant d'un triste célibat.

M. DORIVAL.

Cela peut-être ; mais j'ai suivi mon penchant. Une passion déterminée pour ma liberté, un goût décidé pour les Belles-Lettres, un amour assez vif pour le monde, tout cela m'a subjugué & me possède encore, malgré les belles qualités que vous me trouvez.

MADAME DE CLINVILLE.

Vous méritez cette justice... Clinville, mon Fils, vous doit plus que la vie ; & moi, peut-être, plus que l'amitié : vous nous avez rendu tant de services dans le cruel état où mon mari, votre ami intime, a laissé la fortune du Fils & celle de la Mere ; & quand je pense que le moment approche où il faut que nous vous quittons...

M. DORIVAL.

N'en parlons pas, je vous prie : je ne saurois y penser sans une peine...



SCENE V.

M. DORIVAL, MADAME DE CLINVILLE,  
UN LAQUAIS.

M. DORIVAL *au Laquais.*

**Q**U'EST-CE que c'est?

LE LAQUAIS.

Une Lettre, Monsieur, de la poste de Paris.

M. DORIVAL *prend la Lettre.*

C'est bon.

*(Le Laquais sort.)*

---

SCENE VI.

M. DORIVAL, MADAME DE CLINVILLE.

M. DORIVAL *lit le-dessus de la Lettre.*

**A** Monsieur, Monsieur Dorival; elle est bien pour moi: il veut la mettre dans sa poche.

MADAME DE CLINVILLE.

Je vous en prie, voyez ce que c'est.

M. DORIVAL,

Vous le voulez... *(Il décachete la Lettre.)*

Ah! ah! il n'y a point de signature, ni de mot

Q 2

238 **LE CELIBATAIRE,**

d'avis: c'est de la Musique. Ma foi, quoi-  
qu'amateur, je n'en fais pas une note: c'est  
peut-être quelqu'un qui m'envoie un mor-  
ceau pour être exécuté à mon concert.

**MADAME DE CLINVILLE.**

Je ne suis pas plus habile que vous. Ah!  
Madame des Ariettes, si nous vous avions  
ici? Mais nous aurons au moins le plaisir  
d'en lire les paroles.

*(Elle prend le papier.)*

**M. DORIVAL.**

Eh bien! voyons.

**MADAME DE CLINVILLE.**

Ce sont des couples. *(Elle lit.)*

Au feu des yeux de Lycoris  
Anacréon ranimoit son génie;  
A ses volopruceux écrits  
Cette Beauté donnoit la vie;  
D'une plume arrachée à l'aile de l'Amour  
Il peignoit les plaisirs de l'âme;  
Ainsi Lucelle qui s'enflame  
Te rend l'Anacréon du jour.

Il me paroît que ceci veut être méchant. Vou-  
lez-vous que je continue?

**M. DORIVAL.**

Assurément, j'en suis même très curieux.

**DE'TROMPE', ACTE I. 239**

**MADAME DE CLINVILLE** *lit.*

Sans lien, sans rivalité,  
Tu vas jouir du printems de ta belle;  
De ton Célibat la gaieté  
N'aura rien à craindre avec elle.  
Cette rose enlevée au Jardin de l'Amour,  
Fera les plaisirs de ton ame;  
Et ta Lucelle qui t'enflâme,  
Te rend l'Anacréon du jour.

**M. DORIVAL.**

Quelle malice! Si j'étois moins connu de vous,  
Madame, quelle idée auriez-vous de moi?

**MADAME DE CLINVILLE.**

Est-ce qu'une méchanceté anonyme peut jamais porter coup?... Ce sont les traits d'une ame basse, puisqu'elle se cache... Laissons cela; ces couplets vous affectent, je le vois...

**M. DORIVAL.**

Oh! voyons, voyons jusqu'à la fin... je vous en prie.

**MADAME DE CLINVILLE.**

Soit. (*Elle lit.*)

Si de vos nœuds bien assortis  
Lucine dérangeoit la fête,  
En bon ami, je t'avertis  
D'avoir une dot toute prête.  
Plutus sait réparer les erreurs de l'Amour,  
Ne crains ni critique ni blâme;  
Et pour la Beauté qui t'enflâme,  
Deviens l'Anacréon du jour.

## 240 LE CÉLIBATAIRE,

M. DORIVAL.

Pauvre Lucelle... est-il possible que les hommes soient si méchants... Vous le savez, Madame, cette enfant est orpheline, sans fortune : je la fais venir ici pour achever son éducation, & voilà ce que le monde en pense...

MADAME DE CLINVILLE.

Il ne faut pas prendre pour le monde un esprit malin qui a voulu vous inquiéter, & vous auriez tort de porter cela au sérieux.

M. DORIVAL.

Non, Madame, je n'aurois point tort. S'il n'étoit question que de moi, je me mettrois au-dessus de cette horreur... Mais ma Nièce, ma pauvre Nièce, n'a qu'une vertu pour tout bien ; & je regarde cette méchanceté comme un avis salutaire ; d'autres, sans doute, en penseroient autant sans le dire... Dès demain, dès ce soir, ma Nièce retournera au Couvent ; d'ailleurs, vous lui serviez de mère ici... Vous nous quittez ; ainsi, je me tiens pour bien averti... Tout est dit sur cela...

MADAME DE CLINVILLE.

Voulez-vous, Monsieur, que je vous parle vrai ? Voilà ce que vous ayez cet état que vous chérissiez tant. Il vous a mis hors des mœurs de la nature : il vous a fait affranchir les liens les

## DETROMPE, ACTE I. 241

plus respectables de la société; dès-lors, votre conduite devient suspecte à cette même société; ses soupçons s'étendent sur tout ce qui vous entoure. Voilà les fruits ordinaires du Célibat: ils doivent être bien amers pour une ame comme la vôtre.

M. DORIVAL.

Vous m'accablez, Madame, dans le moment où j'ai le plus besoin de consolation.

---

### SCENE VII.

M. DORIVAL, MADAME DE CLINVILLE,  
LUCELLE.

LUCELLE.

AH! mon cher Oncle. Madame, que je vous apprenne une bonne nouvelle... Je suis rentrée en grace dans l'esprit de Madame du Bois...

M. DORIVAL.

Comment?

LUCELLE.

Vous savez, mon Oncle, que vous m'avez ordonné d'avoir certaine inspection sur l'intérieur de votre maison...

M. DORIVAL.

Oui. Eh bien!

Q4

LUCELLE.

J'ai trouvé tout dans un certain désordre, qui lui a donné, comme vous savez, beaucoup d'humeur contre moi...

M. DORIVAL.

Je fais cela. Après...

LUCELLE.

Nous sommes à présent les meilleures amis du monde: elle ne sait quelle caresse me faire; & vous aurez la paix que vous aimez tant. Mon Oncle, c'est la meilleure personne...

M. DORIVAL.

Tant mieux, ma chère enfant; mais, pour la bonne nouvelle que tu m'apportes-là, je vais t'en annoncer une qui te chagrinerà; j'en suis fâché...

LUCELLE.

Quoi donc? mon cher Oncle.

M. DORIVAL.

C'est qu'il faut retourner au Couvent dès ce soir.

LUCELLE.

Au Couvent, dès ce soir... Quoi! vous m'avez tant promis... moi qui vous aime tant... Ah! mon Oncle, mon cher petit Oncle... ne m'aimez-vous donc plus?... Votre chère Lucelle



DE'TROMPE', ACTE I. 243

a-t-elle eu, sans le vouloir, le malheur de vous déplaire?

M. DORIVAL *attendri*.

Non, ma Nièce: je t'aime toujours, & c'est par la plus tendre amitié pour toi, que je te fais prendre ce parti. Le monde, que tu ne connois pas encore, nous juge si mal, qu'il nous fait un crime d'être ensemble; ce qui est bon naturel, tendresse respectueuse, vertu enfin, tout cela passeroit... Je ne saurois parler.

LUCILLE.

Ah! mon cher Oncle, est-il possible? Ah! Madame, parlez pour moi.

M. DORIVAL.

Compte que je sens pour toi dans mon cœur tout ce que Madame pourroit me dire; mais pour ton propre bien, il faut, mon enfant, que j'exige de toi ce sacrifice, & que je me l'ordonne à moi-même. Prends fermement ta résolution, car la mienne est prise. Je te laisse y penser; & j'espère, attendu tous mes embarras, que Madame voudra bien te conduire...

(Il sort.)

SCENE VIII.

MADAME DE CLINVILLE, LUCELLE.

MADAME DE CLINVILLE.

**N**R vous chagrinez point, ma chere amie : je fais d'où vient l'orage ; mais j'espere trouver les moyens de le dissiper, & je vais ne rien épargner pour cela. Venez dans un moment me rejoindre dans mon appartement.

LUCELLE.

Ah ! Madame, vos bontés, vos soins seront inutiles ; mon Oncle vient de parler si positivement...

MADAME DE CLINVILLE.

Un peu de patience, vous dis-je, & laissez-moi faire...

(Elle sort.)

SCENE IX.

LUCELLE *seule*.

**R**ETOURNER au Couvent dès ce soir..... Oh ! mon cher Clinville, quand tu apprendras, à ton retour, que nous sommes séparés, peut-être, pour jamais... Non, tes traits, ton image me suivront par tout... & mon cœur...

SCENE X.

LUCELLE, M. DE CLINVILLE  
*en bottes molles & en habit de voyage.*

M. DE CLINVILLE.

AH! Lucelle, quel bonheur! La première personne que je vois à mon retour: c'est vous, c'est ma chère Lucelle.

LUCELLE.

Hélas! Clinville, c'est de vous aussi dont s'entretenoit ma pensée: j'y joignois mon chagrin qui, sans doute, va devenir le vôtre...

M. DE CLINVILLE.

Vous m'effrayez! Que vous est-il donc arrivé?

LUCELLE.

On me fait rentrer au Couvent dès ce soir. Mon Oncle vient de me l'annoncer: Madame votre Mère espère le faire revenir de cette idée; mais je ne m'en flatte pas.

M. DE CLINVILLE.

On vous remet au Couvent? Ma chère Lucelle, si vous m'aimez encore, de grâce ne vous en affligez pas; & si c'est-là tout votre chagrin, pardonnez, mais mon amour m'en fait le plus grand plaisir.

LUCELLE.

Comment ! on nous sépare : vous m'aimez, vous ne me verrez plus, & vous pouvez... Ah ! pauvre Lucelle, est-ce ainsi que tu aimes !....

M. DE CLINVILLE.

Ne me condamnez pas sans m'entendre. Ma Mere m'a écrit qu'aussi-tôt mon retour ici, il faut que j'aille en Province occuper quelque tems une Charge considérable, qui se trouve dans la succession de mon Oncle.

LUCELLE.

Eh bien ?

M. DE CLINVILLE.

Eh bien ! Lucelle, je serai éloigné de vous. Vous êtes belle : vous charmez tous les yeux. Pendant mon absence, on cherchera à vous plaire, à m'enlever votre cœur ; votre Oncle, peut-être, voudra disposer de votre main en faveur d'un rival, avec d'autant plus de raison, qu'il ignore notre amour. Ma Mere, qui n'en est point prévenue, ne pourra parler pour moi. Toutes ces inquiétudes cessent, si l'on vous fait prendre le parti du Couvent. Pardonnez si je sacrifie quelque tems votre liberté à mes craintes : ce sentiment n'est pas délicat. Je l'avoue ; mais je ne vois, je ne sens que mon amour.

## DETROMPE, ACTE I. 247

LUCELLE.

Je vous le pardonne, en faveur de ce même sentiment qui m'est aussi cher qu'à vous... Mais moi? n'aurai-je pas tout à craindre; & tous les dangers de l'absence qui me menacent...

M. DE CLINVILLE.

L'absence est un malheur sans doute; mais pour deux cœurs aussi sincères, aussi fortement épris que les nôtres, elle peut avoir ses charmes; elle est l'épreuve de la tendresse; c'est un nuage que l'amour fait déployer quelquefois pour en former un plus beau jour. Deux vrais Amans que l'on sépare, n'ont-ils pas la ressource de penser l'un à l'autre? Oui, la pensée répare leurs maux, ou du moins les soulage: toutes les fois que l'un des deux est seul, ils songent toujours ensemble.

LUCELLE.

Je n'aurois pas cru que vous eussiez pu me persuader que le Couvent fût agréable. Oui, Clinville, ce triste azile sera pour moi celui du bonheur, dès que je serai sûre d'y conserver des sentimens qui me seront toujours chers.

M. DE CLINVILLE.

Pour moi, ma chère Lucelle, le monde ou je reste séparé de vous, ne sera qu'un désert, jusqu'à ce que nous puissions l'habiter ensemble.

**248 LE CÉLIBATAIRE,**

Allons trouver ma Mère : je vais rendre compte à votre Oncle de toutes les affaires qu'il a bien voulu me confier ; j'ai de tristes nouvelles à lui apprendre.

**LUCELLE.**

Comment ?

**M. DE CLINVILLE.**

Ne forcez pas ma discrétion sur cela ; mais point d'inquiétude tout pourra se réparer.

*Fin du premier Acte.*

---

## ACTE II.

## SCENE PREMIERE.

MADAME DU BOIS *seule.*

VOILA ici de furieuses révolutions en peu de tems. Un Maître dont la fortune est en désordre, un homme d'affaires renvoyé, une Nièce mise au Couvent, Madame de Clinville & son Fils, qui partent demain pour la Province. Fort bien. . . . me voilà enfin restée seule auprès de M. Dorival : tant mieux. Il va être obligé de réformer son train & sa dépense : j'en aurai moins d'embarras, & j'en tirerai encore parti. Je savois bien que mes couplets anonymes me débarrasseroient de la petite Nièce. Le bon Oncle est bien loin de m'en soupçonner, car j'ai été jusqu'à lui demander grâce pour elle. Ma foi, à présent, me voilà maîtresse ici autant que je puis l'être.

SCENE II.

MADAME DU BOIS, M. DE CLINVILLE.

M. DE CLINVILLE.

CETTE femme-ci, mériteroit bien le sort qu'on vient de faire à M. Renardet. (*Haut*) Eh bien! Madame du Bois, voilà du changement ici.

MADAME DU BOIS.

Oui, Monsieur; & c'est à quoi je réfléchissois.

M. DE CLINVILLE.

Ah! vous y réfléchissiez. Et... à quoi tenoient vos réflexions? Peut-on vous le demander, sans être indiscret? J'ai bien peur que non

MADAME DU BOIS.

Pourquoi? Je suis franche, vous le savez; & l'affection que j'ai toujours eue pour Monsieur Dorival...

M. DE CLINVILLE.

Fait que vous l'avez déterminé à renvoyer sa Nièce au Couvent.

MADAME DU BOIS.

Quelle injustice de penser que j'en sois la cause! Demandez-lui plutôt si je n'ai pas employé tout le crédit que quinze ans de service m'ont pu



## DE TROMPE, ACTE II 251

pu donner sur son esprit pour l'en empêcher ; mais il le veut : il est le maître.

M. DE CLINVILLE.

S'il ne l'est pas, il devroit l'être ; & s'il en croyoit d'honnêtes gens qui l'aiment... Madame du Bois.... vous êtes bien adroite ; mais on pourra vous démasquer, aussi-bien que son Monsieur Renardet vient de l'être... Vous êtes franche, dites-vous ; ainsi vous méritez qu'on le soit avec vous, & je veux l'être. Lucelle vous offusquoit ici , éclairoit trop votre conduite ; & , sourdement , vous avez manœuvré contre elle. Vous n'avez point craint de chagriner le plus honnête homme du monde , pour conserver l'empire que vous avez sur lui ; mais on développera cette manœuvre, &....

MADAME DU BOIS.

Monsieur , ces menaces ne me vont point du tout. Je ne crains rien ; & ma conduite est à l'abri de tous reproches comme de tous soupçons.

M. DE CLINVILLE.

Madame du Bois : vous avez fait mettre Lucelle au Couvent , j'en suis sûr sans savoir les moyens que vous avez employez... Vous êtes bien heureuse que je parte , sans cela...

TOM. II.

R

## 252 LE CELIBATAIRE

MADAME DU BOIS.

Sans cela, sans cela.... on feroit, peut-être, bien de vous remettre au Collège, vous ; car tous vos propos annoncent que vous êtes encore bien jeune. Mais pour ne les pas effuyer plus long-tems, je vous laisse la place ; & suis, votre très humble servante.

(*Elle sort.*)

---

### SCENE III

M. DE CLINVILLE *seul*.

**P**AUVRE Dorival, es-tu assez trompé, assez subjugué !

---

### SCENE IV.

M. DE CLINVILLE, MADAME  
DE CLINVILLE.

MADAME DE CLINVILLE.

**E**H bien ! mon Fils, à quoi en avez-vous laissé Dorival ?

M. DE CLINVILLE.

A former un nouveau plan de conduite. Après lui avoir rendu compte du désordre où j'ai trou-

vé ses terres, des emprunts dont elles sont chargées, & des mauvaises manœuvres de son homme d'affaires, qu'il vient de renvoyer, il s'est disposé à réduire toute sa dépense; & cela avec une gaieté qui m'a surpris: il dit, qu'à quelque chose, le malheur est bon; qu'il va vivre plus tranquillement. Quand on n'a ni femme ni enfant, ajoute-t-il, peut-on s'inquiéter jamais? Enfin, son état de garçon le console de tout.

MADAME DE CLINVILLE.

Je suis fort aise qu'il prenne ainsi son parti: je souhaite que cela dure.

M. DE CLINVILLE.

Mais, ma Mere, avec l'opulence dont vous jouissez maintenant... vous savez toutes les obligations que nous lui avons... Est-ce que dans la situation nous ne devrions pas?...

MADAME DE CLINVILLE.

Je fais, mon Fils, ce que j'ai à faire, & j'espère que vous m'estimerez... Au reste, je suis charmée que ce sentiment de reconnaissance parle à votre cœur. Tout étoit commandé, demain, pour notre départ. Je le diffère de quelques jours pour voir ce que ceci deviendra; mais je veux que Dorival ne le sache que demain: j'ai mes raisons.

R 2

254. *LE CÉLIBATAIRE,*

M. DE CLINVILLE *soupire.*

Et Lucelle, vous venez donc de la conduire au Couvent ?

MADAME DE CLINVILLE.

Son Oncle le croit, comme il m'en a priée ; mais je ne me suis point pressée, & je la cache dans mon appartement, jusqu'à nouvel ordre : j'ai encore des raisons pour cela.

M. DE CLINVILLE *vivement.*

Ah ! ma Mere, je le vois, vous vous intéressez à Lucelle : vous l'aimez ; j'en suis enchanté.

MADAME DE CLINVILLE.

Elle le mérite ; mais vous me dites cela bien vivement ?

M. DE CLINVILLE.

Hélas ! pas encore comme je le sens... Si vous saviez... je n'ai pas jusqu'ici osé vous le dire... Ah ! ma Mere... *Il lui baise la main.*

MADAME DE CLINVILLE.

Eh bien ! mon Fils : parlez - moi... je suis votre amie. . .

M. DE CLINVILLE.

Oui, vous l'êtes : je le fais, & je me reproche de vous avoir jusqu'ici fait un secret de l'état de mon cœur... Oui, j'adore Lucelle : j'ai lieu de croire qu'elle est sensible à mon amour ;

daignez voir notre attachement réciproque d'un œil maternel. Vous la connoissez : c'est le modèle de la vertu, & le chef-d'œuvre de la beauté : elle est charmante ; mais le malheur qui la poursuit... sans fortune... sans espérance... Ah ! ma Mere... le malheur l'embellit encore.

MADAME DE CLINVILLE.

Je suis fort aisé que vous ne m'ayez pas gardé votre secret plus long-tems : j'avois peut d'être obligée de le deviner. Que ce secret en soit encore un pour son Oncle, jusqu'à ce que j'aie réfléchi sur le parti que j'ai à prendre. Laissez agir ma tendresse ; & que votre cœur se fie entièrement à elle. Allez donner les contre-ordres dont je vous ai parlé, mais sans que Dorival le sache, allez, mon Fils.

M. DE CLINVILLE.

Ah ! que je suis content... Je respire maintenant.

(Il sort.)

~~-----~~

## SCÈNE V.

MADAME DE CLINVILLE *seule.*

Et moi aussi. Son amour pour Lucelle est ce que je desirois. En faisant le bonheur de mon Fils, j'aurai la douce satisfaction de servir ma reconnaissance. Hélas ! je dois trop à Dorival pour jamais pouvoir m'en acquitter : aussi ce n'est point comme une dette, que je reffens tous les bienfaits.

## SCÈNE VI.

MADAME DE CLINVILLE, M. DORIVAL.

MADAME DE CLINVILLE.

EH bien ! Monsieur, Madame du Bois triomphe : je viens de remettre votre Nièce au Couvent.

M. DORIVAL.

Vous êtes prévenue contre cette Femme ; mais si vous saviez, Madame, toutes les instances qu'elle m'a faites pour que ma Nièce restât ici... Vous lui rendriez plus de justice.

F R

**DETROMPE', ACTE II. 257**

**MADAME DE CLINVILLE.**

Tout comme il vous plaira ; mais vous ne m'ô-  
terez point de l'esprit, que votre Madame du  
Bois ne soit une femme adroite, qui vous trompe  
d'autant plus, que vous vous en méfiez moins.

**M. DORIVAL.**

Il y a si long-tems que cette Femme m'est  
affectionnée...

**MADAME DE CLINVILLE.**

Eh bien ! Monsieur, il y a long-tems qu'elle  
abuse, je crois, de votre confiance.

**M. DORIVAL.**

Pardonnez... si je n'en ai pas la même idée...  
Au surplus, je suis un garçon qui s'expédie ;  
Madame, je viens de contre-mander mon Con-  
cert, & par une Lettre circulaire, annoncer à  
tous les Musiciens que je n'ai plus besoin d'eux.  
Voilà déjà une dépense de moins : je vais savoir  
si l'on peut vivre sans avoir un Concert chez soi.

**MADAME DE CLINVILLE.**

Je le crois.

**M. DORIVAL.**

Je voudrais bien en pouvoir faire autant du  
Bal ; mais il est trop tard : il faut en passer par-là.

**MADAME DE CLINVILLE,**

Oh ! pour le Bal, je vous demande grace.  
Vous savez que je m'y amuse ; & d'ailleurs, à

celui-ci, je veux vous faire connoître une certaine Femme de mes amis, qui, plus d'une fois, & encore hier, m'a parlé beaucoup de vous, en termes très intéressans. Je lui ai envoyé un de vos billets, & je lui ai promis de lui ménager avec vous les momens d'une conversation qu'elle desiré depuis long-tems.

M. DORIVAL.

Une conversation avec moi ? A quel propos ?

MADAME DE CLINVILLE.

Je n'en fais rien ; mais je m'en doute : c'est une veuve riche, qui, selon ce que j'ai pu entrevoir dans son ame, a des vues sur vous, Monsieur ; & si vous n'étiez pas si possédé du démon du Célibat, cette affaire pourroit s'arranger.

M. DORIVAL.

Des vues sur moi ? Elle prend bien son tems, quand je n'ai qu'une fortune embarrassée à présenter, & que mes beaux jours sont passés ou à-peu-près. Convenez-en, ce ne peut-être qu'une de ces beautés surannées, dont le cœur ne fait plus de quel bois faire fleche. Madame, je vous l'avoue tout naturellement, j'aime encore mieux rester garçon.

MADAME DE CLINVILLE.

Voilà ce que j'ai craint pour vous & pour elle.



## DETROMPE', Act II. 259

M. DORIVAL.

Pourquoi? Cela n'est à craindre, ni pour l'un ni pour l'autre. Vous dites qu'elle est riche : elle trouvera dix maris pour un. Quant à moi.... mes-revenus sont diminués, eh bien! je tirerai profit de cette disgrâce, moins de biens, moins de soins. Je ne suis pas de ces gens qui pensent lâchement qu'on peut se débarrasser de la vie quand on n'a plus de fortune. Ne reste-t-il pas les moyens du travail, le premier & le plus solide de tous les biens? D'ailleurs, il faut si peu pour faire vivre un homme ferme, quand il possède une ame honnête : c'est dans l'infortune, que notre vertu brille de tout son éclat, le vice seul fait les désespérés. Je vais avoir le plaisir de me connoître à fond. Oui, je saurai une fois, en ma vie, ce que je vaux.

MADAME DE CLINVILLE.

Vous saurez... vous saurez... tout ce que vous saurez malgré votre très bonne morale, c'est qu'à un certain âge, avec toute la philosophie du monde, c'est une triste vie que celle d'un garçon ; tant que les graces de la jeunesse & la vivacité des passions servent d'aliment à cet amour de liberté, trop souvent frere du libertinage, tout plaît, tout enchante ; mais ces momens agréables passent, & ne font pas toute la vie de

l'homme. Un âge arrive où l'on s'aperçoit qu'on n'a fait que fronder la nature; & au lieu d'elle, on trouve que c'est soi-même qu'on a trompé. . . Quelqu'un vient. . . . Ah! c'est Madame des Ariettes. Qu'en ferons-nous? votre Nièce n'est plus ici, votre concert est dérangé. . .

---

## SCÈNE VII.

MADAME DE CLINVILLE, M. DORIVAL,  
MADAME DES ARIETTES.

M. DORIVAL.

MADAME, j'ai, comme vous voyez, des sujets de chagrins. Vous dites qu'elle a la voix agréable: faisons-lui chanter quelques morceaux; par-dessus vos avis qui ont leur mérite, cela ne fera pas de mal. Qu'en pensez-vous?

MADAME DE CLINVILLE.

Vous êtes unique. . . Allons, Madame des Ariettes, ayez la bonté de vous asseoir. (*Elle s'assoit.*) On vous a promis une écolière, mais elle vient de rentrer au Couvent: on vous avertira quand vous pourrez aller lui donner leçon.

MADAME DES ARIETTES.

Oui, Madame, j'ai, entre autres, un mor-

ceau que j'ai mis en musique il y a deux jours,  
qui vous donnera quelque idée de mes talents.  
Je fais bien des envieux, Madame; q' effuie  
bien des critiques, mais je vais mon train.

M. DORIVAL.

Vous avez raison. Le public vous aime, pre-  
nez seulement garde d'en abuser. Madame, allons,  
étoutons, cela nous dédommagera du concert.

MADAME ENS ARIETTES chante.

On ne s'empresse de qu' j'ai fait choix;  
S'empresse à seconder ma voix;  
Et par le feu qu'elle m'inspire,  
J'accorde les sons de la lyre

... Avec la harpe & le haut-bois;

... 

... 

Souvent sur la verte fougere,

A l'abri d'un ombrage frais,

Je traite d'une voix légère

Les sentimens & les attraits

D'une jeune & tendre Bergere,

... 

... 

Je fais rafraichir, par mes sons,

Zéphirs sous un épais feuillage;


La plaine, les prés, les gazons,

Tout s'embellit par mon langage;

Et les échos du voisinage,

S'entretiennent de mes chansons,

... 

... 

## 262 LE CÉLIBATAIRE

Sous un lyrique verbiage,  
Quelquefois pour me varier,  
Je peins les tracas du village;  
Et mon talent fait allier  
Le Bucheron, le Savetier,  
Aux Héros du plus haut étage.

MADAME DE CLINVILLE.

Votre Musique est charmante.

M. DORIVAL.

Et vos paroles détaillent vos talents, on ne peut pas mieux...

MADAME DES ARIETTES.

Je suis flattée que vous soyez contents...  
Si je ne craignois d'abuser de votre complaisance, je vous chanterois certains couplets qui pourroient vous amuser: on est venu hier me prier de les mettre en musique.

M. DORIVAL.

Nous les entendrons volontiers.

MADAME DES ARIETTES.

On y plaîsante un Célibataire qui a auprès de lui une jeune & jolie parente. Oh! les paroles sont charmantes:

M. DORIVAL à *Madame de Clinville*.

Des couplets... une jeune parente... Madame, seroit-ce...

## DETROMPE, ACTE II. 263

MADAME DE CLINVILLE à M. Dorival.

Nous allons voir. Allons, chantez - nous  
ces jolis couplets, Madame des Ariettes.

MADAME DES ARIETTES.

Volontiers; mais comme ils sont un peu mé-  
chants, & que la personne qui me les a fait met-  
tre en musique veut garder l'anonyme, si par  
hasard... de grace, ne dites pas que j'y ai tra-  
vaillé. Au reste, je ne crois pas que ce vieux  
garçon se vante à personne de les avoir reçus.

M. DORIVAL, avec impatience.

Voyons, voyons.

MADAME DES ARIETTES chante,

Au feu des yeux de Lycoris,

M. DORIVAL à Madame Clinville.

Nous y voilà.

MADAME DES ARIETTES continue de chanter,

Anacréon ranimoit son génie;

A ses voluptueux écrits

Cette Beauté donnoit la vie.

D'une plume arrachée à l'aile de l'amour,

Il peignoit les plaisirs de l'âme;

Ainsi Lucelle qui t'enflâme,

Te rend l'Anacréon du jour,

M. DORIVAL,

Fort bien.

MADAME DE CLINVILLE à Madame :  
*des Ariettes.*

Dispensez-vous de nous chanter les autres couplets : je connois la personne sur qui ils ont été faits. Nous les avons lus : elle ne les mérite pas ; mais elle voudroit savoir, pour tout au monde, d'où ils viennent.

MADAME DES ARIETTES.

Oh ! c'est ce que je ne vous disai pas... à moins que vous ne me promettiez...

MADAME DE CLINVILLE.

Je vous promets tout ce que vous voudrez ; d'ailleurs, ce n'est qu'une plaisanterie qui ne sauroit jamais vous compromettre.

MADAME DES ARIETTES.

Je le pense comme vous ; mais, pour plus de sûreté, promettez-moi le secret...

MADAME DE CLINVILLE.

Soyez certaine...

MADAME DES ARIETTES.

C'est la femme qui conduit la maison qui a fait faire ces couplets. Vous savez que chez un garçon, ces sortes de femmes veulent être les maîtresses ; un peu de jalousie contre la petite parente... elle a voulu s'en débarrasser. Ne trouvez-vous pas cette ruse bien imaginée ? Je voudrois savoir si elle a réussi.

M. DORIVAL.

Oui, la ruse a réussi ; mais elle en sera punie, comme elle le mérite. La voici fort à propos pour cela.

---

SCENE VIII.

MADAME DE CLINVILLE, M. DORIVAL,  
MADAME DES ARIETTES, MADAME  
DU BOIS.

MADAME DU BOIS, à part en fixant  
*Madame des Ariettes.*

C'EST elle-même : si elle a babillé, je suis perdue.

MADAME DES ARIETTES, à part en fixant *Madame du Bois.*

Je ne me trompe pas : voilà la femme qui est venue... J'ai fait une imprudence.

M. DORIVAL.

Approchez, approchez, Madame du Bois, nous avons ici une petite affaire à démêler. Connoissez-vous cette Dame là ? Il lui montre *Madame des Ariettes.*

MADAME DU BOIS, après quelques signes à *Madame des Ariettes.*

(*A part.*) Ne nous déconcertons point. (*Haut.*)

266 LE CÉLIBATAIRE,

Non, Monsieur, je ne la connois point; & si elle vous a dit quelque chose sur mon compte... elle vous en impose.

MADAME DES ARIÈTTES.

Comment, j'en impose? Oh bien, puisque vous le prenez sur ce ton-là, Madame: moi, je n'aime point les méchancetés; & je vous prouverai, à vous-même, que c'est vous qui êtes venue hier me prier de mettre ces couplets en musique.

MADAME DU BOIS.

Quoi! vous osez soutenir...

M. DORIVAL.

Voilà donc le fruit de toutes les bontés que j'ai eues pour vous...

MADAME DU BOIS.

Monsieur, pouvez-vous croire...

M. DORIVAL.

Allez, monstre: sortez de ma présence; & que dans vingt-quatre heures il ne soit plus ici question de vous.

MADAME DU BOIS, à part dans un coin du Théâtre.

Quel coup du hasard, & pouvois-je m'attendre à une pareille rencontre!

(Elle s'arrête près des coulisses.)

M. DORIVAL à Madame des Ariettes.

Et vous, Madame, passez dans la salle du bal,



**DETROMPE, ACTE II. 267**

bat; si cela peut vous amuser : il y a, peut-être, déjà du monde.

**MADAME DES ARIETTES.**

*Volontiers.*

*(Elle sort en faisant une révérence.)*

---

**S C E N E IX.**

**M. DORIVAL, MADAME DE CLINVILLE,  
MADAME DU BOIS.**

**M. DORIVAL** à *Madame du Bois.*

**E**N bien ! Madame, vous voilà encore ? Est-ce que vous ne m'avez pas entendu ?

**MADAME DU BOIS.**

Si, Monsieur ; & je vais vous obéir. Je mérite toute votre colere, je l'avoue ; mais je sais d'où part le coup qui me frappe : c'est M. de Clinville qui a sans doute développé toute cette histoire pour me perdre dans votre esprit. Eh bien, en vous quittant je veux encore vous rendre un service. Gardez-vous de rappeler votre Nièce du Couvent tant qu'il sera ici, si vous ne voulez pas contribuer à entretenir une liaison établie entr'elle & lui, qui feroit peu d'honneur à tous trois, je vous laisse y penser.

*(Elle sort.)*

**TOM. II.**

**S**

## SCENE X.

MADAME DE CLINVILLE, M. DORIVAL.

M. DORIVAL.

UNE liaison entre votre Fils & ma Nièce, Madame, qu'e veut-elle dire? Vous êtes vous aperçue...

MADAME DE CLINVILLE.

Ne voyez-vous pas que cette Femme odieuse cherche sur qui faire tomber sa vengeance; c'est un monstre qui, en s'échappant, a voulu distiller son dernier poison. Je réponds de mon Fils comme de moi-même; je le connois jusqu'au fond de son cœur: il est incapable d'avoir pour votre Nièce un sentiment indigne d'elle & de lui.

M. DORIVAL.

Je le pense comme vous... mais enfin...

MADAME DE CLINVILLE.

Mais enfin, que tout ceci serve à vous apprendre que ma prévention contre la Dame du Bois n'étoit pas mal fondée. Son but étoit d'écarter tout ce qui pouvoit faire obstacle à l'envie qu'elle avoit de vous dominer elle seule; & je vous le répète, voilà à quoi votre état de gar-

## DETROMPE, ACTE II. 269

son-expose à l'âge où vous êtes parvenu. Mais  
quoi! cet événement ébranle votre fermeté?  
Vous ne dites mot.

M. DORIVAL *sortant de sa rêverie.*

La méchante Femme! & c'est à cette odieuse  
créature que j'ai sacrifié ma pauvre Lucelle.  
Ah! Madame, c'en est trop... Je suis trompé  
par tout le monde: je suis au désespoir.... &  
vous partez toujours demain?

MADAME DE CLINVILLE.

Vous savez que ce voyage est pressé & indis-  
pensable; en sortant du bal, mon Fils & moi,  
nous montons dans ma chaise de poste.

M. DORIVAL.

Tous les événemens semblent être combinés  
aujourd'hui, pour m'accabler. J'apprends qu'un  
coquin d'homme d'affaires, que je croyois le  
plus honnête homme, m'a ruiné; une malheu-  
reuse femme qui avoit ma confiance depuis  
quinze ans, est un monstre; je me sèpare de  
ma Nièce qui pouvoit faire ma consolation;  
vous partez, Madame; votre Fils me quitte;  
tout m'abandonne à mon juste chagrin: main-  
tenant, je sens toute l'horreur d'une situation.

---

SCENE XI.

MADAME DE CLINVILLE, M. DORIVAL,  
UN LAQUAIS.

LE LAQUAIS.

**M**ONSIEUR, voilà déjà beaucoup de Dames arrivées pour votre bal, qui sont étonnées de ne vous point voir, & qui vous demandent,

M. DORIVAL.

Faites-leur mes excuses; dites que je vais les joindre dans le moment.

*(Le Laquais sort.)*

---

SCENE XII.

M. DORIVAL, MADAME DE CLINVILLE.

M. DORIVAL.

**J**e voudrais que le maudit bal fût à cent lieues d'ici.

MADAME DE CLINVILLE.

Allons, rappelez votre fermeté: il faut bien vous en tirer, je vais passer mon domino, & vous y retrouver dans le moment.

## DETROMPE, ACTE II. 271

M. DORIVAL.

Où est votre Fils?

MADAME DE CLINVILLE.

Oh! n'en soyez pas inquiet: je vous réponds qu'il ira à votre bal.

M. DORIVAL.

Ah! Madame, j'ai beau faire, je vous l'avoue, la patience m'échappe: je ne me reconnais plus moi-même. Mon malheur n'est pas naturel; & pour y mettre le comble, il faut que j'aie à faire les honneurs d'un bal: quelle situation!

MADAME DE CLINVILLE.

Vous savez ce que je vous y ai annoncé: voyons dans ce bal à quoi le sort vous destine.

M. DORIVAL.

Ah! je le sens, j'en suis bien sûr; vous n'y verrez que mon chagrin.

*(Il sort par le fond du théâtre qui paroit illuminé, & Madame de Clinville sort par un côté des coulisses.)*

*Fin du second Acte.*

---

---

ACTE III.

---

---

SCENE PREMIERE.

MADAME DE CLINVILLE, M. DE  
CLINVILLE, LUCELLE, *tous trois*  
*en domino.*

MADAME DE CLINVILLE à *Lucelle.*

NON, ma chere amie, ne craignez rien, à la  
faveur de ce déguisement & sous le masque,  
je suis bien aise que vous jouissiez du plaisir  
d'être au bal de votre Oncle: mon Fils vous  
y accompagnera.

LUCELLE.

Ma bonne amie, que je vous ai d'obligation;  
sans vous, je serois au Couvent; & cela est  
bien différent.

M. DE CLINVILLE.

Ah! ma mere, c'est à moi à vous remercier  
de tout.

MADAME DE CLINVILLE.

Il n'est pas encore tems, mon Fils; mais  
j'espere que tout ira bien, si vous suivez tous  
deux ce que je vais vous dire.

## DETROMPE', ACTE III. 273

M. DE CLINVILLE.

Pariez, nous ne manquerons à rien.

LUCELLE.

Non, sûrement.

MADAME DE CLINVILLE *les examine.*

Vous voilà fort bien l'un & l'autre. Ecoutez-moi. Avez-vous chacun votre masque tout prêt à attacher, si vous voyez venir ici quelqu'un, (*A Lucelle.*) & sur-tout votre Oncle?

LUCELLE.

Oh! ils seront mis sur-le champ. Tenez (*Elle se masque.*

M. DE CLINVILLE *se masque aussi.*

Voyez.

MADAME DE CLINVILLE.

Bon. Dans le bal ne vous démasquez ni l'un ni l'autre.

LUCELLE.

Oh! vous nous l'avez déjà recommandé : nous ne l'oublierons pas. (*Ils veulent sortir.*)

MADAME DE CLINVILLE.

Eh bien! où allez-vous donc?

LUCELLE.

Dans le bal.

M. DE CLINVILLE.

Oui, dans le bal : il y a déjà un monde. :

274    **LE CÉLIBATAIRE,**

**MADAME DE CLINVILLE.**

Un moment. Je ne vous ai encore rien dit de tout ce que je veux que vous y fassiez. Otez vos masques, & écoutez-moi : votre bonheur en dépend.

**M. DE CLINVILLE.**

Oui, ma Mere, j'écoute.

**LUCELLE.**

Oui, ma bonne amie, (*Elle lui baise la main*) nous écoutons.

**MADAME DE CLINVILLE.**

Vous voyez bien le domino que j'ai.

**LUCELLE.**

Oui, ma bonne amie : il est bleu.

**MADAME DE CLINVILLE à Lucelle.**

Ne vous en inquiétez point ni l'un ni l'autre, quand je me promènerai dans le bal, avec votre Oncle, qui n'est point masqué.

**LUCELLE.**

Non, ma bonne amie.

**MADAME DE CLINVILLE.**

Mais... écoutez bien, Clinville. Quand vous verrez M. Dorival se promener dans le bal, avec une Dame masquée, qui aura un domino blanc, garni de roses...

**LUCELLE.**

Un domino blanc, garni du roses...



## DE TROMPE, ACTE III. 275

MADAME DE CLINVILLE.

Oui. Sans affectation, ne les perdez pas de vue ; suivez-les par tout.

M. DE CLINVILLE.

Oui, ma Mere.

MADAME DE CLINVILLE.

Ils viendrait ici, peut-être, pour causer plus à leur aise. Sans les troubler, observez-les toujours de loin, en passant & repassant dans cette salle : vous ne serez pas les seuls qui se promèneront ainsi.

M. DE CLINVILLE.

J'entends.

LUCELLE.

Oui, nous nous promènerons, comme les autres, sans affectation.

MADAME DE CLINVILLE.

Et (prenez bien garde à ceci), & à la fin de la conversation de M. Dorival & de ce masque en domino blanc garni de roses, si la Dame se démasque & se fait connoître, sur le champ vous approcherez tous deux.

LUCELLE.

Nous approcherons... vous entendez bien, M. de Clinville : nous approcherons tous deux, si la Dame se démasque.

S 5

## 276 LE CÉLIBATAIRE,

M. DE CLINVILLE.

Nous approcherons d'eux ; & qu'est-ce que nous leur dirons ?

MADAME DE CLINVILLE.

Vous leur direz... Oh ! vous le saurez alors, ne m'en demandez pas davantage.

LUCELLE.

Oui, nous saurons quelle est cette Dame, si elle se démasque, mais si elle ne se démasque pas ?

MADAME DE CLINVILLE.

Si elle ne se démasque pas, vous les laisserez rentrer dans le bal : vous y rentrerez, & vous viendrez m'y joindre. J'y serai démasquée, & sous ce même domino bleu.

LUCELLE.

Fort bien.

MADAME DE CLINVILLE.

Voilà votre leçon bien faite. Allons, masquez-vous maintenant : allez-vous en dans le bal ; & ne pensez qu'à observer le domino blanc garni de roses : il y sera sûrement. Allez, mes enfans.

LUCELLE.

Oh ! nous ne manquerons à rien, ma bonne amie : vous le verrez.

*(Elle se masque, & Clinville aussi : ils sortent par le foud.)*

SCÈNE II.

MADAME DE CLINVILLE *seule.*

VOICI un moment bien important pour ce pauvre Dorival; & ne l'est-il pas autant pour moi?... pour ces deux enfans, dont je veux faire le bonheur.... Ah! Dorival.... mais le voici... mettons mon masque, & voyons, sans paroître ce qui l'amène ici.

*(Elle se masque, se promène dans les coulisses, & revient écouter ce que dit Dorival dans la Scène suivante.)*

SCÈNE III.

M. DORIVAL, MADAME DE CLINVILLE  
*masquée.*

M. DORIVAL; *sans voir Madame de Clinville, se précipite dans un fauteuil.*

HA! je n'y puis plus tenir: je n'ai jamais vu tant de monde, & n'ai jamais tant désiré d'en être bien loin. Tout m'importune, tout m'excede. Je ne fais ce qu'est devenu Madame de Clinville: je ne vois point son Fils. Je les ai

cherchés inutilement : ils me manquent dans le moment où j'ai le plus besoin d'eux. Demain matin, qu'ils partent, ils vont me manquer bien autrement ; plus ce moment approche, & plus il m'affecte. Je vais donc être livré seul à tout mon chagrin. Que de tristes réflexions viennent m'accabler ! Qu'est devenue cette sécurité, que je croyois à l'abri de tout événement ? Oui, je le sens trop tard ; en vain, je veux me le cacher... Ce célibat, qui jusqu'ici m'a paru l'état le plus heureux, ne m'a montré que l'ombre du bonheur, qu'une fausse volupté ; l'homme seul, à la fin, s'y voit tristement isolé dans le tems où le tourbillon du monde cesse de lui plaire : il s'y trouve anéanti avant que de cesser d'être. On croit s'épargner des soins, en se privant de ceux d'époux & de père. Quelle erreur ! Ce sont eux dont la Nature nous a fait les plus grands besoins pour nous attacher à la vie, & nous donner le courage d'en parcourir tout l'espace.

MADAME DE CLINVILLE *approche démasquée*

Fort bien, Monsieur : vous voilà enfin dans les heureuses dispositions où je vous desirois ; & après ces sentimens, que la vérité vient d'arracher à votre ame, j'espère beaucoup de vous.

## DETROMPE, ACTE III. 279

M. DORIVAL.

Ah! Madame, je tâchois de charmer mes chagrins en m'en entretenant; mais, où étiez-vous donc? Je vous ai cherchée par tout.

MADAME DE CLINVILLE.

Je me suis amusée à causer chez moi avec la Dame dont je vous ai parlé: elle est venue me voir avant que d'entrer dans votre bal; & je lui ai promis de vous engager à avoir un entretien avec elle.

M. DORIVAL.

Quoi! vous voulez dans l'état où je suis... une femme que je ne connois pas... en vérité, elle sera très mécontente de moi... Ne vous exposez point l'un & l'autre à une conversation que je n'aurai pas la force de soutenir.

MADAME DE CLINVILLE.

Oh! j'ai promis; & vous aurez cette complaisance-là pour moi: c'est une amie, au moins, que je veux vous laisser pendant mon absence, si elle ne peut vous être attachée par des liens plus forts. Je connois son domino... Allons la chercher dans le bal... Eh bien! allons donc.

M. DORIVAL.

Il faut vouloir ce que vous voulez, Madame; mais assurément...

MADAME DE CLINVILLE.

Assurément, vous faites trop le cruel. Venez... comme la démarche qu'elle fait est un peu délicate pour une femme honnête, je vous avertis qu'elle ne se démasquera point ; mais pour vous rassurer sur cet article, je puis vous dire, sans trop la flatter, qu'elle est encore assez bien.

M. DORIVAL.

Elle fera tout ce qu'elle voudra, Madame ; mais c'est pour vous obéir que je fais cette démarche.

MADAME DE CLINVILLE.

Soit ; peut-être que vous m'en remercirez. Ah ! J'oubliois de vous dire qu'elle a deux enfans ; mais elle est assez riche pour les établir sans gêner sa fortune. Vous voilà, je crois, assez instruit pour vous en tirer honnêtement.

*(Ils sortent, & les deux jeunes masques les observent en entrant.)*

SCENE IV.

M. DE CLINVILLE, LUCELLE, *masqués.*

M. DE CLINVILLE.

VOILA ma Mere, & votre Oncle qui entrent dans le bal; ma Mere nous a dit de n'y pas prendre garde. Ah! ma chère Lucelle, respirons ici un moment. Vous étouffez sous votre masque: de grace, ôtez-le quelques instans; que je revoie ces traits si enchanteurs que ce masque fatigant me cache.

*(Il veut lui ôter son masque.)*

LUCELLE.

Non, M. de Clinville: votre desir me flatte; mais quand je pense que nous sommes seuls ici, & que d'un moment à l'autre, si je me démasquois... on peut nous y surprendre, me reconnoître... mon Oncle qui me croit au Couvent... Enfin, rentrons dans le bal, j'y suis plus tranquille.

M. DE CLINVILLE.

Rentrons-y, puisque vous le voulez; mais, ma chère Lucelle, que je vous voie un instant, un seul instant...

*(Il veut, avec plus d'empressement, la démasquer.)*

## 282 LE CELIBATAIRE

LUCELLE.

Quoi ! vous insistez encore ? Iriez-vous jusqu'à me contraindre ? Clinville, arrêtez. Eh bien ! encore, ne craignez-vous plus de me déplaire ?..

M. DE CLINVILLE.

Dans le moment que je le hasarde.... Ah ! Lucelle, je le crains plus que jamais : c'est une grâce que je vous demande ; & j'y renonce, si cela peut vous faire la moindre peine.

LUCELLE.

Eh bien ! par exemple, cette soumission me plaît ; & cette grâce, que vous me demandez... voilà le seul moyen de l'obtenir.

M. DE CLINVILLE.

Que je l'obtienne donc.

*(Il fait un dernier effort pour la démasquer.)*

LUCELLE.

Que vous êtes pressant.... en vérité, Clinville. *(Elle le repousse.)* Non, je veux que vous m'en ayez l'obligation toute entière.... Tenez... voyez-moi donc, mais dépêchez-vous. O Ciel ! voilà mon Oncle. *(Elle se remasque.)*

SCE.



SCENE V.

LUCELLE, M. DE CLINVILLE,  
M. DORIVAL, *qui avance doucement sans  
les voir, s'assied & rêve.*

M. DE CLINVILLE *aussi masqué.*

*(A Lucelle.)*

ÉVITONS-LE par ce côté-ci.

LUCELLE *masquée, à M. de Clinville.*

Oh! non, il ne nous a pas vus; & sous le  
masque, Je suis plus rassurée.... Jamais il ne  
peut me soupçonner d'être ici. Il a l'air chagrin...  
En déguisant notre voix, nous pouvons profi-  
ter du plaisir de le voir & de lui parler.

M. DE CLINVILLE.

C'est fort bien penser. Il vient, peut-être,  
attendre ici ce masque en domino blanc garni  
de roses, que ma Mere nous a dit d'observer...  
Je suis bien curieux de savoir...

LUCELLE.

Attendons, sans affectation.

*(Ils se promènent.)*

M. DORIVAL, *après avoir cherché dans les  
couffes.*

J'ai perdu Madame de Clinville dans le bal.  
TOM. II. T

Si cela pouvoit me sauver la conversation qu'elle veut que j'aie avec la Dame, j'en serois moins fâché. Mais voilà deux masques qui m'observent bien.

(Il approche de Clinville & de Lucelle.)

Je suis, peut-être, ici de trop, & je me retire.

LUCELLE.

Non, Monsieur, vous ne pouvez être de trop nulle part : vous êtes le maître de cette maison, & nous savons tout ce que nous vous devons. Vous procurez des plaisirs aux autres, dont vous n'avez pas beaucoup l'air de prendre votre part.

M. DORVAL.

Cela arrive quelquefois... mais, vous mêmes, beaux masques, en vous trouvant ici, j'augure que le plaisir d'être ensemble, vous flatte plus que le bal.

M. DE CLINVILLE.

Il est vrai, quoique votre assemblée soit charmante, nous sommes ici beaucoup plus contents.

M. DORVAL.

Vous êtes jeunes, autant que je peux le deviner... Et êtes-vous destinés à être souvent ensemble ?

M. DE CLINVILLE.

On nous le fait espérer.

## DETROMPE, ACTE III. 285

M. DORIVAL.

C'est-à-dire, qu'un heureux mariage doit  
apparemment couronner vos espérances.

M. DE CLINVILLE.

C'est ce que nous attendons; &, de ma part,  
avec toute l'impatience...

M. DORIVAL.

Ah! mes enfans, je vous en félicite. Oui,  
de bonne heure, unissez-vous par ce lien res-  
pectable. Que n'ai-je pensé comme vous quand  
je n'avois que votre âge! Je n'aurois point les  
regrets qui me suivent par-tout.

LUCELLE.

Quoi! vous attriez des regrets? Apparem-  
ment d'être resté garçon toute votre vie; car  
nous savons que vous n'êtes pas marié.

M. DE CLINVILLE.

Et moyennant cela que vous n'avez point  
d'enfants.

M. DORIVAL.

Voilà mon sort, que depuis quelque-tems je  
trouve le plus triste du monde.

LUCELLE.

Mais, à leur défaut, n'avez-vous pas quel-  
que parente, quelque cousin, quelque Niece  
qui pourroient vous en tenir lieu?

T 2

M. DORIVAL.

Où, vous me rappelez une pauvre petite Nièce charmante, que je voudrois avoir ici, au lieu de la laisser s'ennuyer dans un Couvent...

LUCELLE.

Ah! si vous l'aimez, cela n'est pas bien...

M. DORIVAL.

Aussi, vous voyez que je me le reproche.

LUCELLE.

Mais vous êtes bon, vous ne l'y laisserez pas long-tems. Ah! promettez-le moi.

M. DORIVAL.

Avec un jeune homme, que j'aime comme mon Fils, elle pourroit avoir les mêmes espérances que vous. J'avois le dessein de les unir ensemble; mais la fortune en dispose autrement.

M. DE CLINVILLE.

Ah! Monsieur, vous ne nous connoissez pas; mais en dépit de la fortune, de grace, en notre faveur, conservez toujours pour ce jeune homme & pour votre Nièce, les heureuses dispositions où vous êtes, nous jugeons de leur cœur par le nôtre.

M. DORIVAL.

Je vous remercie pour eux de l'intérêt que vous y prenez.

**DE'TROMPE', ACTE III. 287**

**LUCELLE.**

Si vous nous connoissiez, vous verriez que jamais sentiment ne peut-être ni plus naturel ni plus sincere.

**M DE CLINVILLE** *tire Lucelle par la manche.*

Voilà le Domino blanc qui approche... Retirons-nous bien vite...

**LUCELLE.**

Adieu, Monsieur, nous allons rentrer dans le bal... Mais avant de vous quitter, je vous recommande cette pauvre petite Nièce que vous avez mise au Couvent.

**M. DE CLINVILLE.**

Et moi, le jeune homme avec qui vous vouliez l'unir.

**M. DORIVAL.**

Et moi, je vous souhaite, à tous deux, tout le bonheur que vous paroissez mériter.

*(Lucelle & Clinville sortent.)*

## SCÈNE VI.

M. DORIVAL, UNE DAME *masquée en domino blanc garni de roses, qui se promène.*

M. DORIVAL *sans voir la Dame.*

**J**E ne fais pourquoi, mais la conversation que je viens d'avoir avec ces deux petits masques m'a fait plaisir... Ils ont tiré mon ame de la tristesse où elle étoit enveloppée.

*(Il aperçoit la Dame masquée.)*

Mais voilà un autre masque femelle qui me tourne furieusement... J'ai bien peur que ce ne soit la Dame en question... Elle approche... Ah! c'est elle assurément! me voilà pris; tâchons de nous en tirer le plus honnêtement que nous pourrons.

*Nota. Pendant le Dialogue suivant, Lucelle & Clinville toujours masquées, entrent & sortent pour les observer; & d'autres Masques passent sur le théâtre.*

LA DAME MASQUÉE *après des révérences réciproques.*

La démarche que je fais ici, Monsieur, ne seroit point excusable, si le motif qui m'y en-

## DE TROMPE', ACTE III. 289

gage n'étoit d'une nature à mériter votre estime plus que votre mépris. Madame de Clinville, qui est fort mon amie, doit vous en avoir dit assez pour vous donner une idée de toute la considération que j'ai pour vous.

M. DORIVAL.

Oui, Madame; mais je me suis toujours méfié de mon amour propre. Je ne suis plus d'ailleurs dans l'âge d'en avoir; sans cela, il seroit flatté de ce moment de conversation que vous avez bien voulu désirer.

(Il s'assieut.)

LA DAME MASQUÉE.

Il y a long-tems, Monsieur, que je le desire; & quand une femme prend sur elle de vous faire cet aveu, que son motif est légitime, elle doit s'expliquer clairement, & profiter, avec sincérité, d'un moment si attendu: c'est ce que je vais faire. Je suis riche, veuve depuis assez long-tems; j'ai deux enfans, dont l'établissement qui est tout prêt, ne m'embarrassera point; & comme en les mariant nous avons le malheur de voir que nos enfans nous quittent, pour l'adoucir j'ai résolu de me remarier moi-même. J'ai jeté les yeux sur vous, Monsieur, comme sur le plus honnête homme que je puisse choisir; je fais le dérangement de vos affaires,

T 4

& ce qui auroit pu détacher une autre femme du sentiment que vous m'avez inspiré, est précisément ce qui a déterminé mon choix. Voilà comme je pense, Monsieur; & comme je pense sur votre compte. Aurai-je à rougir de vous en avoir fait l'aveu? Voilà ce que je crains.

M. DORIVAL.

Non, Madame, votre générosité, la délicatesse de votre ame, la sensibilité de la mienne, tout vous répond de mon estime & de ma reconnaissance; mais vous méritez un sentiment plus vif, & sans lui je ne serois pas digne du vôtre... Je le cherche en moi; je devrois, je voudrois même l'y trouver; mais, malgré moi, mon ame ne s'y sent point disposée, & j'ai le malheur d'être indigne de vos bontés... Pardonnez si j'ose vous l'avouer; ce seroit mal payer votre sincérité, que de ne vous pas répondre avec toute la mienne.

MADAME DE CLINVILLE.

En ce cas, j'espère au moins que vous m'éclaircirez sur les obstacles qui s'opposent à mes desseins.

M. DORIVAL.

Volentiers, Madame. J'ai toujours pensé qu'en mariage, l'égalité de fortune est aussi nécessaire que celle de l'esprit & du caractère. On



## DETROMPE, ACTE III. 291

on peut acheter un cœur, ou l'on risque toujours de faire une mauvaise acquisition ; & c'est trop d'ouvrage pour le cœur qui se vend, de trouver dans sa reconnaissance tous les sentimens que le mariage exige. Voilà, Madame, dans ma situation actuelle un obstacle insurmontable, que je suis forcé d'opposer à la bonté, à la générosité de vos offres.

LA DAME MASQUÉE.

Vous me faites entendre par-là, Monsieur, que si jamais vous pensiez au mariage, vous ne chercheriez qu'une personne qui ne fût pas plus riche que vous.

M. DORIVAL.

Oui, Madame, je le crois ; mais une autre réflexion viendrait à mon secours, pour m'empêcher, dans le dérangement de ma fortune, de tomber dans un autre inconvénient.

LA DAME MASQUÉE.

Et quelle est cette réflexion ?

M. DORIVAL.

Autrefois on pouvoit risquer de se marier sans beaucoup de bien. La simplicité des mœurs laissoit quelques ressources honnêtes dans ce lien, aux gens qui n'étoient pas riches ; mais, maintenant, que le luxe appauvrit tout le monde, je crois qu'il est plus sage de rester seul, que d'ex-

poser à l'infortune une femme & des enfans. Ce principe n'est pas favorable à la population, j'en suis vraiment fâché pour elle : voilà pourtant ce qui rend le Célibat si fort à la mode, même chez des gens qui se piquent d'être raisonnables.

LA DAME MASQUÉE.

Votre réflexion me paroît juste, & je n'ai rien à y répondre ; mais je soupçonne que dans le refus que vous me faites essayer le plus poliment qu'il vous est possible, un autre sentiment vous détermine.

M. DORIVAL.

Et, de grace, que soupçonnez-vous ?

LA DAME MASQUÉE.

Que vous avez quelque affection dans l'ame, qui donne à vos raisonnemens toute la force que vous y faites paroître. Vous m'avez promis d'être vrai : j'ai droit de l'exiger.

M. DORIVAL.

Vous mettez ma franchise à une forte épreuve ; mais, oui, Madame, je vous ai promis de la sincérité, & je veux vous tenir parole. Oui, je vous l'avouerai, il est une personne dans le monde qui m'auroit rendu trop heureux, si elle n'avoit voulu m'unir à elle, elle seule trouveroit des droits sur mon cœur. Dans un sens

## DE TRÔMPE, ACTE III. 293

plus favorable, si j'avois eu plus de raison, j'aurois dû tenter cette alliance; mais, maintenant, s'il en étoit question, je lui opposeris le même obstacle qu'à vous. . . Aussi je me défends bien d'y penser.

LA DAME MASQUÉE.

Je n'ai plus à me plaindre, puisque vous ne la traiteriez pas mieux que moi. Vous m'en dites assez pour jeter mes soupçons sur la personne qui vous intéresse; mais êtes-vous sûr qu'elle ne pense pas à vous? . . .

M. DORIVAL,

Elle a quelqu'amitié pour moi; mais je suis certain qu'elle est bien loin d'imaginer tout ce qu'elle m'a toujours inspiré d'attachement & de tendresse; & c'est un aveu que je me garderois bien de lui faire actuellement plus qu'à jamais.

LA DAME MASQUÉE.

Peut-être votre délicatesse est-elle poussée trop loin, ou plutôt vous ne vous êtes jamais bien fait entendre. Au reste, je devine quelle est cette personne; mais je voudrois le savoir de vous-même, sans avoir envie de vous compromettre; j'ose vous assurer que votre sincérité, avec moi peut aller jusqu'à me la nommer.

M. DORIVAL,

Je le veux bien, Madame; mais à condition,

## 294 LE CÉLIBATAIRE,

je vous prie, que ce sera un secret entre vous  
& moi pour la vie.

LA DAME MASQUÉE.

Je vous en donne ma parole. Eh bien ! c'est...

M. DORIVAL.

Votre amie. . . Madame de Clinville, elle-même. . .

LA DAME MASQUÉE.

(*A part.*) Ah ! je respire. (*Haut.*) C'est Madame de Clinville ?

M. DORIVAL.

Oui, Madame ; mais sur-tout : . . . vous me l'avez promis. . . qu'elle n'en sache rien. . .

MADAME DE CLINVILLE *se démasque.*

Ah ! Dorival, comment voulez-vous qu'elle l'ignore.

~~—————~~

SCENE VII.

ET DERNIERE.

M. DORIVAL, MADAME DE CLINVILLE,  
LUCELLE, M. DE CLINVILLE,  
*démasqués.*

M. DORIVAL.

QUOI! Madame, c'est vous?

MADAME DE CLINVILLE.

Oui, Monsieur, c'est moi que votre aveu  
rend la femme la plus contente. Ah! mainte-  
nant, vous aurez beau dire, il n'y a pas moyen  
de reculer. Il s'agit de votre bonheur, du mien,  
& de celui de ces deux enfans que je vous ai an-  
noncés. (*Ici Clinville & Lucelle démasqués s'ap-  
prochent*) & que nous unissons en même tems.

M. DORIVAL.

Que vois-je? Ma Nièce! Ah! Madame, vous  
me surprenez... Ces événemens inattendus...  
Je suis... mon ame suffit à peine pour sentir  
tant de plaisirs à la fois.

LUCELLE.

Mon Oncle, vous ne pouvez nous opposer à  
notre union; car vous nous avez déjà donné  
votre consentement.

## 296 LE CÉLIBATAIRE, &c.

M. DORIVAL.

Comment ?

M. DE CLINVILLE.

Oui, vraiment, nous sommes ces deux petits masques qui vous ont tant recommandé votre Nièce & ce jeune homme... Nous avions nos bonnes raisons, comme vous voyez.

M. DORIVAL.

Ah! mes enfans.... Madame, c'est maintenant qu'il me seroit mal de refuser des offres aussi généreusement présentées. Je passe, en un moment, de l'état le plus affreux au comble du bonheur. Puisse tout Célibataire, revenu de sa prévention, convenir que le repos de la vie dépend d'une union aussi heureuse que légitime; & qu'enfin, le proverbe a raison de dire que...

*Fin de la huitième & dernière Pièce.*

---

# TABLE

## DES MOTS DES PROVERBES.

**P**ROVERE I. Angélique, ou la Fausse Vocation.

*C'est reculer pour mieux sauter.*

II. La Jolie Servante, ou le Mari mis à l'épreuve.

*Il n'y a pas de si bon Cheval qui ne bronche.*

III. La Forte Vapeur.

*Plus de peur que de mal.*

IV. Les Femmes Rufées.

*A bon chat, bon rat.*

V. Les deux Militaires.

*L'Homme propose & Dieu dispose.*

VI. Le Paysan Philosophe.

*A laver la tête d'un Maure, on perd sa lessive.*

**298 TABLE DES MOTS.**

**VII. La Danseuse, ou les Diamans.**  
*Entre deux selles le cul à terre.*

**VIII. Le Célibataire détrompé.**  
*Il vaut mieux tard que jamais.*

**Fin de la Table des Mots des Proverbes.**









Digitized by Google

